

D  
M.F.M. 11A  
200M-5-40 (5185)  
(H.Q. 1772-39-1658)

**SECRET**

ORIGINAL  
DUPLICATE  
TRIPPLICATE

(Strike out where not applicable)

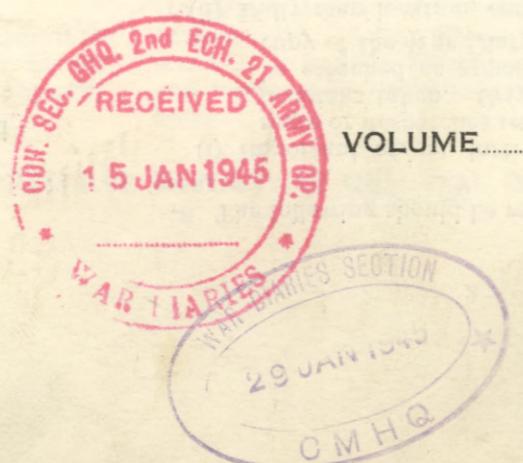
\*WAR DIARIES\*  
Appxs Checked  
Date -23 Jun 1947

# WAR DIARY

OF

1st DEC TO 31 DEC 44

FROM R DE CHAUD TO OIC Cdn Sec GHQ 2nd Echelon 21 Army Group.



APPENDICES / TO 7 minus appx 2

ORIGINAL

1944 DEC 11/44

**WAR DIARIES, C.A.S.F.**

**Instructions for Compilation and Despatch**

**1. A War Diary is SECRET.**

2. The War Diary takes the place of the Historical Record when on active service. (K.R. Can. Para. 1530). Its objects are: to supply authentic material for the history of the unit, and of the force; to furnish a historical record of operations; and to provide data upon which to base improvements in training, equipment, organization and administration.

3. Unless otherwise ordered, the original and duplicate copies are sent on the first day of the succeeding month, through the usual channels, to the A.G., 2nd Echelon, wherever that office may be. The triplicate copy may be held by the unit for three months and then forwarded, also through the usual channels, to A.G., 2nd Echelon.

4. Post-war disposal will be as under:

Original—retained at Ottawa for historical purposes.

Duplicate—to British Record Office for historical purposes.

Triplicate—to unit for custody with unit records.

5. The War Diary will be entered up daily on M.F.M. 11 and rendered monthly in triplicate (Mdn. Instr. for C.M. 1937. App. "C"). Each entry will be initialled by the officer detailed to keep the War Diary, which will be signed at the end of each month by the commander. (F.S.R. Vol. II, Sec. 35, para. 3 iii).

6. The following should be recorded daily as events occur:

- (i) Important orders, instructions, reports, messages or despatches received and issued, and decisions taken. *Original documents* should be attached as appendices to the Original copy of the War Diary.
- (ii) Daily map location, employment, movements and dispositions of unit headquarters and of batteries, companies, etc. March tables should be attached as appendices.
- (iii) Important movements of officers and matters relating to the duties of each branch of the staff. A complete set of the *routine orders and instructions, Part I Orders*, issued by the unit during the month should be attached as an appendix to the original copy.
- (iv) Detailed account of operations—to include:— Exact hour, location and circumstances of important occurrences. Movements and names of neighbouring units. Commanders of batteries, companies, etc., names of Officers and number of O.R. (i) engaged and (ii) battle casualties. Dispositions, activities and identity of enemy forces. Prisoners and trophies captured. Ammunition expended. Factors affecting operations, topographical and climatic. *Maps and sketches* showing dispositions of batteries, companies etc., at important phases. The record of *communications, both written and verbal*, received or despatched during active operations as an appendix. A complete set of the *operation orders and instructions* issued during the month. Notes on conferences and *reports* rendered to higher formations, or received from lower formations, as appendices to the original copy.

(v) Nature and description of trenches, field works or accommodation occupied or constructed. Meteorological notes.

(vi) Changes in establishment or strength. Names and ranks of officers and number of O.R. Attachment of units and individuals. Reinforcements. *Copy of Part II Orders and Weekly Field Returns of Officers and O.R.* should be attached as appendices to the original copy. Changes in organization, stores, transport, etc.

7. It is essential that all copies of both text and appendices are legible. Appendices will be numbered and referenced to the text in the last column of the form. Current issues of any regimental publication should be attached.

8. It will be found convenient at the end of each month, when the War Diary is being completed and the correspondence in unit files for the month is being reviewed and distributed (F.S.R. Vol. I, sec. 171, para. 3) if the material considered to be of historical value in the light of the above is attached as appendices to the original copy of the War Diary.

9. A good war diary makes possible the accurate and detailed reconstruction of circumstances, conditions and action.

**NOTE:** If monthly diary is more than one inch thick, use a second folder. If appendices are bulky, tie folder up with tape or string to make a firm package.

**PRESERVE IMPORTANT ORIGINAL DOCUMENTS FOR POSTERITY: INSERT THEM AS APPENDICES IN ORIGINAL COPY OF WAR DIARY**

## UNIT OFFICE FILING SYSTEM AND RECORDS

"Every office will arrange for the filing and custody of its own correspondence." (F.S.R. Vol. I. Sec. 171.3.)

### 1. Titles and Numbering of Files.

A simple filing system adaptable for use in any military office at home or in the field is illustrated by the "List of File Titles" overleaf.

All documents handled by a unit fall into one or other of the nine categories enumerated, 1 to 9. The titles of the nine main divisions are based on British army operations, organization, administration and the regulations governing. Each title may be broken down into ten component parts or sub-titles, by adding a dash and subsidiary numbers 0 to 9. In turn each of these may be further broken down by adding a second dash and a third digit, and if necessary a third dash and a fourth digit. Thus 4-7-3 might be "Cooking Course at Kingston." According to circumstances, a fighting unit would expand the 1-3 prefix to accommodate all arms and services with which it may be concerned.

### 2. Date reference.

In giving communications a reference number, it is convenient to use the date system of four figures indicating day and month, e.g. 0102 for 1st February; 3010 for 30th October.

### 3. Combined Numeration.

If the systems outlined in paras 1 and 2 are combined, by placing the four date figures under the subject file numbers, a simple and informative method of reference results, thus

2-6-1  
0804

might be immediately identified as a communication dealing with replacement of gas masks, dated 8th April.

**NOTE.**—This method is not applicable to signal messages, A.F.C. 2128, which bear serial numbers 1 to 9999. The use of dashes eliminates confusion between serial numbers and file numbers.

### 4. Documents for Preservation.

The monthly review of correspondence (F.S.R. Vol. I, sec. 171.3) is facilitated and future confusion avoided by jacketing the material in "Category ii" (i.e., "no longer required", etc.) to conform with the system.

### 5. Correspondence in the Field.

The functioning of the office of a formation or unit during active operations may be simplified by keeping a log or register of all orders and messages, written or verbal, received or sent during the action. This may conveniently be done by extending the use of the "Field Register of Communications Received or Despatched", (Army Form 2040, F.S.R. Vol. I. sec. 171) to include verbal as well as written orders and messages in chronological order as received or sent.

Time of sending and of receipt are of importance second only to time of event, and should be entered both on the office copy of every field message or other document, and in the log or register. A carbon copy for contemporary reference of the commander or others concerned is desirable.

A brief précis of written orders, reports and messages, with the sender's number, is sufficient, for they will be kept on file. But particular care is necessary in making entries of times of moves and of verbal orders, reports or conversations, by telephone or otherwise, which in the stress of action, may not otherwise be recorded on paper. In battle, operations messages dealt with by one officer may number over twenty-five per hour for several hours on end.

The record should be kept convenient to the telephone. Entries may be made by a clerk, or by the officer on duty at the telephone.

Such a record is invaluable to the commander in making appreciations of the situation during the action, and in compiling his report on the action afterwards. It is contemporary evidence of the highest quality, and therefore is of the highest historical value, and should be attached as an appendix to the original copy of the War Diary, together with the original documents sent and received.

(Appendix to Routine Order No. 147 C.A.S.F.  
22 Nov. 39).

## WAR DIARY JACKET

THE EXTRACTION AND RETENTION OF APPENDICES, MAPS, ETC., FROM A  
WAR DIARY IS AN OFFENCE UNDER THE OFFICIAL SECRETS ACT.

---

9

### *7. Movements and Quarters. (Q.M.G.)*

- 7-0. General.
- 7-1. Moves by road, rail, water, air.
- 7-2. Employment of transport.
- 7-3. Reliefs.
- 7-4. Barracks, Billets, Camps.
- 7-5. Baths and Laundry.
- 7-6. Boundaries and areas.
- 7-7. Traffic.
- 7-8. Available for allotment.
- 7-9. Available for allotment.

### *8. Supplies and Maintenance. (Q.M.G.)*

- 8-0. General.
- 8-1. Rations, forage, water, disinfectants.
- 8-2. Petrol and lubricants.
- 8-3. Fuel and Light.
- 8-4. Engineer Stores.
- 8-5. Postal.
- 8-6. Remounts and Veterinary.
- 8-7. Canteens, Comforts, and small consignments.
- 8-8. Printing and Stationery.
- 8-9. Available for allotment.

### *9. Stores. (M.G.O.)*

- 9-0. General.
- 9-1. Arms and armament.
- 9-2. Ammunition.
- 9-3. Clothing and Necessaries.
- 9-4. Personal Equipment.
- 9-5. Unit equipment.
- 9-6. Vehicles.
- 9-7. Salvage.
- 9-8. Available for allotment.
- 9-9. Available for allotment.

8

### *4. Training. (G.S.) (or Technical).*

- 4-0. General.
- 4-1. Drill.
- 4-2. P.T.
- 4-3. Technical: Musketry, Gun Drill, etc.
- 4-4. Route Marches.
- 4-5. Tactical Schemes.
- 4-6. Courses and Schools.
- 4-7. Lessons learned and Pamphlets.
- 4-8. Available for allotment.
- 4-9. Available for allotment.

### *5. Organization and Administration (A.G.).*

- 5-0. General.
- 5-1. Establishments.
- 5-2. Medical and Sanitation. Dental.
- 5-3. Inspections. Ceremonial. Visitors.
- 5-4. Discipline. Police.
- 5-5. Office.
- 5-6. Routine Orders.
- 5-7. Available for allotment.
- 5-8. Available for allotment.
- 5-9. Available for allotment.

### *6. Personnel (A.G.).*

- 6-0. General.
- 6-1. Officers.
- 6-2. Strengths, Casualties, Reinforcements.
- 6-3. Part II Orders.
- 6-4. Chaplains and Welfare.
- 6-5. Pay. Financial.
- 6-6. Burials. Effects.
- 6-7. Honours and Rewards.
- 6-8. Demobilization and discharge.
- 6-9. Available for allotment.

7

### **LIST OF FILE TITLES**

- 1. *Operations (G.S.) (or Technical Functioning).*
- 1-0. General.
- 1-1. Orders.
- 1-2. Instructions.
- 1-3. Co-operation and Liaison.
- 1-4. Intercommunication, signs, etc.
- 1-5. Working Parties.
- 1-6. Scheme of Work.
- 1-7. Available for allotment.
- 1-8. Available for allotment.
- 1-9. Available for allotment.
- 2. *Protection. (G.S.)*
- 2-0. General.
- 2-1. Guards and Patrols.
- 2-2. Alarm Posts.
- 2-3. Field defences.
- 2-4. Against air attacks.
- 2-5. Against A.F.V.
- 2-6. Gas.
- 2-7. Defence Schemes.
- 2-8. Available for allotment.
- 2-9. Available for allotment.
- 3. *Intelligence.*
- 3-0. General.
- 3-1. Secrecy. Codes.
- 3-2. Censorship.
- 3-3. Enemy forces, Prisoners of war.
- 3-4. Reports and sketches.
- 3-5. Maps.
- 3-6. War diary.
- 3-7. Weather.
- 3-8. Available for allotment.
- 3-9. Available for allotment.

Instructions regarding preparation of  
War Diaries (which will be kept from first  
day of mobilization, creation or embodiment), are contained in F.S. Regs. Vol. 1.

M.F.M. 11  
40/P & S/37 (3072)

# WAR DIARY

## OR

## INTELLIGENCE SUMMARY

Original, duplicate and triplicate to be  
forwarded to O. i/c 2nd Echelon for disposal.

Title pages will be prepared.

1

Le Regiment de la Chaudiere

1 Dec 44 to 31 Dec 44.

(Erase heading not required)

| Place   | Date        | Hour | Summary of Events and Information   | Remarks, references to Appendices and initials |
|---|-------------|------|---|--|
| Hollande<br>Beek<br>M.R. 751605<br>Sheet 6 S.W. | 1 Dec<br>44 | 1400 | Film offert par les Chevaliers de Colomb. Titre a l'affiche: Crossroad.   |  |
|   |             | 1600 | La cantine des Chevaliers de Colomb est ouverte au Bn; on peut s'y procurer du chocolat, des mouchoires, du savon, des lames a rasoir, des cigarettes, de la bierre, des cartes de Noel etc.  |  |
|   |             | 1800 | Fighting patrol.  | See Appx 4/Dated<br>1 Dec 44                   |
|   |             | 1900 | En l'absence du commandant le Lt-Col. G.O. Taschereau, le 2 IC le Maj. J.F.L. L'Esperance assiste a une discution sur les prochaines operations, au H.Q. de la 8eme Brigade.<br>Les Cies A, B, C, et D changent de positions afin de donner un genre de repos aux Cies qui etaient le plus mal installees, ou qui furent le plus actives contre les Allemands ces jours-ci. | Appx 7 Dated<br>1 Dec 44. <i>JK</i>            |
|   | 2 Dec<br>44 | 0430 | Fighting patrol.  | Appx 4 Dated<br>1/2 Dec 44                     |
|   |             | 1100 | Le Bn recoit la visite de correspondants de guerre, representant le "Canadian press News".  |  |
|   |             | 1400 | Film offert par les Chevaliers de Colomb. A l'affiche: Crossroad.   |  |
|   |             | 2000 | Le commandant du regiment le LT-Col G.O. Taschereau revient de Gand.<br>Le Maj. J.F.L. L'Esperance A/O.C. en l'absence du Commandant, passe la journee a la division pour y discuter les tactiques et plans particuliers aux operation de forets.<br>Capitaine G. Gosselin evacute pour cause de maladie.<br>Temperature: Pluie toute l'avant midi.                         |  |
|   | 3 Dec<br>44 |      | Visibilite : Faible toute la journee soiree tres noir pas de lune seulement quelques etoiles <i>JK</i>  |  |
|   |             |      | Lt F. Vieu de la cie A, est evacute pour accident de jeep.<br>La cie A. et la cie de sp. changent de place,<br>Trois soldats sont decorees.   | Appx 8 Dated<br>3 Dec 44                       |
|   | 900         | 900  | Le commandant Lt. Col G. Taschereau se rend a la 46 cie du C.B.R.G. pour obtenir des officiers de renfort.  |  |
|   |             | 930  | Messe celebree par H/Major R. Dalcourt, 10% de l'effectif du Bn. y assiste.   |  |
|   |             | 1000 | Le Capt. M.A. Cardinal, blesse dans un accident de route il y a environ un mois revient a l'unité.  |  |
|   |             | 1400 | Film offert par les chevaliers de colon (Four Jils in a jeep)   | 458  |

Instructions regarding preparation of  
War Diaries (which will be kept from first  
day of mobilization, creation or embodiment), are contained in F.S. Regs. Vol. 1.

M.F.M. 11  
40/P & S/37 (3072)

WAR DIARY  
OR  
INTELLIGENCE SUMMARY  
*(Erase heading not required)*

Original, duplicate and triplicate to be  
forwarded to O. i/c 2nd Echelon for disposal.

Title pages will be prepared.

| Place  | Date  | Hour | Summary of Events and Information   | Remarks, references to Appendices and initials |
|--|-------|------|---|--|
| Hollande et Allemagne Beek.<br>M.R. 751605<br>Sheet 6 S.W. | 3 Dec | 1430 | Deux correspondants de Radio Canada et un photographe de Montreal Standard visite le Bn.  |  |
|  |       | 1600 | Bureau du Commandant.<br>Temperature: A.M. Beau bonne visibilite.<br>P.M. Pluie une partie de l'apres-midi et de la soiree visibilite faible.   |  |
|  |       | 2100 | Contact patrol.   |  |
|  | 4 Dec |      | Le Lieut Bearn attache a une division anglaise retourne a son unite apres avoir passe quelques jours avec nous autres pour etudier notre facon de proceder dans les differents genres de patrouilles. |  |
|  |       | 900  | Capt G.P. Boucher part pour un cours (Air Cooperation) avec une escadrille d'aviation.  |  |
|  |       | 2100 | Le Capt. J.C. Glusson part pour un cours d'artillerie avec le 13th, Fd.<br>Contact patrol.<br>Temperature: A.M. Pluie et grele, visibilite mauvaise.<br>P.M. Calme, visibilite favorable.             |  |
|  | 5 Dec | 1100 | Un "Advance party" du Canadian Scottish Regiment vient faire une connaissance de de nos positions, qu'ils doivent prendre demain.   |  |
|  |       | 1400 | Le commandant le sergent R. Labrecque du I.O. et un representant de chaque compagnie font une reconnaissance des positions des positions que le Bn. doit occuper demain.                              |  |
|  |       | 1600 | Le commandant recoit la visite du Brigadier J.A. Roberts.   |  |
|  |       | 2100 | Contact patrol.<br>Temperature: A.M. Beau, visibilite bonne.<br>P.M. Un peu de pluie premiere neige de l'annee de 1445 a 1500, puis la neige tourne en grele, visibilite pauvre.                      |  |
| Hollande Driehizen<br>M.R. 711589                          | 6 Dec | 1330 | Le Bn. quitte ses positions et est remplace par les "Canadian Scottish Regiment"  |  |
|  |       | 1400 | Le Bn. arrive a sa nouvelle location il est loge dans une ecole.  |  |
|  |       | 2100 | Contact patrol.<br>Temperature A.M. Beau et bonne visibilite<br>P.M. Favorable visibilite faible.   |  |
|  | 7 Dec | 1400 | O. group la brigade.<br>Temperature: Journee pluvieuse visibilite faible.   | 459<br>HJR                                     |

Instructions regarding preparation of  
War Diaries (which will be kept from first  
day of mobilization, creation or embodiment), are contained in F.S. Regs. Vol. 1.

M.F.M. 11  
40/P & S/37 (3072)

WAR DIARY  
OR  
INTELLIGENCE SUMMARY  
*(Erase heading not required)*

Original, duplicate and triplicate to be  
forwarded to O. i/c 2nd Echelon for disposal.

Title pages will be prepared.

| Place  | Date   | Hour | Summary of Events and Information   | Remarks, references to Appendices and initials |
|--|--------|------|---|--|
| Hollande<br>Driehuizen<br>M.R. 711589                      | 8 Dec  | 0900 | Le O.C. part sur unereconnaissance des positions que le Bn. occuperait en cas de contre-attaque allemande.  |  |
|  |        | 1400 | Le brigadier J. Roberts D.S.O., decore deux de nos hommes.<br>Cpl. Richards R.<br>Pte. Ouellettr J.J.R.   |  |
|  | 9 Dec  | 0930 | Le Major M. Gauvin remplace le Major J.F.L. L'Esperance comme 2 <i>1/c</i> en l'absence de ce dernier.<br>Temperature: Humide et froid visibilite favorable.  | Appx 2 dated<br>8 Dec 33.                      |
|  |        | 1000 | Assembleed I.O'S a la brigade. Le brigadier J.A. Roberts et le capt, Stevens leur adresse la parole.  |  |
|  |        | 1900 | Le major L'Espérance parti en devoir a Brussels. le major Gauvin agit comme 2 <i>1/c</i> en son absence,<br>Premiere danse regimentaire a Nijmegen depuis que le bataillon est parti d'Angleterre<br>Depuis le 6 Dec des officiers d'artillerie etaient attaches a nous comme observateurs, ; ils partent aujourd'hui.<br>Temperature: A.M. Neige et pluie  |  |
|  | 10 Dec |      | P.M. Petites averses de temps a autres le reste de la journee,<br>visibilite tour a tour favorable et mauvaise.<br>"Officers study period" a la brigade toute la journee pour discuter des operations a venir, Sujet: 1 <sup>o</sup> Set piece attack. 2 <sup>o</sup> Crossing of water obstacles. 3 <sup>o</sup> Fighting in forest.   |  |
|  | 11 Dec |      | Temperature: Froid et calme mais visibilite favorable.<br>Bureau du commandant.   |  |
|  | 12 Dec | 1000 | Temperature: Froid et calme, visibilite bonne.<br>Le major J.F.L. L'Esperance revient de Brussels mais est attache a la division au lieu de revenir a sa position.<br>Depuis le 6 Dec au soir les Chevaliers de Columb nous ont offert deux representations de vues animees par jour; l'une se donnait a 1800 hrs et l'autre a 2000 hrs.<br>Temperature; Petites averses occasionnelles , visibilite faible |  |
| Hollande<br>Sheet 12 NW<br>Eastern<br>part.<br>M.R. 732578 |        |      |   | 460  |

Instructions regarding preparation of  
War Diaries (which will be kept from first  
day of mobilization, creation or embodi-  
ment), are contained in F.S. Regs. Vol. 1.

M.F.M. 11  
40/P & S/37 (3072)

WAR DIARY  
OR  
INTELLIGENCE SUMMARY  
*(Erase heading not required)*

Original, duplicate and triplicate to be  
forwarded to O. i/c 2nd Echelon for disposal.

Title pages will be prepared.

| Place   | Date  | Hour | Summary of Events and Information   | Remarks, references<br>to Appendices and<br>initials |
|---|-------|------|---|--|
| Hollande<br>Sheet 12 NW.<br>Eastern Part<br>M.R. 732578 | 13dec | 1400 | Tout le Bn. se prepare a demenager a ses nouvelles positions.<br>Le Bn. arrive a sa nouvelle laciation; on agit comme bataillon de reserves pour la brigade.<br>Temperature: Calme froid visibilite bonne.          | <i>RRR</i>   |
|   |       | 1430 | A partir d'aujourd'hui 2 hommes de K'Int Section seront dans les O.P. du Bn; ils feront un rapport journalier des activites de l'ennemi en avant de leur position.  | <i>RRR</i>   |
|   | 14Dec |      | Temperature: Frais nuageux, visibilite faible.<br>" " Nuageux et froid, visibilite favorable. (fair)  | <i>RRR</i>   |
|   | 15Dec |      | Contact patrol.   | <i>RRR</i>   |
|   | 16 "  |      | Temperature: Nuageux et froid, visibilite favorable,<br>Assemblee des officiers et reconnaissance des dont le Bn. doit occuper demain.  | <i>RRR</i>   |
|   | 17Dec | 1330 | Temperature: Froid, visibilite bonne.<br>Le major J.F.L. L'Esperance 2 i/c , revient de l'ecole de la division.<br>Un "skeleton wireless scheme" sous le commandement du brigadier J.A. Roberts, eut lieu ce matin. | <i>RRR</i>   |
|   | 18Dec |      | Le C.O. le 2 i/c et les commandants de cie, y prirent part.<br>O.group, au Bn H.Q. de tous les commandants de compagnie.<br>Assemblee de tous les officiers du Bn. H.Q.   | <i>RRR</i>   |
|   |       | 1400 | Batite fete organisee par le Bn, en faveur des petites Hollandais a l'hopital   | <i>RRR</i>   |
|   |       | 1500 | les compagnies contribuent du chocolat et de la nourriture pour les enfants.  | <i>RRR</i>   |
|   |       | 1530 | Temperature: Pluie de temps a autres, visibilite favorable.   | <i>RRR</i>   |
| Hollande<br>sheet 12 NW<br>Eastern half<br>M.R. 750566  | 19Dec | 1400 | Le Bn demenage pour remplacer le N.S.R.   | <i>RRR</i>   |
|   |       | 1430 | Le Bn arrive a ses nouvelles positions defensives (750566)  | <i>RRR</i>   |
|   | 20Dec | 1200 | Temperature: Froid, visibilite bonne.   | <i>RRR</i>   |
|   |       | 1800 | Le brigadier J. A. Roberts D.S.O. visite le Bn.   | <i>RRR</i>   |
|   |       |      | Contact patrol.   | <i>RRR</i>   |
|   | 21Dec |      | Temperature: Froid, brume, visibilite faible.<br>Deux sergents du Bn sont envoyes a O.C.T.U. Sgt Dubreuil, et Sgt Dion.   | <i>RRR</i>   |
|   |       | 1430 | Quelques 75 M.M. tombent dans l'area du Bn. sans faire de dommage.  | <i>RRR</i>   |
|   | 22Dec | 1800 | Temperature: Brumeux et froid, visibilite faible.<br>Mr. Lacomte arrive pour passer la nuit avec la compagnie A. (journaliste francais)   | <i>RRR</i>   |
|   | 23Dec |      | Temperature: Brumeux et froid, visibilite faible.<br>" 3" : Beau et froid , visibilite bonne.   | <i>RRR</i>   |

461

Instructions regarding preparation of War Diaries (which will be kept from first day of mobilization, creation or embodiment), are contained in F.S. Regs. Vol. 1.

*WAR DIARY*  
OR  
*INTELLIGENCE SUMMARY*

Title pages will be prepared.

Original, duplicate and triplicate to be forwarded to O. i/c 2nd Echelon for disposal.

M.F.M. 11  
40/P & S/37 (3072)

CONTENTS  
ORIGINAL OF WAR DIARY FOR THIS MONTH.

| APPENDIX                      | ORIGINAL | DUPPLICATA | TRIPPLICATA |
|-------------------------------|----------|------------|-------------|
| 1 PT I ORDERS                 | X ✓      | —          | —           |
| 2 PT II ORDERS                | —        | —          | X           |
| 3 TRAINING SYLLABUS           | X ✓      | X          | X           |
| 4 CONSOLIDATED PATROL REPORTS | X ✓      | X          | X           |
| 5 AFsW (3008)                 | X ✓      | —          | —           |
| 6 AFsW (3009)                 | X ✓      | —          | —           |
| 7 OPERATION PLANS             | X        | X          | X           |

Het kapitaal is opeischbaar en aflosbaar ten alle tijde 3 maanden na opzegging.  
De rente bedraagt ..... % per jaar en moet worden betaald op .....  
..... van elk jaar, voor het eerst op .....  
ten kantore van genoemden Notaris.

#### BIJZONDERE BEPALINGEN:

Gebruikelijke conditiën

Apx #3

TRAINING SYLLABUS

3

For week 7 Dec to 13 Dec 44 incl

| DATE   | TIME        | SUBJECT   | REMARKS                                     |
|--------|-------------|---|---|
| 7 Dec  | A.M.        | Cleaning and Inspection of Weapons, Kit, Eqpt     | Pl Comds                                    |
|        | 1400)       | Bn Parade   |   |
|        | 1430)       |   |   |
|        | 1500        | As for morning                                    |   |
| 8 Dec  | 0830)       | P.T.  | Pl Comds                                    |
|        | 0915)       |   |   |
|        | 0945        | Seven mile route march                            | Coy Comds - Dress Skeleton Web<br>and rifle |
|        | 1215        |   |   |
|        | 1400        | Weapon Training                                   | Pl Comds                                    |
|        | 1600)       |   |   |
|        | 1630)       | Talk  | Coy Comd                                    |
| 9 Dec  | 0830        | P.T.  | Pl Comds                                    |
|        | 0915        |   |   |
|        | 0945        | Squad and Arms Drill                              | CSM and NCO's                               |
|        | 1030        |   |   |
|        | 1045)       |   |   |
|        | 1215)       | Weapon Trg<br>All morning Officers' study period) | CSM and NCO's<br>C.O.                       |
|        | 1400)       | Battle Drill                                      | Pl and Coy Comds                            |
|        | 1600)       |   |   |
|        | 1600 - 1630 | Talk  | Coy Comd                                    |
| 10 Dec | 0830 - 0915 | P.T.  | Pl Comds                                    |
|        | 0945 - 1030 | Squad and Arms Drill                              | CSM and NCO's                               |
|        | 1045 - 1215 | Weapon Trg  | Pl Comds                                    |
|        | 1400 - 1600 | Battle Drill                                      | Pl and Coy Comds                            |
|        | 1600 - 1630 | Talk  | Coy Comds                                   |
| 11 Dec | 0830 - 0915 | P.T.  | Pl Comds                                    |
|        | 0945 - 1215 | Seven mile route march                            | Coy Comds - Dress Battle Order              |
|        | 1400 - 1600 | Organized Sports                                  | Pl Comds                                    |
|        | 1600 - 1630 | Talk  | Coy Comds                                   |

## TRAINING SYLLABUS

For week 7 Dec to 13 Dec 44 incl

## Date

| DATE   | TIME        | SUBJECT                | REMARKS                        |
|--------|-------------|------------------------|--------------------------------|
| 12 Dec | 0830 - 0915 | P.T.                   | Pl Comds                       |
|        | 0945 - 1030 | Weapon Trg             | Pl Comds                       |
|        | 1045 - 1215 | Squad and Arms Drill   | CSM and NCO's                  |
|        | 1400 - 1600 | Battle Drill           | Coy and Pl Comds               |
|        | 1600 - 1630 | Talk                   | Coy Comds                      |
| 13 Dec | 0830 - 0945 | P.T.                   | Pl Comds                       |
|        | 0945 - 1215 | Seven mile route march | Coy Comds - Dress Battle Order |
|        | 1400 - 1600 | Organized sports       | Pl Comds                       |
|        | 1600 - 1630 | Talk                   | Coy Comds                      |

/ECL

Annex 4

CONSOLIDATED PATROL REPORTS OF R.DE.CHAUD FOR DECEMBER.

Dec 1st 44. Fighting Patrol - Capt Closson 280Rs.  
Task - To destroy enemy posn 773613.  
Time Out - 1800 hrs.  
Report:

Patrol left outpost at 761605 and followed ditch NE to 762607. After crossing the small stream at this pt Capt Closson investigated the American AP minefd which follows the stream from 763606 NORTH to 763610. The patrol then moved from 762607 to 763611 across the open fds and crossed the HET NEER at the latter pt by means of small recce boats. Leaving a covering party with the boats Capt Closson and the remainder of the patrol proceeded along the EAST bank of the stream from 763611 to 773613. NO enemy were encountered up to this pt nor at it. As it was necessary to cross over the dykes to invesitgate the area the party were obs by enemy on the QUER DAM who called out "COME ON AMERICANS" or something similar. Two MGs opened fire from QUER DAM between 775610 and 778613; the patrol immediately returned this fire. One German was obs near this MG in the vicinity of 775610 and engaged by rifle fire. It is believed he was hit. During this engagement enemy MG fire came from direction of strongpt at 778614. (COMMENT: This is likely to be MG fire from EINDJESHOE, mentioned by the QOR of C patrols). Although numerous trenches and dug-outs were found in the vicinity of 773613 they were NOT occupied. The patrol withdrew at 2200 hrs. Three cas were suffered by our patrol.

Dec 2 44. Fighting Patrol - Lt Noel 11 ORs  
Tasks - (a) To raid enemy posns at SOUTH end of QUER DAM.  
Time Out - (b) To establish a br head at br 767601  
+ 0430 hrs

Report:

Patrol left unit lines at 0430 hrs and adv across the causeway from 765599. Numerous cow-bells were heard tinkling as soon as the patrol moved into the open. As the ldg men reached the NORTH bank of WYLER MEER they were engaged by an MG at 76716009 on the EAST side of the rd. Almost immediately MGs at 76746020, on the WEST side of the rd, and at approx 76806003, opened fire. The two guns by the rd fired SOUTH along the line of the rd and the gun at 76806003 fired WEST across the rd near the br at 767601. Three cas were suffered and the patrol was pinned down. Covering fire from the SOUTH bank of WYLER MEER seemed to have NO effect on the enemy posns. Lt Noel felt that he did NOT have a sufficient force to engage posns of this nature and the patrol withdrew at approx 0545 hrs.

(COMMENT: The MG posns pinpointed by Lt Noel confirm the continued occupancy of the MG posns encountered by Lt Trempe on night 24/25 Nov).

KANTOOR  
VAN  
NOTARIS J. J. SCHOLTENS  
TE  
BEEK (gemeente UBBERGEN)

**KORTE INHOUD EENER HYPOTHEEK**

Bij acte den ..... 19 ..... verleden, is gesloten eene hypothecaire  
geldleening, groot f .....

Ten behoeve van .....

Ten laste van .....

Tot zekerheid is ..... hypotheek verleend op:

Het kapitaal is opeischbaar en aflosbaar ten alle tijde 3 maanden na opzegging.

De rente bedraagt ..... % per jaar en moet worden betaald op  
..... van elk jaar, voor het eerst op  
ten kantore van genoemden Notaris.

**BIJZONDERE BEPALINGEN:**

Gebruikelijke conditiën

Consolidated Patrol Reports OF R DE CHAUD FOR DECEMBER.

3 Dec

Contact Patrol ======4 Ors

Tasks=====Canceled To contact ~~100E/0F/0L/0t/774~~ Nth NS Highrs at 771591

Time out ===== Start at 2100 hrs

Report ===== Coutact made otherwise NTR.

=====Canceled=====

Dec 5

Fighting Patrol =====Lt Ackroyd ; 2o ORs ( incl 2 pnrs 1 sigmn with 18 set)

Task ===== To raid enemy posns on Mosterd Dijkje to capture PW

Time out ===== 0430 hrs

Reports

Patrol was ready to leave outpost at 761605 by 0330 hrs but moon was too bright and patrol waited until 0430 hrs hoping visibility would decrease, to enable patrol to move across the open ground unobs. At 0430 hrs conditions were not much better but it was felt that the risk would have to be taken if patrol was to go out at all. Patrol moved across open fldsto 763611 and crossed HET MEER by ~~recce~~ recce boats .The patrol comd left a party of 8 men with the boatsand the remainder in two grp proceed in single file along the low dyke ;on the right bank of the stream running NE from 763611 . Lt Ackroyd with one companion, constituted the firs grp and crawled without opposition to approx767610 .At this pt Lt Ackroyd obsv mov on the dyke at 768609 when 5 Germans were silhoueted on the crest of the dyke . Two of them moved toward 767608 and a third moved off along the dyke at 768609. dyke at the NORTH leaving two at 768609 . The patrol comd signaled back to his second grp to close up to him, hoping they would see the target and engage it unfortunately in the few seconds required to signal to his patrol the enemy disappeared from view into the innumerable slit trenches aling the dyke. The bright moonlight lit up the whole area~~by~~ and a study of the ground showed that due to flooding along the WEST side of the crooked dyke there was only one avenue of approach to the enemy posns and this was across 75 yds of open ground. The comd decided that an adv under such conditions was impracticable without sp fire and he therefore returned to his covering party at 763611 and endeavored to contact his coy comd by 18 set. Owing to the necessity of keeping his voice low, satisfactory comns could NOT be esta blished. Therefore at approx 0630 the patrol returned to there own lines.

( Comment ) The enemy posns at 768609 have NOT been occupied~~f~~ for some time and it would appear that he is a wa re that our patrols have been using this route.

KANTOOR  
VAN  
**NOTARIS J. J. SCHOLTENS**  
TE  
**BEEK (gemeente UBBERGEN)**

**KORTE INHOUD EENER HYPOTHEEK**

Bij acte den ..... 19 ..... verleden, is gesloten eene hypothecaire geldleening, groot f .....  
Ten behoeve van .....  
Ten laste van .....  
Tot zekerheid is ..... hypotheek verleend op: .....  
Het kapitaal is opeischbaar en aflosbaar ten alle tijde 3 maanden na opzegging.  
De rente bedraagt ..... % per jaar en moet worden betaald op ..... van elk jaar, voor het eerst op ..... ten kantore van genoemden Notaris.

**BIJZONDERE BEPALINGEN:**

Gebruikelijke conditiën

Dec 23 rd 44

Fighting Patrol    == Lt LORD ; 15 Ors ..  
Task                == To raid bldgs at 76625624 to capture sniper reported  
                    to be in that area/.  
Time out            == 1815 hrs .

Report .

The patrol was divided into ~~the~~<sup>3</sup> grps , two covering parties and a raiding party . The right covering party accompanied the patrol comd and his raiding party from the SP at 76565642 to 76565610 and took up a posn at the latter pt while the raiding party adv on the house . In the meantime the third grp left the SP 76565642 and proceeded to 76825640 and took up a posn to cover the left of the house. The raiding party adv to the bldgs and searched the are carefully. The bldgs were demolished and NO evidence of occupation was found . While the patrol was in this ~~area~~<sup>3</sup>, they heard the usual sounds of horse and cart from the direction of the woods at 773564 and also heard noises as if someone was working with metal in the vicinity of DEN HEUVEL 7756 ( Comments ; enemy activity at the KOD tk at 772569 was reported 21 Dec and this report may indicate a continuation of the activity . This tk is beeing kept under obsv ; ) At 1830 hrs sounds of vehs were heard in the EAST , patrol comd estimated they were in DEN HEUVEL ( Comment these veh may have been in WYLER where similar sounds have been heard ). Considerable activity with MG and mortar were noticeable to the SOUTH. The patrol returned under cover of HF by MG and 4.2 mortars at 1900 hrs. ( This was fired in a time program and constituted the sig for the three grps to return to RV at A coy HQ ).

KANTOOR

NOTARIS J. J. SCHOLTENS  
TE  
BEEK (gemeente UBBERGEN)

**KORTE INHOUD EENER HYPOTHEEK**

Bij acte den ..... 19 ..... verleden, is gesloten eene hypothecaire geldleening, groot f.....

Ten behoeve van ..... (handtekening)

Ten laste van ..... (handtekening)

Tot zekerheid is ..... hypotheek verleend op:

Het kapitaal is opeischbaar en aflosbaar ten alle tijde 3 maanden na opzegging.

De rente bedraagt ..... % per jaar en moet worden betaald op ..... van elk jaar, voor het eerst op ..... ten kantore van genoemden Notaris.

**BIJZONDERE BEPALINGEN:**

Gebruikelijke conditiën

*Int Offr*  
TO BE MADE UP TO MIDDAY ON SATURDAY IN EACH WEEK

# FIELD RETURN OF OFFICERS.

**(Unit.) For Week Ending**

**PART A.—STRENGTH, SURPLUS OR REINFORCEMENTS REQUIRED.**

|                   | 1                   | 2   | 3                              | 4   | 5   |
|-------------------|---------------------|---|--------------------------------|-----|---|
| Ranks             | W.E. less 1st Rfts. | Strength counting against W.E. less 1st Rfts. | Surplus to W.E. less 1st Rfts. |     | Reinforcements required (i.e., deficits on W.E. less 1st Rfts.) |
|                   |                     |   |                                | No. | Any Specific Qualifications                                     |
| Lieut.-Colonels   | 1                   | 1   |                                |     |   |
| Majors            | 5                   | 4   |                                | 1   |   |
| Captains          | 13                  | 14  | 1                              |     |   |
| Lieutenants       | 19                  | 18  |                                | 1   |   |
| 2nd Lieutenants   |                     |   |                                |     |   |
| Quartermasters    |                     |   |                                |     |   |
| District Officers |                     |   |                                |     |   |
| <b>TOTALS</b>     | <b>38</b>           | <b>37</b>                                     | <b>1</b>                       |     | <b>2</b>  |

\* Insert details of higher ranks as necessary (e.g., Major-General, Brigadier, etc.).

**PART B.—PARTICULARS OF OFFICERS JOINED OR QUITTED DURING WEEK.**

**(i) Officers JOINED during week.**

| Rank              | Name | Regt. or Corps | Date     | Unit from which joined |
|-------------------|------|----------------|----------|------------------------|
| Lieut. J.P. BLIE  |      | R DE CHAUD     | 25-12-44 |                        |
| Lieut. J.J. DUGAS |      | "              | 29-12-44 |                        |

**(ii) Officers QUITTED during week.**

| Rank              | Name | Regt. or Corps | Date     | Cause or Unit to which proceeded |
|-------------------|------|----------------|----------|----------------------------------|
| Lieut. C. LEMIEUX |      | R DE CHAUD     | 26-12-44 |                                  |

R DE CHAUD (UNIT) week-ending 30 December A.F.W.3008 (Revised)  
**PART C.—DESCRIPTION OF OFFICERS WHOSE RETURN TO THE UNIT IS PARTICULARLY REQUESTED.**

| Rank | Name and Initials | Regt. or Corps | Remarks (e.g., present whereabouts, if known) |
|------|-------------------|----------------|---|
|      |                   |                |   |

Serial No. 743/1

# FIELD RETURN OF OFFICERS

R DE CHAUD

For Week Ending 30 Dec 44

**PART D.—NOMINAL ROLL OF OFFICERS.**

**(i) OFFICERS ON STRENGTH COUNTING AGAINST W.E. LESS 1st RFTS. (Total to agree with column 3 of Part A).**

| 1  | 2               | 3                | 4                                       | 5                 | 6                        | 7                      | 8                         | 9                | 10                               | 11   |
|----|-----------------|------------------|---|-------------------|--------------------------|------------------------|---------------------------|------------------|----------------------------------|--|
|    | Personal Number | Substantive Rank | Higher Acting or Temporary Rank if held | Name and Initials | Parent Corps or Regiment | Date taken on strength | Whether present with Unit | Appointment held | Date Assumed present Appointment | Remarks including how employed if absent from unit |
| 1  |                 | 1 Lt-Col         | G.O. TASCHEREAU                         | R DE CHAUD        | 18-2-44                  | Yes                    |                           |                  |                                  |  |
| 2  |                 | Major            | J.F. L'ESPÉRANCE                        | "                 | 27-2-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 3  |                 | A/Major          | M.C. GAUVIN                             | "                 | 3-9-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 4  |                 | A/Major          | C.R. LAMOURREUX                         | "                 | 17-11-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 5  |                 | A/Major          | J.A. ROSS                               | "                 | 25-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 6  |                 | Capt             | J.P. GAUTHIER                           | RCAMC             | 27-7-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 7  |                 | Capt             | J.B. BUISSON                            | RCAPC             | 14-9-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 8  |                 | Capt             | R.L. ROCHEON                            | R DE CHAUD        | 25-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 9  |                 | Capt             | L.J. BOUASSA                            | "                 | 8-9-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 10 |                 | Capt             | R.L. BOULANGER                          | "                 | 28-5-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 11 |                 | A/Capt           | L. LECLERC                              | "                 | 28-5-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 12 |                 | A/Capt           | F. ANSELL                               | "                 | 28-5-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 13 |                 | A/Capt           | J. BUREAU                               | "                 | 3-11-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 14 |                 | A/Capt           | L.N. BEGIN                              | "                 | 28-2-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 15 |                 | A/Capt           | G.P. BOUCIER                            | "                 | 7-7-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 16 |                 | A/Capt           | C.J. CLOSSON                            | "                 | 27-6-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 17 |                 | A/Capt           | D.A. PARÉ                               | "                 | 29-6-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 18 |                 | A/Capt           | H.M. PUCET                              | "                 | 25-11-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 19 |                 | Lieut            | M. ATTI SON                             | "                 | 7-7-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 20 |                 | Lieut            | R. COURQUE                              | "                 | 14-8-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 21 |                 | Lieut            | J.P. CARRIER                            | "                 | 8-12-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 22 |                 | Lieut            | P.E. DEFROY                             | "                 | 28-12-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 23 |                 | Lieut            | P.E. DUCLOS                             | "                 | 16-12-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 24 |                 | Lieut            | P. DION                                 | "                 | 6-12-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 25 |                 | Lieut            | A.J. CHARBONNEAU                        | "                 | 10-7-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 26 |                 | Lieut            | G. ECROYD                               | "                 | 8-11-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 27 |                 | Lieut            | L.P. LAMBERT                            | "                 | 6-12-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 28 |                 | A/Capt           | J.H. LAROSE                             | "                 | 7-7-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 29 |                 | Lieut            | J.A. LAVOIE                             | "                 | 21-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 30 |                 | Lieut            | B. LORD                                 | "                 | 21-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 31 |                 | Lieut            | A.J. NOËL                               | "                 | 8-11-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 32 |                 | Lieut            | N. PEZIM                                | RCCS              | 30-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 33 |                 | Lieut            | M. RACICOT                              | R DE CHAUD        | 16-12-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 34 |                 | Lieut            | R.C. RUTLEDGE                           | "                 | 22-7-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 35 |                 | Lieut            | P.O. TREMPÉ                             | "                 | 20-8-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 36 |                 | Lieut            | P.P. BLIE                               | "                 | 25-12-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 37 |                 | Lieut            | J.J. DUGAS                              | "                 | 29-12-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 38 |                 |                  |   |                   |                          |                        |                           |                  |                                  |  |

**(ii) OFFICERS ATTACHED IN EXCESS OF W.E. LESS 1st RFTS.**

| Substantive Rank | Higher Acting or Temporary Rank if held | Name and Initials | Regt. or Corps | Date of attachment | Nature of attachment |
|------------------|---|-------------------|----------------|--------------------|----------------------|
|                  | H/Major                                 | J.R. D'ALCOURT    | C.C.S          | 26-11-44           |                      |
|                  | S/VR                                    | P.H. GAVARD       | 6 Cdn Aux Serv | 6-3-44             |                      |

30 December 1944  
(Date of Despatch.)  
Nijmegen  
162 Vanpelt-laan

*R. Boulanger Capt RA SF*  
 (Signature of Commander)  
 For (G.O. Taschereau) Lt-Col.,  
 Le Regiment de la Chaudiere  
 (Bde, Divn, Area, etc., with which Unit is serving.)  
 8 Cdn Inf Bde, 3rd Cdn Ind Div.

# FIELD RETURN OF OFFICERS

For Week Ending

(ii) OFFICERS ATTACHED IN EXCESS OF M.E. LESS IF C.R.F.S.

(Signature of Counter).

**PART A—STRENGTH SUPPLIES OR REINFORCEMENTS REQUIRED**

TO BE MADE UP TO MIDDAY ON SATURDAY IN EACH WEEK

**FIELD RETURN OF OFFICERS.**

(Unit.) For Week Ending

**PART A.—STRENGTH, SURPLUS OR REINFORCEMENTS REQUIRED.**

| Ranks             | W.E. less Ist Rfts. | Strength counting against W.E. less Ist Rfts. | Surplus to W.E. less Ist Rfts. | 5   |                             |
|-------------------|---------------------|---|--------------------------------|-----|-----------------------------|
|                   |                     |   |                                | No. | Any Specific Qualifications |
| Lieut.-Colonels   | 1                   | 1   |                                |     |                             |
| Majors            | 5                   | 4   |                                | 1   |                             |
| Captains          | 13                  | 13  |                                |     |                             |
| Lieutenants       | 19                  | 18  |                                | 1   |                             |
| 2nd Lieutenants   |                     |   |                                |     |                             |
| Quartermasters    |                     |   |                                |     |                             |
| District Officers |                     |   |                                |     |                             |
| TOTALS            | 38                  | 36  |                                | 2   |                             |

\* Insert details of higher ranks as necessary (e.g., Major-General, Brigadier, etc.).

**PART B.—PARTICULARS OF OFFICERS JOINED OR QUITTED DURING WEEK.**

## (i) Officers JOINED during week.

| Rank              | Name | Regt. or Corps | Date     | Unit from which joined |
|-------------------|------|----------------|----------|------------------------|
| Lieut. P.E. DEFOY |      | R de Chaud     | 23/12/44 |                        |

## (ii) Officers QUITTED during week.

| Rank                 | Name | Regt. or Corps | Date     | Cause or Unit to which proceeded |
|----------------------|------|----------------|----------|----------------------------------|
| Lieut. J.A.J. GUERIN |      | R de Chaud     | 23/12/44 |                                  |

(UNIT) week-ending

A.F.W.3008 (Revised)

**PART C.—DESCRIPTION OF OFFICERS WHOSE RETURN TO THE UNIT IS PARTICULARLY REQUESTED.**

| Rank | Name and Initials | Regt. or Corps | Remarks (e.g., present whereabouts, if known) |
|------|-------------------|----------------|---|
|      |                   |                |   |

Serial No. ....

**FIELD RETURN OF OFFICERS**

For Week Ending

24 Dec 1944

Unit.....

## PART D.—NOMINAL ROLL OF OFFICERS.

## (i) OFFICERS ON STRENGTH COUNTING AGAINST W.E. LESS 1st RFTS. (Total to agree with column 3 of Part A).

| 1  | 2               | 3                | 4                                       | 5                 | 6                        | 7                      | 8                         | 9                | 10                               | 11   |
|----|-----------------|------------------|---|-------------------|--------------------------|------------------------|---------------------------|------------------|----------------------------------|--|
|    | Personal Number | Substantive Rank | Higher Acting or Temporary Rank if held | Name and Initials | Parent Corps or Regiment | Date taken on strength | Whether present with Unit | Appointment held | Date Assumed present Appointment | Remarks including how employed if absent from unit |
| 1  |                 | Lt. Col.         | G.O. TASCHEREAU                         | R de Chaud        | 18-2-44                  | Yes                    |                           |                  |                                  |  |
| 2  |                 | Major            | J.F. L'ESPRESS                          | "                 | 27-2-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 3  |                 | A/ Major         | M.C. GAUVIN                             | "                 | 8-9-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 4  |                 | A/ Major         | C.R. LAMOURUX                           | "                 | 17-11-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 5  |                 | A/ Major         | J.A. ROSS                               | "                 | 25-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 6  |                 | Capt.            | J.P. GAUTHIER                           | R.C.A.M.C.        | 27-7-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 7  |                 | Capt.            | J.E. BUISSON                            | R.C.A.P.C.        | 14-9-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 8  |                 | Capt.            | R.L. ROCHEON                            | R de Chaud        | 25-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 9  |                 | Capt.            | L.J. BOURASSA                           | "                 | 8-9-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 10 |                 | Capt.            | R.L. BOULANGER                          | "                 | 28-5-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 11 |                 | Capt.            | L. LECLERC                              | "                 | 28-5-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 12 |                 | A/Capt.          | E. ANGELL                               | "                 | 28-5-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 13 |                 | A/Capt.          | J. BUREAU                               | "                 | 3-11-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 14 |                 | A/Capt.          | L.N. REGIN                              | "                 | 28-2-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 15 |                 | A/Capt.          | G.P. BOUCHER                            | "                 | 7-7-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 16 |                 | A/Capt.          | G.J. CLOSSON                            | "                 | 27-6-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 17 |                 | A/Capt.          | DAJ PARE                                | "                 | 29-6-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 18 |                 | A/Capt.          | R.M. PUSET                              | "                 | 25-11-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 19 |                 | Lieut.           | W. ATKINSON                             | "                 | 7-7-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 20 |                 | Lieut.           | R. BOURQUE                              | "                 | 14-8-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 21 |                 | Lieut.           | J.P. CARRIER                            | "                 | 8-12-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 22 |                 | Lieut.           | P.E. DEFOY                              | "                 | 23/12/44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 23 |                 | Lieut.           | P.E. DUCLOS                             | "                 | 16-12-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 24 |                 | Lieut.           | F. DION                                 | "                 | 8-12-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 25 |                 | Lieut.           | A.J. CHARBONNEAU                        | "                 | 10-7-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 26 |                 | Lieut.           | G. ECROYD                               | "                 | 3-11-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 27 |                 | Lieut.           | L.P. LAMBERT                            | "                 | 3-12-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 28 |                 | Lieut.           | J.R. LAROSE                             | "                 | 7-7-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 29 |                 | Lieut.           | J.A. LAVOIE                             | "                 | 21-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 30 |                 | Lieut.           | G.L. LEMIEUX                            | "                 | 3-11-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 31 |                 | Lieut.           | B. LORD                                 | "                 | 21-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 32 |                 | Lieut.           | A.J. NOEL                               | "                 | 3-11-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 33 |                 | Lieut.           | N. PEZIN                                | R.C.C.S.          | 30-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 34 |                 | Lieut.           | M. RACICOT                              | R de Chaud        | 16-12-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 35 |                 | Lieut.           | R.C. RUTLEDGE                           | "                 | 22-7-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 36 |                 | Lieut.           | P.O. TREMBEE                            | "                 | 20-8-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 37 |                 |                  |   |                   |                          |                        |                           |                  |                                  |  |
| 38 |                 |                  |   |                   |                          |                        |                           |                  |                                  |  |

## (ii) OFFICERS ATTACHED IN EXCESS OF W.E. LESS 1st RFTS.

| Substantive Rank | Higher Acting or Temporary Rank if held | Name and Initials             | Regt. or Corps | Date of attachment | Nature of attachment |
|------------------|---|-------------------------------|----------------|--------------------|----------------------|
|                  | H/Major Spvry                           | J.R. DIALCOURT<br>P.H. GAYARD | 6 Cdn Aux Serv | 6-3-44             |                      |
|                  |   |                               |                |                    |                      |

23  
16 December 1944  
(Date of Despatch.)  
Nijmegen  
162 Vanpelt-laan

R.L. Boulangue lait Adm  
Le Regiment de la Chaudiere  
8 Cdn Inf Bde 3 C.I.D.  
(Signature of Commander.)  
(Bde, Divn., Area, etc., with which Unit is serving.)

TO BE MADE UP TO MIDDAY ON SATURDAY IN EACH WEEK

Page 1

Army Form W.3008 (Revised)  
40 P & S/2454 (5171) (Pads of 52)  
Serial No. 743/1  
(Repeat at Part D)

## FIELD RETURN OF OFFICERS.

Le Regiment de la Chaudiere (Unit.) For Week Ending 16 Dec 44

## PART A.—STRENGTH, SURPLUS OR REINFORCEMENTS REQUIRED.

|                   | 1                   | 2   | 3                              | 4   | 5                           |
|-------------------|---------------------|---|--------------------------------|---|-----------------------------|
| Ranks             | W.E. less Ist Rfts. | Strength counting against W.E. less Ist Rfts. | Surplus to W.E. less Ist Rfts: | Reinforcements required (i.e., deficits on W.E. less Ist Rfts.) |                             |
|                   |                     |   |                                | No.   | Any Specific Qualifications |
| Lieut.-Colonels   |                     |   |                                |   |                             |
| Majors            | 5                   | 4   |                                | 1   |                             |
| Captains          | 13                  | 13  |                                |   |                             |
| Lieutenants       | 19                  | 18  |                                | 1   |                             |
| 2nd Lieutenants   |                     |   |                                |   |                             |
| Quartermasters    |                     |   |                                |   |                             |
| District Officers |                     |   |                                |   |                             |
| TOTALS            | 38                  | 36  |                                | 2   |                             |

\* Insert details of higher ranks as necessary (e.g., Major-General, Brigadier, etc.).

## PART B.—PARTICULARS OF OFFICERS JOINED OR QUITTED DURING WEEK.

## (i) Officers JOINED during week.

| Rank              | Name | Regt. or Corps | Date     | Unit from which joined |
|-------------------|------|----------------|----------|------------------------|
| Lieut P.E. DUCLOS |      | R DE CHAUD     | 16-12-44 |                        |
| Lieut M. RACIOT   |      | R DE CHAUD     | 16-12-44 |                        |

## (ii) Officers QUITTED during week.

| Rank               | Name | Regt. or Corps | Date     | Cause or Unit to which proceeded |
|--------------------|------|----------------|----------|----------------------------------|
| Capt M.A. CARDINAL |      | R DE CHAUD     | 11-12-44 |                                  |
| Lieut O.F. DRAPEAU |      | R DE CHAUD     | 11-12-44 |                                  |

(UNIT) week-ending

A.F.W.3008 (Revised)

## PART C.—DESCRIPTION OF OFFICERS WHOSE RETURN TO THE UNIT IS PARTICULARLY REQUESTED.

| Rank | Name and Initials | Regt. or Corps | Remarks (e.g., present whereabouts, if known) |
|------|-------------------|----------------|---|
|      |                   |                |   |
|      |                   |                |   |

Page 2

Army Form W.3008 (Revised)  
40 P & S/2454 (5171)  
Serial No. 743/1

## FIELD RETURN OF OFFICERS

Unit... Le Regiment de la Chaudiere

For Week Ending 16 December 1944

## PART D.—NOMINAL ROLL OF OFFICERS.

## (i) OFFICERS ON STRENGTH COUNTING AGAINST W.E. LESS 1st RFTS. (Total to agree with column 3 of Part A).

| 1  | 2               | 3                | 4                                       | 5                 | 6                        | 7                      | 8                         | 9                | 10                               | 11   |
|----|-----------------|------------------|---|-------------------|--------------------------|------------------------|---------------------------|------------------|----------------------------------|--|
|    | Personal Number | Substantive Rank | Higher Acting or Temporary Rank if held | Name and Initials | Parent Corps or Regiment | Date taken on strength | Whether present with Unit | Appointment held | Date Assumed present Appointment | Remarks including how employed if absent from unit |
| 1  |                 | Col              | G.O. TASCHEREAU                         | R De Chaud        | 18-2-44 Yes              |                        |                           |                  |                                  |  |
| 2  |                 | Major            | J.E. L'ESPERANCE                        | "                 | 27-2-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 3  |                 | A/Major          | MC. GAUVIN                              | "                 | 8-9-44 "                 |                        |                           |                  |                                  |  |
| 4  |                 | A/Major          | GR. LAMOUREUX                           | "                 | 17-11-44 "               |                        |                           |                  |                                  |  |
| 5  |                 | A/Major          | JA. ROSS                                | "                 | 25-10-44 "               |                        |                           |                  |                                  |  |
| 6  |                 | Capt             | P. GAUTHIER                             | R.C.A.M.C.        | 27-7-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 7  |                 | Capt             | J.E. BUISSON                            | R.C.A.P.C.        | 14-9-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 8  |                 | Capt             | R.L. ROCHEON                            | R De Chaud        | 25-10-44 "               |                        |                           |                  |                                  |  |
| 9  |                 | Capt             | LJJ. BOURASSA                           | "                 | 8-9-44 "                 |                        |                           |                  |                                  |  |
| 10 |                 | Capt             | R.L. BOULANGER                          | "                 | 28-5-42 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 11 |                 | Capt             | L. LECLERC                              | "                 | 28-5-43 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 12 |                 | A/Capt           | E. ANSELL                               | "                 | 28-5-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 13 |                 | A/Capt           | J. BUREAU                               | "                 | 3-11-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 14 |                 | A/Capt           | L.N. BEGIN                              | "                 | 28-2-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 15 |                 | A/Capt           | G.P. BOUCHER                            | "                 | 7-7-44 "                 |                        |                           |                  |                                  |  |
| 16 |                 | A/Capt           | C.J. CLOSSON                            | "                 | 27-6-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 17 |                 | A/Capt           | DAJ. PARE                               | "                 | 29-6-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 18 |                 | A/Capt           | R.M. FUCET                              | "                 | 25-11-44 "               |                        |                           |                  |                                  |  |
| 19 |                 | Lieut            | W. ATKINSON                             | "                 | 7-7-44 "                 |                        |                           |                  |                                  |  |
| 20 |                 | Lieut            | R. BOURQUE                              | "                 | 14-8-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 21 |                 | Lieut            | J.P. CARRIER                            | "                 | 8-12-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 22 |                 | Lieut            | P.E. DUCLOS                             | "                 | 16-12-44 "               |                        |                           |                  |                                  |  |
| 23 |                 | Lieut            | F. DION                                 | "                 | 8-12-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 24 |                 | Lieut            | A.J. CHARBONNEAU                        | "                 | 10-7-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 25 |                 | Lieut            | G. ECROYD                               | "                 | 3-11-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 26 |                 | Lieut            | JAJ. GUERIN                             | "                 | 23-11-44 "               |                        |                           |                  |                                  |  |
| 27 |                 | Lieut            | LP. LAMBERT                             | "                 | 8-12-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 28 |                 | Lieut            | JR. LAROSE                              | "                 | 7-7-44 "                 |                        |                           |                  |                                  |  |
| 29 |                 | Lieut            | JA. LAVOIE                              | "                 | 21-10-44 "               |                        |                           |                  |                                  |  |
| 30 |                 | Lieut            | CL. LENIEUX                             | "                 | 3-11-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 31 |                 | Lieut            | B. LORD                                 | "                 | 21-10-44 "               |                        |                           |                  |                                  |  |
| 32 |                 | Lieut            | AJ. NOEL                                | "                 | 3-11-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 33 |                 | Lieut            | N. PEZIM                                | R.C.C.S.          | 30-10-44 "               |                        |                           |                  |                                  |  |
| 34 |                 | Lieut            | M. RACICOT                              | R De Chaud        | 16-12-44 "               |                        |                           |                  |                                  |  |
| 35 |                 | Lieut            | RC. RUTLEDGE                            | "                 | 22-7-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 36 |                 | Lieut            | PO. TREMPE                              | "                 | 20-8-44 "                |                        |                           |                  |                                  |  |
| 37 |                 |                  |   |                   |                          |                        |                           |                  |                                  |  |
| 38 |                 |                  |   |                   |                          |                        |                           |                  |                                  |  |

## (ii) OFFICERS ATTACHED IN EXCESS OF W.E. LESS 1st RFTS.

| Substantive Rank | Higher Acting or Temporary Rank if held | Name and Initials             | Regt. or Corps         | Date of attachment | Nature of attachment |
|------------------|---|-------------------------------|------------------------|--------------------|----------------------|
| Major            | J.R. DALCOURT<br>APVR                   | J. R. DALCOURT<br>P.H. GAVARD | CCS<br>6 Cdn Aux Serv. | 26-11-44<br>6-3-44 |                      |

16 December 1944  
(Date of Despatch.)Nijmegen  
162 Vanpelt-laan

R. Boulanger bldg ady  
Le Regiment de la Chaudiere  
8 Cdn Inf Bde 3 CID  
(Signature of Commander.)  
(Bde, Divn., Area, etc., with which Unit is serving.)

**FIELD RETURN OF OFFICERS.**

(Unit.) For Week Ending

**PART A.—STRENGTH, SURPLUS OR REINFORCEMENTS REQUIRED.**

|                   | 1                   | 2   | 3                              | 4   | 5                           |
|-------------------|---------------------|---|--------------------------------|---|-----------------------------|
| Ranks             | W.E. less Ist Rfts. | Strength counting against W.E. less Ist Rfts. | Surplus to W.E. less Ist Rfts. | Reinforcements required (i.e., deficits on W.E. less Ist Rfts.) |                             |
|                   |                     |   |                                | No.   | Any Specific Qualifications |
| Lieut.-Colonels   | 1                   | 1   |                                |   |                             |
| Majors            | 5                   | 4   |                                | 1   |                             |
| Captains          | 13                  | 14  | 1                              |   |                             |
| Lieutenants       | 19                  | 17  |                                | 2   |                             |
| 2nd Lieutenants   |                     |   |                                |   |                             |
| Quartermasters    |                     |   |                                |   |                             |
| District Officers |                     |   |                                |   |                             |
| TOTALS            | 38                  | 36  | 1                              |   | 3                           |

\* Insert details of higher ranks as necessary (e.g., Major-General, Brigadier, etc.).

**PART B.—PARTICULARS OF OFFICERS JOINED OR QUITTED DURING WEEK.**

## (i) Officers JOINED during week.

| Rank   | Name        | Regt. or Corps | Date    | Unit from which joined |
|--------|-------------|----------------|---------|------------------------|
| Capt   | MA CARDINAL | R DE CHAUD     | 5/12/44 |                        |
| Lieut. | JPE CARRIER | "              | 8/12/44 |                        |
| Lieut. | F. DION     | "              | "       |                        |
| Lieut. | LP LAMBERT  | "              | "       |                        |

## (ii) Officers QUITTED during week.

| Rank   | Name           | Regt. or Corps | Date    | Cause or Unit to which proceeded |
|--------|----------------|----------------|---------|----------------------------------|
| Major  | G. SEVIGNY     | R DE CHAUD     | 4/12/44 |                                  |
| "      | JEANNE BEAUDRY | "              | "       |                                  |
| Lieut  | L. ADAMAKIS    | "              | "       |                                  |
| "      | G. LALANDE     | "              | "       |                                  |
| Lieut. | CJ GAUDREAU    | "              | 2/12/44 |                                  |
| Capt   | JY GOSSELIN    | "              |         |                                  |

(UNIT) week-ending

A.F.W.3008 (Revised)

**PART C.—DESCRIPTION OF OFFICERS WHOSE RETURN TO THE UNIT IS PARTICULARLY REQUESTED.**

| Rank | Name and Initials | Regt. or Corps | Remarks (e.g., present whereabouts, if known) |
|------|-------------------|----------------|---|
|      |                   |                |   |
|      |                   |                |   |
|      |                   |                |   |

**FIELD RETURN OF OFFICERS**

Unit.....

For Week Ending

**PART D.—NOMINAL ROLL OF OFFICERS.**

## (i) OFFICERS ON STRENGTH COUNTING AGAINST W.E. LESS 1st RFTS. (Total to agree with column 3 of Part A).

| 1  | 2               | 3                | 4                                       | 5                        | 6                        | 7                      | 8                         | 9                | 10                               | 11   |
|----|-----------------|------------------|---|--------------------------|--------------------------|------------------------|---------------------------|------------------|----------------------------------|--|
|    | Personal Number | Substantive Rank | Higher Acting or Temporary Rank if held | Name and Initials        | Parent Corps or Regiment | Date taken on strength | Whether present with Unit | Appointment held | Date Assumed present Appointment | Remarks including how employed if absent from unit |
| 1  |                 |                  |   | Lt. Col. G.O. TASCHEREAU | R DE CHAUD               | 18-2-44                | Yes                       |                  |                                  |  |
| 2  |                 |                  |   | Major J.F. L'ESPÉRANCE   | "                        | 27-2-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 3  |                 |                  |   | A/Major MC GAUVIN        | "                        | 28-9-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 4  |                 |                  |   | A/Major CR LAMOURUEX     | "                        | 17-11-44               |                           |                  |                                  |  |
| 5  |                 |                  |   | A/Major JA ROSS          | "                        | 25-10-44               | "                         |                  |                                  |  |
| 6  |                 |                  |   | Capt P. GAUTHIER         | R.C.A.M.C.               | 27-7-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 7  |                 |                  |   | Capt JE BUISSON          | R.C.A.P.C.               | 14-9-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 8  |                 |                  |   | Capt MA CARDINAL         | R DE CHAUD               | 5-12-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 9  |                 |                  |   | Capt RL ROCHON           | "                        | 25-10-44               | "                         |                  |                                  |  |
| 10 |                 |                  |   | Capt LJ BOUASSA          | "                        | 8-9-44                 | "                         |                  |                                  |  |
| 11 |                 |                  |   | Capt RL BOULANGER        | "                        | 28-5-42                | "                         |                  |                                  |  |
| 12 |                 |                  |   | Capt L. LECLERC          | "                        | 28-5-43                | "                         |                  |                                  |  |
| 13 |                 |                  |   | A/Capt F. ANSELL         | "                        | 28-5-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 14 |                 |                  |   | A/Capt J. BUREAU         | "                        | 3-11-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 15 |                 |                  |   | A/Capt LN BEGIN          | "                        | 28-2-43                | "                         |                  |                                  |  |
| 16 |                 |                  |   | A/Capt GP BOUCHER        | "                        | 7-7-44                 | "                         |                  |                                  |  |
| 17 |                 |                  |   | A/Capt C. CLOSSON        | "                        | 27-6-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 18 |                 |                  |   | A/Capt JAD PARE          | "                        | 29-6-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 19 |                 |                  |   | Lieut. W. ATKINSON       | "                        | 7-7-44                 | "                         |                  |                                  |  |
| 20 |                 |                  |   | Lieut. R. BOURQUE        | "                        | 14-8-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 21 |                 |                  |   | Lieut. CF DRAPEAU        | "                        | 27-10-44               | "                         |                  |                                  |  |
| 22 |                 |                  |   | Lieut. AJ CHARBONNEAU    | "                        | 10-7-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 23 |                 |                  |   | Lieut. G. ECROYD         | "                        | 3-1-44                 | "                         |                  |                                  |  |
| 24 |                 |                  |   | Lieut. JAJ GUERIN        | "                        | 25-11-44               | "                         |                  |                                  |  |
| 25 |                 |                  |   | Lieut. JR LAROSE         | "                        | 7-7-44                 | "                         |                  |                                  |  |
| 26 |                 |                  |   | Lieut. JA LAVOIE         | "                        | 21-10-44               | "                         |                  |                                  |  |
| 27 |                 |                  |   | Lieut. CL LEMIEUX        | "                        | 3-11-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 28 |                 |                  |   | Lieut. B. LORD           | "                        | 21-10-44               | "                         |                  |                                  |  |
| 29 |                 |                  |   | Lieut. AJ NOEL           | "                        | 3-11-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 30 |                 |                  |   | Lieut. N. PEZIM          | R.C.C.S.                 | 30-10-44               | "                         |                  |                                  |  |
| 31 |                 |                  |   | Lieut. RC RUTLEDGE       | R DE CHAUD               | 22-7-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 32 |                 |                  |   | Lieut. PO TREMPE         | "                        | 20-8-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 33 |                 |                  |   | Lieut. CF VIAU           | "                        | 13-9-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 34 |                 |                  |   | Lieut. F. DION           | "                        | 8-12-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 35 |                 |                  |   | Lieut. JPE CARRIER       | "                        | 8-12-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 36 |                 |                  |   | Lieut. LP LAMBERT        | "                        | 8-12-44                | "                         |                  |                                  |  |
| 37 |                 |                  |   |                          |                          |                        |                           |                  |                                  |  |
| 38 |                 |                  |   |                          |                          |                        |                           |                  |                                  |  |

## (ii) OFFICERS ATTACHED IN EXCESS OF W.E. LESS 1st RFTS.

| Substantive Rank | Higher Acting or Temporary Rank if held | Name and Initials  | Regt. or Corps | Date of attachment | Nature of attachment |
|------------------|---|--------------------|----------------|--------------------|----------------------|
| H/Major Sipvr    | JR DALCOURT<br>PH GAVARD                | CCS<br>6 Ddn Aux S |                | 26-11-44<br>6-3-44 |                      |

9 Dec 44  
(Date of Despatch.)  
MR 711588

*R. Boulanger R.A. Left*  
*G.O. Taschereau Lt. Col.,*  
*LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE*  
(Signature of Commander)  
(Bde, Divn., Area, etc., with which Unit is serving.)

**FIELD RETURN OF OFFICERS.**

(Unit.) For Week Ending

**PART A.—STRENGTH, SURPLUS OR REINFORCEMENTS REQUIRED.**

|                   | 1                   | 2   | 3                              | 4   | 5                           |
|-------------------|---------------------|---|--------------------------------|---|-----------------------------|
| Ranks             | W.E. less 1st Rfts. | Strength counting against W.E. less 1st Rfts. | Surplus to W.E. less 1st Rfts. | Reinforcements required (i.e., deficits on W.E. less 1st Rfts.) |                             |
|                   |                     |   |                                | No.   | Any Specific Qualifications |
| Lieut.-Colonels   |                     |   |                                |   |                             |
| Majors            | 1                   | 1   |                                |   |                             |
| Captains          | 5                   | 6   | 1                              |   |                             |
| Lieutenants       | 13                  | 14  | 1                              |   |                             |
| 2nd Lieutenants   | 19                  | 18  |                                | 1   |                             |
| Quartermasters    |                     |   |                                |   |                             |
| District Officers |                     |   |                                |   |                             |
| <b>TOTALS</b>     |                     | <b>38</b>                                     | <b>39</b>                      |   |                             |

\* Insert details of higher ranks as necessary (e.g., Major-General, Brigadier, etc.).

**PART B.—PARTICULARS OF OFFICERS JOINED OR QUITTED DURING WEEK.**

## (i) Officers JOINED during week.

| Rank    | Name          | Regt. or Corps | Date     | Unit from which joined |
|---------|---------------|----------------|----------|------------------------|
| Capt    | L. Leclerc    | R de Chaud     | 28-11-44 |                        |
| Lieut   | R. Pucet      | "              | 25-11-44 |                        |
| H/Major | J.R. Delcourt | CCS            | 26-11-44 |                        |

## (ii) Officers QUITTED during week.

| Rank | Name | Regt. or Corps | Date | Cause or Unit to which proceeded |
|------|------|----------------|------|----------------------------------|
|      |      |                |      |                                  |

(UNIT) week-ending

A.F.W.3008 (Revised)

**PART C.—DESCRIPTION OF OFFICERS WHOSE RETURN TO THE UNIT IS PARTICULARLY REQUESTED.**

| Rank | Name and Initials | Regt. or Corps | Remarks (e.g., present whereabouts, if known) |
|------|-------------------|----------------|---|
|      |                   |                |   |

**FIELD RETURN OF OFFICERS**

Unit R DE CHAUD

## PART D.—NOMINAL ROLL OF OFFICERS.

For Week Ending 2 Dec 44

## (i) OFFICERS ON STRENGTH COUNTING AGAINST W.E. LESS 1st RFTS. (Total to agree with column 3 of Part A).

| 1  | 2               | 3                | 4                                       | 5                 | 6                        | 7                      | 8                         | 9                | 10                               | 11   |
|----|-----------------|------------------|---|-------------------|--------------------------|------------------------|---------------------------|------------------|----------------------------------|--|
|    | Personal Number | Substantive Rank | Higher Acting or Temporary Rank if held | Name and Initials | Parent Corps or Regiment | Date taken on strength | Whether present with Unit | Appointment held | Date Assumed present Appointment | Remarks including how employed if absent from unit |
| 1  |                 | Lt-Col           | GO TASCHEREAU                           | R DE CHAUD        | 18-2-44                  | Yes                    |                           |                  |                                  |  |
| 2  |                 | Major            | JFL L'ESPÉRANCE                         | "                 | 27-2-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 3  |                 | Major            | JEAGG BEAUDRY                           | "                 | 20-1-42                  | 2                      |                           |                  |                                  |  |
| 4  |                 | Major            | G SEVIGNY                               | "                 | 25-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 5  |                 | A/Maj            | MC GAUVIN                               | "                 | 8-9-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 6  |                 | A/Maj            | CR LAMOUREUX                            | "                 | 17-11-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 7  |                 | A/Maj            | JA ROSS                                 | "                 | 25-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 8  |                 | Capt             | P GAUTHIER                              | RCAC              | 27-7-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 9  |                 | Capt             | JE BUISSON                              | RCAPC             | 14-9-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 10 |                 | Capt             | RL ROCHEON                              | R DE CHAUD        | 25-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 11 |                 | Capt             | LJJ BOURASSA                            | "                 | 8-9-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 12 |                 | Capt             | RL BOULANGER                            | "                 | 28-5-42                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 13 |                 | Capt             | JY GOSSELIN                             | "                 | 28-5-43                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 14 |                 | Capt             | L LECLERC                               | "                 | 28-11-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 15 |                 | A/Capt           | J. BURBAN                               | "                 | 3-11-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 16 |                 | A/Capt           | F ANSELL                                | "                 | 28-5-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 17 |                 | A/Capt           | LN BEGIN                                | "                 | 28-2-43                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 18 |                 | A/Capt           | GP BOUCHER                              | "                 | 7-7-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 19 |                 | A/Capt           | JG CLOSSON                              | "                 | 27-6-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 20 |                 | A/Capt           | DAJ PARE                                | "                 | 27-6-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 21 |                 | Lieut            | W ATKINSON                              | "                 | 29-6-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 22 |                 | Lieut            | L ADAMAKIS                              | "                 | 7-7-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 23 |                 | Lieut            | R BOURQUE                               | "                 | 27-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 24 |                 | Lieut            | CF DRAPEAU                              | "                 | 14-8-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 25 |                 | Lieut            | AJ CHARBONNEAU                          | "                 | 27-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 26 |                 | Lieut            | G ECROIX                                | "                 | 10-7-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 27 |                 | Lieut            | G C GAUDREAU                            | "                 | 3-11-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 28 |                 | Lieut            | JAJ GUERIN                              | "                 | 30-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 29 |                 | Lieut            | G LALANDE                               | "                 | 23-11-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 30 |                 | Lieut            | JR LAPOSE                               | "                 | 21-1-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 31 |                 | Lieut            | JA LAVOIE                               | "                 | 7-7-44                   | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 32 |                 | Lieut            | CL LEMIEUX                              | "                 | 21-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 33 |                 | Lieut            | B LORD                                  | "                 | 3-11-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 34 |                 | Lieut            | AJ NOEL                                 | "                 | 21-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 35 |                 | Lieut            | N PEZIM                                 | RCCS              | 30-10-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 36 |                 | Lieut            | HC RUTLEDGE                             | R DE CHAUD        | 22-7-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 37 |                 | Lieut            | PO TREMBLE                              | "                 | 26-8-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
| 38 |                 | Lieut            | CF VIAU                                 | "                 | 15-9-44                  | "                      |                           |                  |                                  |  |
|    |                 | Lieut            | RM PUSET                                | "                 | 25-11-44                 | "                      |                           |                  |                                  |  |

## (ii) OFFICERS ATTACHED IN EXCESS OF W.E. LESS 1st RFTS.

| Substantive Rank | Higher Acting or Temporary Rank if held | Name and Initials | Regt. or Corps | Date of attachment | Nature of attachment |
|------------------|---|-------------------|----------------|--------------------|----------------------|
| A/Maj Supvr      | H/Maj G. MAVARD                         | JH DALCOURT       | CCS            | 26-11-44           | 6 Cdn Aux Ser 6-3-44 |

2 Dec 44

(Date of Despatch.)

MR 751605

*R. Boulanger P.A.T.A.M.*  
 (Signature of Commander.)  
 (G.O. Taschereau) Lt-Col.,  
 LE REGIMENT DE LA CHAUDIÈRE  
 (Bde, Divn., Area, etc., with which Unit is serving.)

**FIELD RETURN OF OTHER RANKS.**Serial No.  
(Repeat at Part D)

Unit.

For week ending.....

To be made up to mid-day on Saturday in each week by all units of Foot Guards, Infantry of the Line, Reconnaissance Corps, R.A.V.C., A.E.C., R.A.P.C., C.M.P., Pioneer Corps, Intelligence Corps, A.C.C. and Non-Combatant Corps, and 1 copy rendered to G.H.Q. 2nd Echelon, and 1 copy to Reinforcement Section, G.H.Q. 2nd Echelon (until instructed by G.H.Q. 2nd Echelon to discontinue rendering).

**Part A. Strength, Surplus or Reinforcements required.**

| 1.  | 2.                            | 3.  | 4.                             | 5.   |
|---|-------------------------------|---|--------------------------------|--|
| Rank or Appointment.                                | W.E. less 1st Rfts.           | Strength counting against W.E. less 1st Rfts. | Surplus to W.E. less 1st Rfts. | Reinforcements required (i.e., deficits on W.E., less 1st Rfts.) |
| W.Os. Class I.                                      | 1                             | 1   |                                |  |
| W.Os. Class II.                                     | 7                             | 9   | 2                              |  |
| Company Quartermaster-Sergeants OR Colour-Sergeants | 6                             | 6   |                                |  |
| Staff Sergeants                                     |                               |   |                                |  |
| Sergeants   | 39                            | 40  | 1                              |  |
| Corporals   | 73(13L/Sgts) 53(4 L/Sgts)     |   | 20                             |  |
| Privates, Guardsmen, Fusiliers, etc.                | 686(63L/Cpl's) 657(37L/Cpl's) |   | 29                             |  |
| Buglers, Trumpeters, etc.                           |                               |   |                                |  |
| <b>TOTALS</b>                                       | <b>812</b>                    | <b>766</b>                                    | * 3                            | * 49   |

\* These Totals should agree with the details shown in Part D on page 2.

**Part B. Other ranks attached in excess of W.E. less 1st Rfts.**

| Rank or Appointment.   | Unit and Corps to which they belong. | Rank or Appointment. | Unit and Corps to which they belong. |
|------------------------|--------------------------------------|----------------------|--------------------------------------|
| E10277 Pte MORIN J.    | 6 Cdn Aux Ser                        |                      |                                      |
| E11084 Pte CARON M.    | 8 Cdn Inf Bde                        |                      |                                      |
| E9142 Pte MALENTANT R. |                                      |                      |                                      |

Unit Week ending.....19

**Part C. Description of other ranks whose return to the unit is particularly requested.**

| Army No. | Rank. | Name and Initials. | Regiment or Corps. | Remarks (e.g., present whereabouts if known). |
|----------|-------|--------------------|--------------------|---|
|          |       |                    |                    |   |
|          |       |                    |                    |   |
|          |       |                    |                    |   |
|          |       |                    |                    |   |

For week ending..... 2 Dec 44

Serial No. 743/1

**Part D. Detail of trades and duties of Surplus or Reinforcements required as shown in Part A.**

| DETAIL OF SPECIALISTS,<br>TRADESMEN, ETC.                        | SURPLUS TO ESTABLISHMENT. |                 |                                  |                  |            |            | REINFORCEMENTS REQUIRED. |                 |                                  | REMARKS.         |            |            |
|--|---------------------------|-----------------|----------------------------------|------------------|------------|------------|--------------------------|-----------------|----------------------------------|------------------|------------|------------|
|  | W.Os. Class I.            | W.Os. Class II. | C.Q.M.S. or<br>Colour-Sergeants. | Staff-Sergeants. | Sergeants. | Corporals. | W.Os. Class I.           | W.Os. Class II. | C.Q.M.S. or<br>Colour-Sergeants. | Staff-Sergeants. | Sergeants. | Corporals. |
| <b>SPECIALISTS AND TRADESMEN</b>                                 |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Blacksmiths ..   |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Boot Repairs 7   |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Bricklayers 1  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Carpenters and Joiners 6   |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Carrier Personnel ..   |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Concreters ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Cooks 15   |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Chiropody Orderlies ..   |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Clerks 12  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Drivers L.C. (Tracked) ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| " (Wheeled) ..   |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| " (M/Cyclists) ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Driver Mechanics 42  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Driver Operators ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Electricians ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Equipment Repairers 1  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| FITTER(RCEME) 1  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Farriers ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Fitters, M.V. 5  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Masons 1   |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Mortar Personnel ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Motor Mechanics 2  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Painters and Decorators ..                                       |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Plumbers and Pipe Fitters ..                                     |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Push Cycle Repairers ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Saddlers ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Signallers 24  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Storemen T. & D. (other than Rly. and R.A.O.C.) 5                |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| ARMOURER 1   |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Tanners ..   |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| <b>SPECIALISTS AND TRADESMEN</b>                                 |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| NOT SPECIFIED ABOVE.   |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| BUTCHER 1  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| <b>NON-SPECIALISTS AND NON-TRADESMEN.</b>                        |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| GENDUITY 2   |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| " 1  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| " 3  |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |
| Totals (to agree with Columns 4 and 5 of Part A.) 2 2 3 20 21 41 |                           |                 |                                  |                  |            |            |                          |                 |                                  |                  |            |            |

2 Dec 44  
Date of Despatch  
MR 751605

Signature of Commander.  
G.O. TASCHEREAU Lieut-Col.,  
8 C.I.B. Div. 3rd Inf. Div. unit is serving.

## **FIELD RETURN OF OTHER RANKS.**

Serial No.

(Repeat at Part D)

## LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

For week ending 9 Dec 44

To be made up to mid-day on Saturday in each week by all units of Foot Guards, Infantry of the Line, Reconnaissance Corps, R.A.V.C., A.E.C., R.A.P.C., C.M.P., Pioneer Corps, Intelligence Corps, A.C.C. and Non-Combatant Corps, and 1 copy rendered to G.H.Q. 2nd Echelon, and 1 copy to Reinforcement Section, G.H.Q. 2nd Echelon (until instructed by G.H.Q. 2nd Echelon to discontinue rendering).

**Part A. Strength, Surplus or Reinforcements required.**

| 1.   | 2.                  | 3.   | 4.                             | 5.  |
|--|---------------------|--|--------------------------------|---|
| Rank or Appointment.                                 | W.E. less 1st Rfts. | Strength counting against W.E.<br>less 1st Rfts. | Surplus to W.E. less 1st Rfts. | Reinforcements required<br>(i.e., deficits on W.E., less 1st Rfts.) |
| W.Os. Class I.                                       | 1                   | 1  |                                |   |
| W.Os. Class II.                                      | 7                   | 8  | 1                              |   |
| Company Quartermaster-Ser-jeants OR Colour-Serjeants | 6                   | 4  |                                | 2   |
| Staff Serjeants                                      |                     |  |                                |   |
| Serjeants  | 39                  | 39   |                                |   |
| Corporals  | 73 (13L/Sgts)       | 53 (4L/sgts)                                     |                                | 20  |
| Privates, Guardsmen, Fusiliers,<br>etc.              | 686 (63/-/Cplls)    | 703 (38L/Cplls)                                  | 17                             |   |
| Buglers, Trumpeters, etc.                            |                     |  |                                |   |
| TOTALS   | 812                 | 808  | * 18                           | * 22  |

\* These Totals should agree with the details shown in Part D on page 2.

**Part B. Other ranks attached in excess of W.E. less 1st Rfts.**

| Rank or Appointment.  | Unit and Corps to which they belong. | Rank or Appointment. | Unit and Corps to which they belong. |
|-----------------------|--------------------------------------|----------------------|--------------------------------------|
| 10277 Pte MORIN J.    | 6 Cdn Aux Ser                        |                      |                                      |
| 11084 " CARON M.      | " "                                  |                      |                                      |
| - 9142 " MALENFANT R. |                                      |                      |                                      |

...Unit Week ending..... 19 | | / | 7A Army Form W.3009E. (Ft. Gds., Inf., etc.)

**Part C. Description of other ranks whose return to the unit is particularly requested.**

For week ending 9 Dec 44

Serial No. 743/1

**Part D. Detail of trades and duties of Surplus or Reinforcements required as shown in Part A.**

Date of Despatch 9 Dec 44

for Lt Boulanger last Adm  
(G.O. Signature of Commander) Lieut. Col  
Le Regiment de la Chaudiere  
Bde Dism Area etc with which unit is serving

**FIELD RETURN OF OTHER RANKS.**Serial No. 743/1  
(Repeat at Part D)**LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE** Unit.

For week ending 16 Nov 44

To be made up to mid-day on Saturday in each week by all units of Foot Guards, Infantry of the Line, Reconnaissance Corps, R.A.V.C., A.E.C., R.A.P.C., C.M.P., Pioneer Corps, Intelligence Corps, A.C.C. and Non-Combatant Corps, and 1 copy rendered to G.H.Q. 2nd Echelon, and 1 copy to Reinforcement Section, G.H.Q. 2nd Echelon (until instructed by G.H.Q. 2nd Echelon to discontinue rendering).

**Part A. Strength, Surplus or Reinforcements required.**

| 1.  | 2.                  | 3.  | 4.                             | 5.   |
|---|---------------------|---|--------------------------------|--|
| Rank or Appointment.                                | W.E. less 1st Rfts. | Strength counting against W.E. less 1st Rfts. | Surplus to W.E. less 1st Rfts. | Reinforcements required (i.e., deficits on W.E., less 1st Rfts.) |
| W.Os. Class I.                                      | 1                   | 1   |                                |  |
| W.Os. Class II.                                     | 7                   | 8   | 1                              |  |
| Company Quartermaster-Sergeants OR Colour-Sergeants | 6                   | 4   |                                | 2  |
| Staff Sergeants                                     |                     |   |                                |  |
| Sergeants   | 39                  | 46  | 7                              |  |
| Corporals   | 73 (13/Sts)         | 54 (5L/sjts)                                  | 19                             |  |
| Privates, Guardsmen, Fusiliers, etc.                | 686 (64L/c)         | 666 (41L/c)                                   | 20                             |  |
| Buglers, Trumpeters, etc.                           |                     |   |                                |  |
| <b>TOTALS</b>                                       | <b>812</b>          | <b>779</b>                                    | <b>*</b> 8                     | <b>*</b> 41  |

\* These Totals should agree with the details shown in Part D on page 2.

**Part B. Other ranks attached in excess of W.E. less 1st Rfts.**

| Rank or Appointment. | Unit and Corps to which they belong. | Rank or Appointment. | Unit and Corps to which they belong. |
|----------------------|--------------------------------------|----------------------|--------------------------------------|
| E-10277 Morin J.     | Cdn Aux Serv                         |                      |                                      |
| E-11084 Caron M.     | 8 Cdn Inf Bde                        |                      |                                      |

Unit Week ending 19

**Part C. Description of other ranks whose return to the unit is particularly requested.**

| Army No. | Rank. | Name and Initials. | Regiment or Corps. | Remarks (e.g., present whereabouts if known). |
|----------|-------|--------------------|--------------------|---|
|          |       |                    |                    |   |

For week ending 16 Dec 1944

Serial No. 743/1

**Part D. Detail of trades and duties of Surplus or Reinforcements required as shown in Part A.**

| WE Str  | SURPLUS TO ESTABLISHMENT. |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         | REINFORCEMENTS REQUIRED. |                |                 |                               | REMARKS.         |            |                                      |                         |        |
|---|---------------------------|-----------------|-------------------------------|------------------|------------|------------|--------------------------------------|-------------------------|--------------------------|----------------|-----------------|-------------------------------|------------------|------------|--------------------------------------|-------------------------|--------|
|   | W.Os. Class I.            | W.Os. Class II. | C.Q.M.S. or Colour-Sergeants, | Staff-Sergeants. | Sergeants. | Corporals. | Privates, Guardsmen, Fusiliers, etc. | Buglers and Trumpeters. | TOTAL.                   | W.Os. Class I. | W.Os. Class II. | C.Q.M.S. or Colour-Sergeants, | Staff-Sergeants. | Corporals. | Privates, Guardsmen, Fusiliers, etc. | Buglers and Trumpeters. | TOTAL. |
| <b>SPECIALISTS AND TRADESMEN</b>                      |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Blacksmiths ..  |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Boot Repairers 7                                      | 7                         | 7               |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Bricklayers 1   | 1                         |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Carpenters and Joiners 6                              | 6                         | 6               |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Carrier Personnel ..                                  |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Concreters ..   |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Cooks 15  | 14                        |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Chiropody Orderlies ..                                |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Clerks 12   | 11                        |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Drivers I.C. (Tracked) ..                             |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| " (Wheeled) ..  |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| " (M/Cyclists) ..                                     |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Driver Mechanics 42                                   | 37                        |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Driver Operators ..                                   |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Electricians ..                                       |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Equipment Repairers 1                                 | 1                         |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Fitter 1  | 1                         |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Farmers ..  |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Fitters, M.V. 5                                       | 5                         | 5               |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Masons 1  | 1                         | 1               |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Mortar Personnel 2                                    | 2                         | 2               |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Motor Mechanics 2                                     | 2                         | 2               |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Painters and Decorators ..                            |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Plumbers and Pipe Fitters ..                          |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Push Cycle Repairers ..                               |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Saddlers ..   |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Signallers 24   | 20                        |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Storemen T. & D. (other than Rly. and R.A.O.C.) 3     | 3                         |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Armourer 1  | 1                         | 1               |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Tailors ..  |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| <b>SPECIALISTS AND TRADESMEN NOT SPECIFIED ABOVE.</b> |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Butcher 1   | 1                         |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| <b>NON-SPECIALISTS AND NON-TRADESMEN.</b>             |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Gen Duty ..   |                           |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
| Totals (to agree with Columns 4 and 5 of Part A.)     | 1                         | 7               |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
|   | 1                         | 7               |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
|   | 8                         | 2               |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
|   | 2                         | 19              | 8                             |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
|   | 19                        | 8               | 29                            |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |
|   | 41                        |                 |                               |                  |            |            |                                      |                         |                          |                |                 |                               |                  |            |                                      |                         |        |

Date of Despatch 16 Dec 44

R. Boudreau et al 11/17A  
 Signature of Commander  
 (G.O. Taschereau) Lt Col.,  
 Le Regiment de la Chaudiere  
 Bde., Divn., Area, etc., with which unit is serving.

## **FIELD RETURN OF OTHER RANKS.**

Serial No.....  
*(Repeat at Part D)*

### ...Unit.

For week ending.

To be made up to mid-day on Saturday in each week by all units of Foot Guards, Infantry of the Line, Reconnaissance Corps, R.A.V.C., A.E.C., R.A.P.C., C.M.P., Pioneer Corps, Intelligence Corps, A.C.C. and Non-Combatant Corps, and 1 copy rendered to G.H.Q. 2nd Echelon, and 1 copy to Reinforcement Section, G.H.Q. 2nd Echelon (until instructed by G.H.Q. 2nd Echelon to discontinue rendering).

#### **Part A. Strength, Surplus or Reinforcements required.**

| 1.   | 2.                  | 3.   | 4.                             | 5.  |
|--|---------------------|--|--------------------------------|---|
| Rank or Appointment.                                     | W.E. less 1st Rfts. | Strength counting against W.E.<br>less 1st Rfts. | Surplus to W.E. less 1st Rfts. | Reinforcements required<br>(i.e., deficits on W.E., less 1st Rfts.) |
| W.Os. Class I.   | 1                   | 1  |                                |   |
| W.Os. Class II.  | 7                   | 8  | 1                              |   |
| Company Quartermaster-Ser-<br>jeants OR Colour-Serjeants | 6                   | 4  |                                | 2   |
| Staff Serjeants  |                     |  |                                |   |
| Serjeants  | 39                  | 46   | 7                              |   |
| Corporals  | 73 (13L/Sjts)       | 56 (4L/Sjts)                                     |                                | 17  |
| Privates, Guardsmen, Fusiliers,<br>etc.                  | 686 (64 L/C)        | 675 (42L/C)                                      |                                | 11  |
| Buglers, Trumpeters, etc.                                |                     |  |                                |   |
| TOTALS   | 812                 | 790  | *                              | 30  |

\* These Totals should agree with the details shown in Part D on page 2.

**Part B. Other ranks attached in excess of W.E. less 1st Rfts.**

| Rank or Appointment. | Unit and Corps to which they belong. | Rank or Appointment. | Unit and Corps to which they belong. |
|----------------------|--------------------------------------|----------------------|--------------------------------------|
| E-11084 Caron M.     | 8 Cdn Inf Bde                        |                      |                                      |
| E-10277 Morin J.     | 6 Cdn Aux Ser                        |                      |                                      |
|                      |                                      |                      |                                      |
|                      |                                      |                      |                                      |
|                      |                                      |                      |                                      |

Unit Week ending..... 19 11/17A Army Form W.3009E. (Ft. Gds., Inf., etc.)

**Part C. Description of other ranks whose return to the unit is particularly requested.**

For week ending 23 Dec 1944

Serial No. 743/1

**Part D. Detail of trades and duties of Surplus or Reinforcements required as shown in Part A.**

| DETAIL OF SPECIALISTS,<br>TRADESMEN, ETC.                    | SURPLUS TO ESTABLISHMENT. |                 |                                  |                  |            |            | REINFORCEMENTS REQUIRED.                  |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        | REMARKS. |
|--|---------------------------|-----------------|----------------------------------|------------------|------------|------------|---|----------------------------|--------|----------------|-----------------|----------------------------------|------------------|------------|------------|---|----------------------------|--------|----------|
|  | W.Os. Class I.            | W.Os. Class II. | C.Q.M.S. or<br>Colour-Sergeants. | Staff-Sergeants. | Sergeants. | Corporals. | Privates, Guards-<br>men, Fusiliers, etc. | Buglers and<br>Trumpeters. | TOTAL. | W.Os. Class I. | W.Os. Class II. | C.Q.M.S. or<br>Colour-Sergeants. | Staff-Sergeants. | Sergeants. | Corporals. | Privates, Guards-<br>men, Fusiliers, etc. | Buglers and<br>Trumpeters. | TOTAL. |          |
| <b>WE Str</b>  |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| <b>SPECIALISTS AND TRADESMEN</b>                             |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Blacksmiths ..   |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Boot Repairers ..  | 7                         | 7               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Bricklayers ..   | 1                         | 1               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Carpenters and Joiners ..                                    | 6                         | 6               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Carrier Personnel ..   |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Concreters ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Cooks ..   | 15                        | 12              |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            | 3      | 3        |
| Chiropody Orderlies ..                                       |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Clerks ..  | 12                        | 9               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            | 3      | 3        |
| Drivers I.C. (Tracked) ..                                    |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| ,,    (Wheeled) ..   |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| ,,    (M/Cyclists) ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Driver Mechanics ..  | 42                        | 42              |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Driver Operators ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Electricians ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Equipment Repairers ..                                       | 1                         | 1               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Fitter ..  | 1                         | 1               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Farriers ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Fitters, M.V. ..   | 5                         | 5               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Masons ..  | 1                         | 1               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Mortar Personnel ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Motor Mechanics ..   | 2                         | 2               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Painters and Decorators ..                                   |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Plumbers and Pipe Fitters ..                                 |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Push Cycle Repairers ..                                      |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Saddlers ..  |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Signallers ..  | 24                        | 20              |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            | 4      | 4        |
| Storemen T. & D. (other than<br>Rly. and R.A.O.C.) ..        |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| Armourer ..  | 1                         | 1               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| <b>SPECIALISTS AND TRADESMEN</b>                             |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| <b>NOT SPECIFIED ABOVE.</b>                                  |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| <b>Butcher</b> ..  | 1                         | 1               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| <b>NON-SPECIALISTS AND NON-</b>                              |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| <b>TRADESMEN.</b>  |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |          |
| <b>Gen Duty</b> ..   | 1                         | 7               |                                  |                  |            |            |   |                            |        | 8              |                 | 2                                | 17               | 1          |            |   | 20                         |        |          |
| <b>Totals (to agree with Columns<br/>4 and 5 of Part A.)</b> | 1                         | 7               |                                  |                  |            |            |   |                            |        | 8              |                 | 2                                | 17               | 11         |            |   | 30                         |        |          |

Date of Despatch 23 December 1944

Nijmegen  
162 Vanneltlaan

R. Boulanger R.A.F. Adj't  
Signature of Commander.  
(G.O. Taschereau) Lieut. Col.,  
Le Regiment de la Chaudiere  
Bde., Divn., Area, etc., with which unit is serving.

**FIELD RETURN OF OTHER RANKS.**Serial No.....  
(Repeat at Part D)

Unit.

For week ending.....

To be made up to mid-day on Saturday in each week by all units of Foot Guards, Infantry of the Line, Reconnaissance Corps, R.A.V.C., A.E.C., R.A.P.C., C.M.P., Pioneer Corps, Intelligence Corps, A.C.C. and Non-Combatant Corps, and 1 copy rendered to G.H.Q. 2nd Echelon, and 1 copy to Reinforcement Section, G.H.Q. 2nd Echelon (until instructed by G.H.Q. 2nd Echelon to discontinue rendering).

**Part A. Strength, Surplus or Reinforcements required.**

| 1.  | 2.                  | 3.  | 4.                             | 5.   |
|---|---------------------|---|--------------------------------|--|
| Rank or Appointment.                                | W.E. less 1st Rfts. | Strength counting against W.E. less 1st Rfts. | Surplus to W.E. less 1st Rfts. | Reinforcements required (i.e., deficits on W.E., less 1st Rfts.) |
| W.Os. Class I.                                      | 1                   | 1   |                                |  |
| W.Os. Class II.                                     | 7                   | 8   | 1                              |  |
| Company Quartermaster-Sergeants OR Colour-Sergeants | 6                   | 6   |                                |  |
| Staff Sergeants                                     |                     |   |                                |  |
| Sergeants   | 39                  | 44  | 5                              |  |
| Corporals   | 73 (13 L/Sgts)      | 55(6L/Sgts)                                   |                                | 18   |
| Privates, Guardsmen, Fusiliers, etc.                | 686 (64 L/Cpl)      | 672(40 LCpls)                                 |                                | 14   |
| Buglers, Trumpeters, etc.                           |                     |   |                                |  |
| TOTALS  | 812                 | 786   | * 6                            | * 32   |

\* These Totals should agree with the details shown in Part D on page 2.

**Part B. Other ranks attached in excess of W.E. less 1st Rfts.**

| Rank or Appointment.  | Unit and Corps to which they belong. | Rank or Appointment. | Unit and Corps to which they belong. |
|-----------------------|--------------------------------------|----------------------|--------------------------------------|
| E-11084 Pte Caron M.  | 8 C.I.B                              |                      |                                      |
| A10277 " Morin, J.    | 6 Cdn Aux Ser                        |                      |                                      |
| C94867 Cpl Loarose, P | " " "                                |                      |                                      |

R de Chaud..... Unit Week ending 30 Dec 44 19 11/17A Army Form W.3009E. (Ft. Gds., Inf., etc.)  
40/P & S/2560 (5497) (Pads of 52)**Part C. Description of other ranks whose return to the unit is particularly requested.**

| Army No. | Rank. | Name and Initials. | Regiment or Corps. | Remarks (e.g., present whereabouts if known). |
|----------|-------|--------------------|--------------------|---|
|          |       |                    |                    |   |
|          |       |                    |                    |   |
|          |       |                    |                    |   |
|          |       |                    |                    |   |

For week ending.....

30 Dec 44

Serial No.... 743/1

**Part D. Detail of trades and duties of Surplus or Reinforcements required as shown in Part A.**

| DETAIL OF SPECIALISTS,<br>TRADESMEN, ETC.                 | SURPLUS TO ESTABLISHMENT. |                 |                                  |                  |            |            |   | REINFORCEMENTS REQUIRED.   |        |                |                 | REMARKS.                         |                  |            |            |   |                            |        |
|---|---------------------------|-----------------|----------------------------------|------------------|------------|------------|---|----------------------------|--------|----------------|-----------------|----------------------------------|------------------|------------|------------|---|----------------------------|--------|
|   | W.Os. Class I.            | W.Os. Class II. | C.Q.M.S. or<br>Colour-Sergeants. | Staff-Sergeants. | Sergeants. | Corporals. | Private Guards-<br>men, Fusiliers, etc. | Buglers and<br>Trumpeters. | TOTAL. | W.Os. Class I. | W.Os. Class II. | C.Q.M.S. or<br>Colour-Sergeants. | Staff-Sergeants. | Sergeants. | Corporals. | Private Guards-<br>men, Fusiliers, etc. | Buglers and<br>Trumpeters. | TOTAL. |
| <b>WE STR</b><br><b>SPECIALISTS AND TRADESMEN</b>         |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Blacksmiths .....   |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Boot Repairers .....                                      | 7                         |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Bricklayers .....   | 1                         | 1               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Carpenters and Joiners .....                              | 6                         | 6               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Carrier Personnel .....                                   |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Concreters .....  |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Cooks .....   | 15                        | 12              |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Chiropody Orderlies .....                                 |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Clerks .....  | 12                        | 9               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Drivers I.C. (Tracked) .....                              |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| "    " (Wheeled) .....                                    |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| "    " (M/Cyclists) .....                                 |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Driver Mechanics .....                                    | 42                        |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Driver Operators .....                                    |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Electricians .....  |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Equipment Repairers .....                                 | 1                         |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Fitters .....   | 1                         | 1               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Fitters, M.V. .....                                       | 5                         | 5               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Masons .....  | 1                         | 1               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Mortar Personnel .....                                    |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Motor Mechanics .....                                     | 2                         |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Painters and Decorators .....                             |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Plumbers and Pipe Fitters .....                           |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Push Cycle Repairers .....                                |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Saddlers .....  |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Signallers .....  | 24                        | 24              |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Storemen T. & D. (other than Rly. and R.A.O.C.) .....     |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Tailors .....   | 1                         | 1               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| <b>SPECIALISTS AND TRADESMEN<br/>NOT SPECIFIED ABOVE.</b> |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| itcher 1  | 1                         |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| <b>NON-SPECIALISTS AND NON-TRADESMEN.</b>                 |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| ien Duty  | 1                         | 7               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
| Totals (to agree with Columns 4 and 5 of Part A.)         | 1                         | 7               |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |
|   |                           |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |                |                 |                                  |                  |            |            |   |                            |        |

Date of Despatch 30 December 1944

Nijmegen  
162 Vanpelt-laan

*R.R. Baudouin La Taspe*  
Signature of Commander.  
(G.O.Taschereau) Lt-Col.,  
Le Regiment de la Chaudiere,  
Bde., Divn., Area, etc., with which unit is serving.  
8 C.I.B. - 3 C.I.D.

#### FIELD RETURN OF OTHER RANKS.

~~TOP SECRET~~

# Appx #7

## WAR DIARY

LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

13 Dec 44

Copy No ~~2~~ 21

### OO NO 1

Ref Maps: 1/25000 GROESBEEK sheet 12 NW

#### INFM

##### 1. Enemy

As given from Def Overprints, patrol reports, air photographs, ans latest current infm.

##### 2. Own Tps

Disposns as shown on traces "A" and "B" att.

#### INTENTION

3. R de CHAUD will restore by counter attack any penetration of the Bde front.

#### METHOD

##### 4. Gen

The counter attack will be based on two plans:-

Plan "A" - SPIDER- Recapture of LEFT fwd bn area.  
Plan "B" - ROOSTER- Recapture of RIGHT fwd area.

##### 5. Plan "A"

###### Phase 1 Code word LADYBIRD

###### (a) Tps RIGHT - "C" coy with under comd:-

One wasp  
One sec 4 pl  
and in sp:-  
3 pl,  
one sec 5 pl

###### LEFT - "A" coy with under comd:-

Two wasps  
One sec 4 pl  
and in sp:-  
3 pl  
One sec 5 pl

###### (b) Objectives

"C" coy - FIREFLY

"A" coy - BEETLE

###### (c) Assembly Areas - FUPs - SLs - as per trace "A" att.

###### (d) On receipt of code word LADYBIRD, B and D coys will secure SLs for each of the fwd coys.

###### (e) Hq - To be notified by this HQ.

(2)

METHOD (Continued)

6. Phase 2 - Code word BUTTERFLY

(a) Tps

RIGHT - "D" coy with under comd:-

One wasp  
One sec 4 pl

and in sp:-

3 pl  
One sec 5 pl

LEFT - "B" coy with under comd:-

Two wasps  
One sec 4 pl

and in sp:-

3 pl  
One sec 5 pl

(b) Objectives

"D" Coy - DOODLEBUG

"B" coy - SNAIL

7. Plan "B"

Phase 1 - Code word DUCK

(a) Tps - RIGHT

"A" coy with under comd:-

One wasp  
One sec 4 pl

and in sp:-

3 pl  
One sec 5 pl

LEFT

"B" coy with under comd:-

Two wasps  
One sec 4 pl

and in sp:-

3 pl  
One sec 5 pl

(b) Objectives

"A" coy - GROUSE

"B" coy - EGGS

(c) Assembly Areas - FUPs - SLs - As per trace "L" att.

(d) On receipt of code word DUCK, C and D coys will secure the SLs for each of the fwd coys.

(e) Hq - To be notified by this HQ.

(3)

8. Phase 2 - Code word CHICKEN

(a) Tps - RIGHT "C" coy with under comd:-

One wasp  
One sec 4 pl

and in sp:-

3 pl  
One sec 5 pl

LEFT "D" coy with under comd:-

Two wasps  
One sec 4 pl

and in sp:-

3 pl  
One sec 5 pl

(b) Objectives

"C" coy - PARTRIDGE

"D" coy - HEN

(c) Assembly Areas - FUPs - SLs - As per trace "B" att.

9. Carriers

(a) On receipt of code word SPIDER will move to xrds 742589  
Comd 4 pl will despatch one sec carriers each to C and A coys.

(b) On receipt of code word ROOSTER will move to xrds 742589  
Comd 4 pl will despatch one sec carriers each to A and B coys.

10. B in Mortars

(a) On receipt of code word SPIDER or ROOSTER will prepare  
for action and lay zero line 195 degrees from present  
location.

(b) Mortar pl will be prepared to sp the counter attack by  
fire, on call from coy comds.

11. A tk

(a) On receipt of code word SPIDER, A tk pl will despatch  
one sec to each of C, D, and A coys. Secs in sp C and  
A coys will move to assembly areas. Sec in sp D coy  
will move to D coy area.

(b) On receipt of code word ROOSTER, A tk pl will despatch  
one sec to each of C, B, and A coys. Secs in sp A and  
B coys will move to assembly areas. Sec in sp C coy  
will move to D coy area.

12- Scouts.

On receipt of code words SPIDER and ROOSTER, Scout pl will att two snipers to each of A, B, C, and D coys. Scout sec will report to Tac HQ and assume the role of local protection.

13. Arty - Instrs issued separately.

14. 4.2 in Mortars - Instrs issued separately.

15. MMG - Instrs issued separately.

ADM

16. Amn - Sup normal. RSM will est fwd dump in area present Main Bn HQ.

17. Sups - On receipt of warning order coys will issue 24 hr rations, and iron ration packs. Water bottles will be filled.

18. Med - RAP will remain in present location.

INTERCOMM

19. Tac HQ - On receipt of code word SPIDER will move to 748584. On receipt of code word ROOSTER will move to 749579.

20. Sigs - Instrs issued as appx "X" to this order.

NOTE: All comds - on receipt of this order will recce areas and routes detailed in this order and discuss same with comds of sp arms. Briefing will be carried out down to and incl sec comds.

ACK

(G.O. Taschereau) Lt.Col.,  
Commanding  
Le Regiment de la Chaudiere

Time of signature                  A hrs

Method of despatch.....

| <u>Distribution:-</u>      | <u>Copy No</u> |
|----------------------------|----------------|
| A Coy                      | 1              |
| B Coy                      | 2              |
| C Coy                      | 3              |
| D Coy                      | 4              |
| Sp Coy                     | 5              |
| 3 Pl                       | 6              |
| 4 Pl                       | 7              |
| 5 Pl                       | 8              |
| 6 Pl                       | 9              |
| Sigs                       | 10             |
| COs rep 13 Cdn FG Regt RCA | 11             |
| B Coy CH of O (MG)         | 12             |
| B Coy CH of O (MG)         | 13             |
| Q O R of C                 | 14             |
| N Shore R                  | 15             |
| 8 Cdn Inf Bde              | 16             |
| CO - Adj't - IO- RSM       | 17-20          |
| War Diary                  | 21-22          |
| File                       | 23             |
| Spares                     | 24-25          |

PLAN "A"

TRACE "A"

Issued in conjunction with  
R de Chaud Operation Order No 1

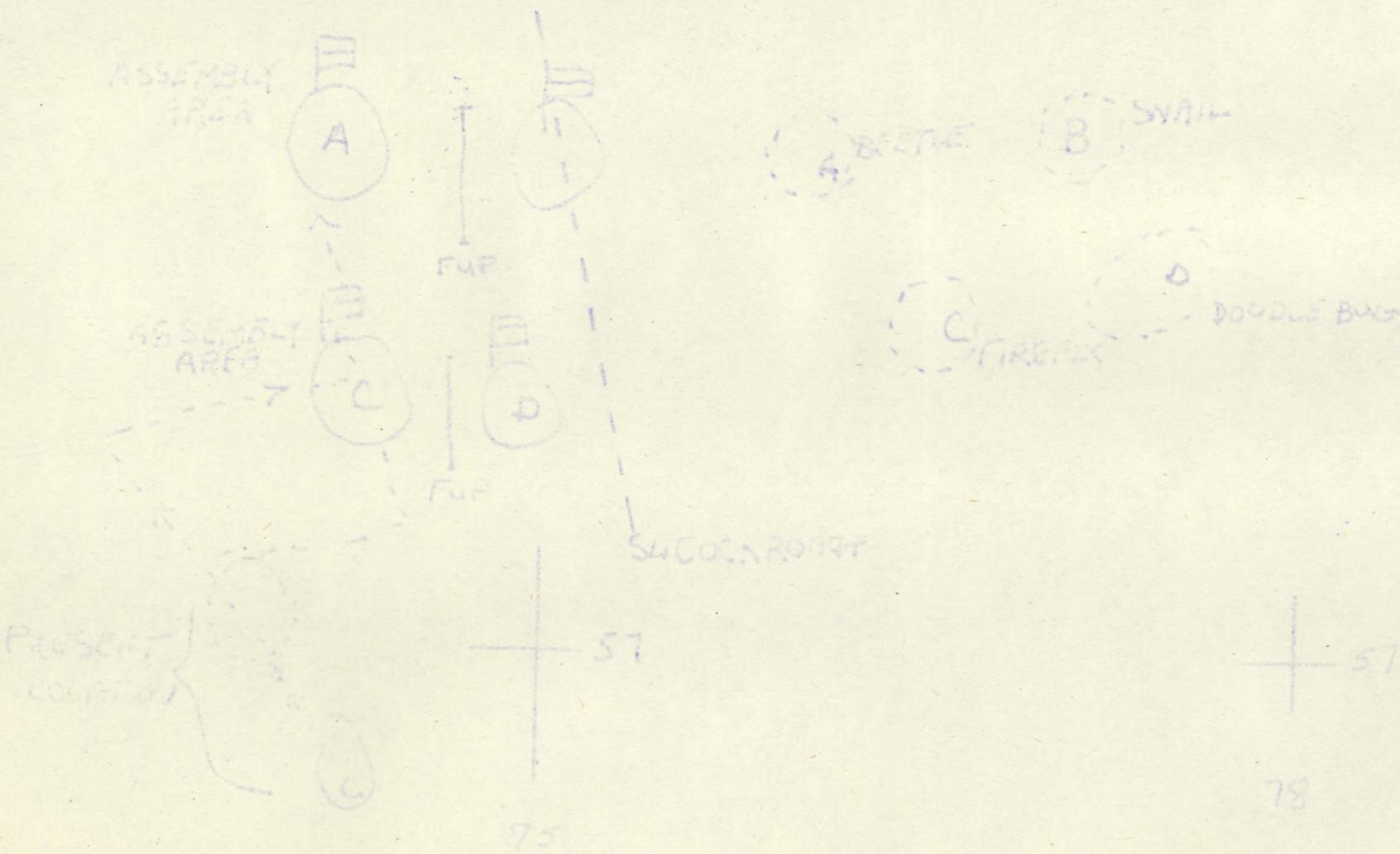
Dated 13 Dec 44

TOP SECRET

TO TAKE EFFECT ON CODE WORD "SPIDER"

Ref Map: 1/25,000

Sheets: 12 NW  
(E Half)  
GROSBYK



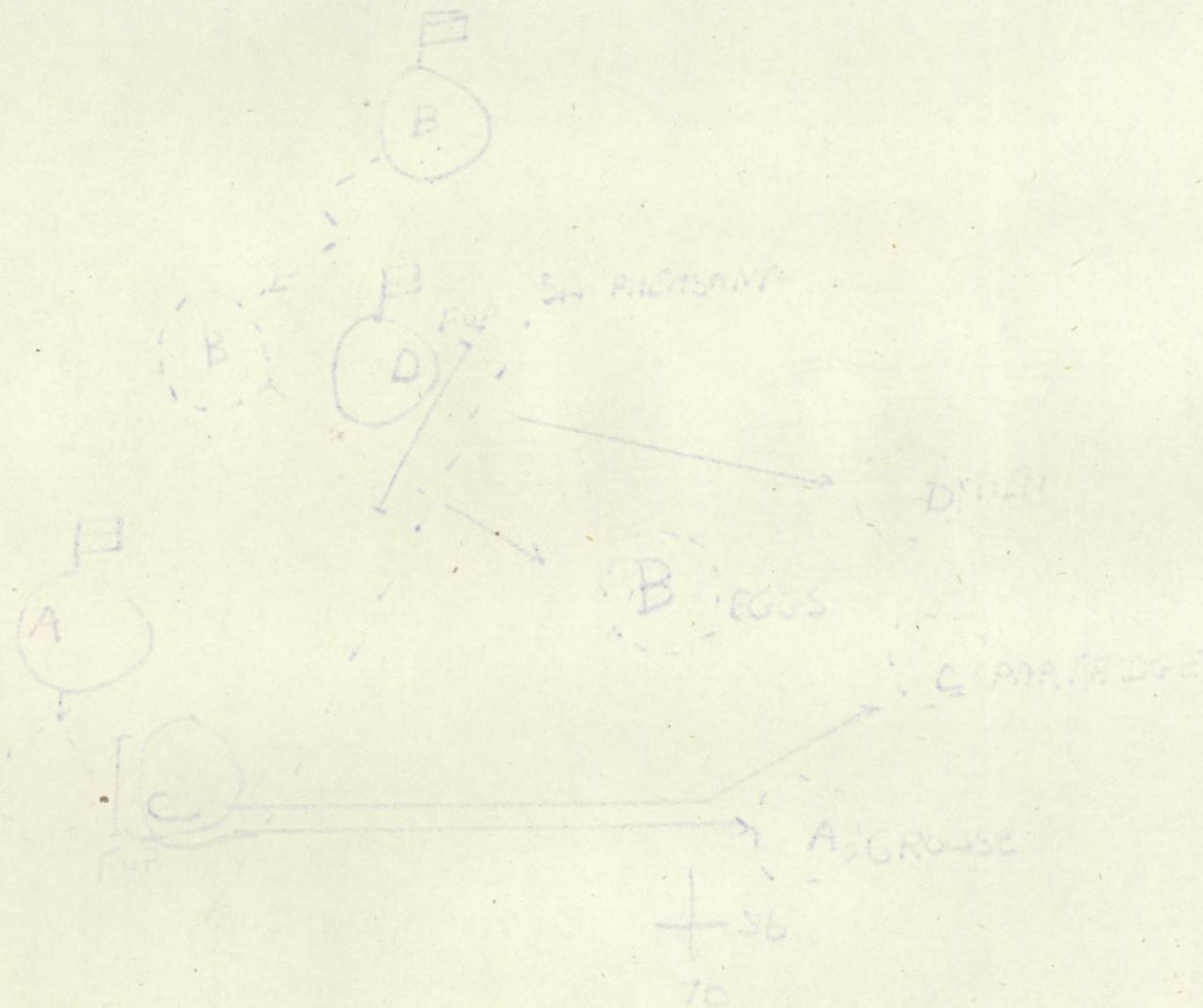
T P P SECRET

TRACE "B"  
Issued in conjunction with  
R de Chaud Operation Order No 1  
Dated 13 Dec 44.

TO TAKE EFFECT ON CODE WORD "ROOSTER"

Ref Map: 1/25,000

Sheets: 12 NW  
(E Half)  
CROSSEK



ORDRES REGIMENTAIRES  
PAR  
LE LIEUTENANT-COLONEL G O TASCHEREAU  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

No 170

1 decembre 1944

Dernier Ordre 169  
30 novembre 1944

1. DIMINUTION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont evacues avec effet du 1 Decembre 1944:-  
E-141967. Sdt Pilon, C.E. cie "A"  
E-106658. Sdt Dube P.E. cie "A"  
D-157696. Sdt Truchon A. cie "A"  
E-11178. Cpl Poulin G. cie "D"  
D-131293. Sdt Lemieux P.E. cie de Support  
E-10190. Sdt Thibodeau, X. Bn HQ.  
E-11160. Sdt Duguay, M. "A" Echelon  
E-9071. Cpl Jacques, J. "B" Echelon

2. TRANSFERTS

Les sous-mentionnes sont transferes comme suit avec effet du 1 Dec 44;  
B-111400 Sdt Constantino. J de la cie "A" a la cie de Support comme  
"batman"  
E-11069 Sdt Pomerleau J de la cie de Support au Bn HQ comme  
"sniper"  
E-10270. Sdt Fitzback J de la cie de Support a la cie HQ  
D-135248. Sgt Lacombe ALT de la cie A a la cie de Support.

3. DISCIPLINE

PORT DU "CRASH HELMET"

Il est remarque que plusieurs personnes conduisent des motocyclettes sans porter de "crash helmet". Tous les rangs sont pries de prendre note que le "crash helmet" doit etre porte lorsque l'on conduit une motocyclette ou de meme si l'on est assis sur le pillion. Action disciplinaire sera prise contre quiconque enfreindra cet ordre.

4. POINTS D'APPROVISIONNEMENT D'EAU

D'apres information recue, SHAEF nous avise que des saboteurs hollandais, entraines dans l'usage de poison, dirigent leurs activites dans la contamination de l'eau. Les instruction suivantes seront strictement suivies:-

Les points d'approvisionnement d'eau dans les territoires auparavant occupes par l'ennemi, devront etre eprouves pour poison par le N.O. avant d'etre mis dans les tanks des camions a eau, ou employes pour toute autre fin.

Toute l'eau pour usage personnelle ou pour preparation du manger sera chlorinee ou bouillie avant d'etre employee. Cette eau sera retiree du point d'approvisionnement le plus pres.

Les "Fd Hyg Secs" inspecteront regulierement tous les points d'approvisionnement et s'assureront qu'une enseigne, montrant la quantite necessaire de "Water Sterilizing Powder" soit mise en evidence a chaque MP officiel.

Les emplacements de latrines, dechets, buanderies, et unites de bain seront tels qu'ils ne contaminent pas les cours d'eau.

Toutes les unites en possession de "water tanks" tiendront dans leur boite, en reserve ce qui suit:-

|   |         |
|---|---------|
| "Filter Powder (Kieselguhr) in 3 oz tins filled | 24 tins |
| "Water Sterilizing Powder in 4 oz tins          | 8 tins  |
| "Taste Remover Tablets (250 in each tin)        | 2 tins  |

Les unites qui ne sont pas en possession de vechs pour eau, devront avoir tout de meme la poudre "Water Sterilizing" sur echelle de  $\frac{1}{4}$  de livre ou l'équivalent, par compagnie.

( voir au verso )



# Apx #1

ORDRES REGIMENTAIRES  
PAR  
LE LIEUTENANT-COLONEL G TASCHIRSAU  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

No 170

1 decembre 1944

Dernier Ordre 169  
30 novembre 1944

## 1. DIMINUTION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont evacues avec effet du 1 Decembre 1944:-  
E-141967. Sdt Pilon, C.E. cie "A"  
E-106658. Sdt Dube P.E. cie "A"  
D-157696. Sdt Truchon A. cie "A"  
E-1178. Cpl Poulin G. cie "D"  
D-131293. Sdt Lemieux, P.E. cie de Support  
E-10190. Sdt Thibodeau, X. Bn HQ.  
R-11160. Sdt Duguay, M. "A" Echelon  
E-9071. Cpl Jacques, J. "B" Echelon

## 2. TRANSFERTS

Les sous-mentionnes sont transferes comme suit avec effet du 1 Dec 44:  
B-111400 Sdt Constantino, W de la cie "A" a la cie de Support comme  
"batman"  
E-11069. Sdt Pomerleau J de la cie de Support au Bn HQ comme  
"sniper"  
E-10270. Sdt Fitzback J de la cie de Support a la cie HQ  
D-135248. Sgt Lacombe ALT de la cie A a la cie de Support.

## 3. DISCIPLINE

### PORT DU "CRASH HELMET"

Il est remarque que plusieurs personnes conduisent des motocyclettes sans porter de "crash helmet". Tous les rangs sont pries de prendre note que le "crash helmet" doit etre porte lorsque l'on conduit une motocyclette ou de meme si l'on est assis sur le pillion. Action disciplinaire sera prise contre quiconque enfreindra cet ordre.

## 4. POINTS D'APPROVISIONNEMENT D'EAU

D'apres information recue, SHAEF nous avise que des saboteurs hollandais, entraimes dans l'usage de poison, dirigent leurs activites dans la contamination de l'eau. Les instruction suivantes seront strictement suivies:-

Les points d'approvisionnement d'eau dans les territoires auparavant occupes par l'ennemi, devront etre eprouves pour poison par le M.O., avant d'etre mis dans les tanks des camions a eau, ou employes pour toute autre fin.

Toute l'eau pour usage personnelle ou pour preparation du manger sera chlorinee ou bouillie avant d'etre employee. Cette eau sera retiree du point d'approvisionnement le plus pres.

Les "Fd Hyg Secs, inspecteront regulierement tous les points d'approvisionnement et s'assureront qu'une enseigne, montrant la quantite necessaire de "Water Sterilizing Powder" soit mise en evidence a chaque WP officiel.

Les emplacements de latrines, dechets, buanderies, et unites de bain seront tels qu'ils ne contaminent pas les cours d'eau.

Toutes les unites en possession de "water tanks" tiendront dans leur boite, en reserve ce qui suit:-

|   |         |
|---|---------|
| "Filter Powder (Kieselguhr) in 3 oz tins filled | 24 tins |
| "Water Sterilizing Powder in 4 oz tins          | 8 tins  |
| "Taste Remover Tablets (250 in each tin)        | 2 tins  |

Les unites qui ne sont pas en possession de vechs pour eau, devront avoir tout de meme la poudre "Water Sterilizing" sur echelle de  $\frac{1}{2}$  de litre ou l'équivalent, par compagnie.

( voir au verso )

#### 4. POINTS D'APPROVISIONNEMENT D'EAU

Il sera nécessaire, en vue du rationnement de recipients de 3 oz que l'émission soit faite en recipients de 10 livres.

#### 5. EMPOISONNEMENT PAR MONOXYDE DE CARBON

Le danger d'empoisonnement par monoxide de carbon dans des endroits restreints et mal ventilés, est très grand. Ce danger provient de braisiers ou toute forme semblable de feu qui brûlent du charbon.

Ce gaz est sans couleur et sans senteur. Lorsque très concentré, il n'y a aucun avertissement, et la personne ainsi affectée perd connaissance soudainement. Lorsque moins concentrée les symptômes sont: vomissement, étourdissement, sons dans les oreilles et affaiblissement général, ou perte de contrôle de tous mouvements des muscles.

Les officiers commandants de cie seront responsable, et verront à ce que les mesures suivantes soient suivies dans leur compagnie.

- (a) Tous les foyers et poêles, improvisés ou non, qui brûlent du charbon, devront avoir un tuyau quelconque, qui ne laisse pas échapper de gaz.
- (b) Les braisiers et feux ouverts seront placés hors des quartiers ceci inclus les dug-outs et points renforcés ayant que les hommes se couchent.
- (b) Une bonne ventilation devra être maintenue en tout temps dans les quartiers où les hommes dorment.

#### 6. APPOINTEMENTS ET PROMOTIONS

Lieut R. PUCET, est appointé A/Capt avec effet du 25 novembre 1944

D-56241, A/Sgt Dubreuil, JP est appointé A/CQMS avec effet du 23 novembre 1944.

R. L. BOULANGER CAPT ADJT

LA REGIMENT DE LA CHAUDIÈRE

Joint off  
Joint off

ORDRES REGIMENTAIRES  
PAR  
LIEUTENANT-COLONEL G.O. TASCHEREAU  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE.

NO 171

3 Decembre 1944

Dernier Ordre 170  
1 Decembre 1944

1. Des cours d'enquête composées comme suit se réuniront pour enquêter et faire rapport sur l'absence illégale des soldats suivants:-

"Sp" COY

|         |       |             |    |               |
|---------|-------|-------------|----|---------------|
| D139335 | A/Cpl | DESJARDINS, | P. | 1700/11/11/44 |
| D114797 | "     | AUBIN       | O  | 1700/11/11/44 |
| E-10185 | Pte   | BOUDREAU    | D. | 1700-11/11/44 |
| E110915 | "     | LEFEBVRE    | WL | 1700/11/11/44 |
| D139168 | "     | BOUCHER     | JL | 1700/11/11/44 |

|            |                        |
|------------|------------------------|
| PRESIDENT: | Capt L.N. BEGIN        |
| MEMBRES:   | Lieut H. BOURQUE       |
|            | Lieut A.J. CHARBONNEAU |

"A" COY:

2. Des cours d'enquête composées comme suit se réuniront pour enquêter et faire rapport sur l'absence illégale des soldats suivants:-

|         |       |          |    |               |
|---------|-------|----------|----|---------------|
| D151809 | L/Cpl | DOYON    | LP | 1400/11/11/44 |
| E- 9381 | Pte   | CHEVARIE | E  | 1400/11/11/44 |
| E-11113 | "     | GRENIER  | J  | 1400/11/11/44 |
| E-57870 | "     | MARCEAU  | O  | 1800/11/11/44 |

|            |                       |
|------------|-----------------------|
| PRESIDENT: | Major C.R. LAMOURREUX |
| MEMBRES:   | Capt L. LECLERC       |
|            | Lieut H.C. RUTLEDGE   |

"B" COY

3. Des cours d'enquête composées comme suit se réuniront pour enquêter et faire rapport sur l'absence illégale des soldats suivants:-

|         |       |             |    |               |
|---------|-------|-------------|----|---------------|
| E-47051 | Pte   | LACOMBE     | D  | 0800/11/11/44 |
| E206705 | "     | LACOMBE     | A  | 0800/11/11/44 |
| D132971 | "     | SCOTT       | JT | 0800/11/11/44 |
| F- 9504 | L/Cpl | AUCOIN      | EF | 1500/11/11/44 |
| B100350 | Pte   | BARETTE     | M  | 1500/11/11/44 |
| D157812 | "     | DISSONNETTE | R  | 1500/11/11/44 |
| C116012 | "     | BRABANT     | JA | 0900/10/11/44 |
| B149323 | "     | BOUDREAU    | N  | 0900/10/11/44 |
| E-12111 | "     | CHEVRETTE   | M  | 0900/10/11/44 |
| G-63389 | "     | CORMIER     | GH | 1500/11/11/44 |
| C-48677 | "     | COUTU       | VJ | 1500/11/11/44 |
| D116832 | "     | EMOND       | G  | 1500/11/11/44 |
| E110101 | "     | LEBLANC     | L  | 0900/10/11/44 |
| E110136 | "     | LEBLANC     | A  | 0900/10/11/44 |
| E110108 | "     | LEVESQUE    | L  | 0900/10/11/44 |
| C- 9508 | "     | MARIER      | RV | 0900/10/11/44 |
| D142926 | "     | REGIMBALD   | M  | 0800/11/11/44 |
| D143570 | "     | CORBEIL     | P  | 1400/10/11/44 |

|            |                    |
|------------|--------------------|
| PRESIDENT: | Capt R. PUCET      |
| MEMBRES:   | Lieut G. ECROYD    |
|            | Lieut C. LENNIEUX. |

4. Une d'enquête composée comme suit se réunira pour enquêter et faire rapport sur l'absence illégale du soldat suivant:-

E- 5574 Pte FOURNIER J 1300/11/11/44

PRESIDENT: Major J.A. ROSS  
MEMBERS: Lieut R. LORD  
Lieut J.C. NOEL

"BN" H.Q.

Une cour d'enquête composée comme suit se réunira pour enquêter et faire rapport sur l'absence illégale du soldat suivant:-

E-49522 Pte CLOUTIER E 1430/11/11/44

PRESIDENT: Capt L. LECLERC  
MEMBERS: Lieut H.C. RUTLEDGE  
Lieut N. PEZIM

"B.H.Q." COY

Une cour d'enquête composée comme suit se réunira pour enquêter et faire rapport sur l'absence illégale du soldat suivant:-

E- 5574 Pte JONCAS PH 1400/11/11/44

PRESIDENT: Capt J.E. BUISSON  
MEMBERS: Lieut J.R. LAROSE  
Lieut N. PEZIM

"D" COY

Une cour d'enquête composée comme suit se réunira pour enquêter et faire rapport sur l'absence illégale du soldat suivant:-

D157774 Pte RAYMOND PJ 0800/11/11/44.

PRESIDENT: Major H.C. GAUVIN  
MEMBERS: Lieut F.C. DRAPLAU  
Lieut J.A. LAVOIE

/LB

R.L. Boulanger Capt.,  
Adjudant,  
Le Régiment de la Chaudière,

ORDRES REGIMENTAIRES  
PAR  
LE LIEUTENANT-COLONEL G O TASCHEREAU  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

172

4 decembre 1944

Dernier Ordre 170  
3 decembre 1944

AMENDEMENT (COURS D'ENQUETE)

L'ordre regimentaire numero 171 para 7 en date du 3 decembre 1944 est amende comme suit, en ce qui concerne D-157774 Sdt RAYMOND PJ :-

Lire: MEMBRE: Lieut H C RUTLEDGE  
Au lieu de MEMBRE: Lieut F C DRAPEAU

2. DISCIPLINE

Pour la deuxieme fois, nous vous avertissons que les militaires, qui vont en permission, ne doivent pas apporter d'armes.

3. ECHANGE DE MONNAIE

Plusieurs ces sont survenus ou des officiers et autres rangs, demandent a echanger divers montants d'argent hollandais lorsque ceux-ci font des achats pour les "mess" a Anvers. A l'avenir tout militaire faisant de tels echanges, devront etre en possession d'une autorite ecrite par le commandant.

4. AUGMENTATION DE L'EFFECTIF

Capt M.A. Cardinal est pris sur l'effectif du Regiment de la Chaudiere avec effet du 5 decembre 1944.

E-42075, Sdt ST-LAURENT R est pris sur l'effectif du Regiment de la Chaudiere avec effet au 31 Octobre 1944 et poste au Bn HQ.

5. DIMINUTION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont evacues avec effet du 2 decembre 1944.

Capt J.Y. GOSSELIN

E-29527, Sdt LEMELIN R

C-103182, Sdt LECLAIRE M

B-143950, Sdt ROCHON LE

6. TRANSFERTS

Les sous-mentionnes sont transferes comme suit avec effet du 4 dec 44.

D-72290 CQMS PAGE CE de la cie D a la cie B

E-10611 Sdt ROY LP de la cie de Support a la cie HQ (A Ech)

E-106737 Sdt LEVESQUE J de la cie D a la cie de Support.

E-5908 Sdt MORENCY J de la cie A a la cie de Support

7. TRANSFERTS--AVIS

Aucun homme ne sera transfere d'une Cie a une autre avant d'avoir obtenu l'approbation du commandant, commandant en second ou l'adjudant, et que ce changement ait paru sur les ordres regimentaires.

Ceci pour eviter la repetition d'un meme nom sur les listes de deux Cies differentes.

Les ordres regimentaires sont dans ce cas la seule autorite officielle qui permettra d'effectuer le changement du nom et de la personne.

8. ECHANGE DE MONNAIE

La paye des troupes canadiennes pour la saison de Noel sera comme suit. Pour les autres rangs le 15 decembre, le montant de paye jusqu'a cette date plus le moitie de la balance a etre payee en temps normal. Les cheques pour les officiers seront deposes dans leur compte de banque le 22 decembre 1944. Plus amples details seront publies dans Cdn RO (21) et par le "Cdn Fd Cashier and sub fd cashier" et paiemaitres.

/ECL

R. L. BOULANGER CAPT  
ADJUDANT

LA CHAUDIERE

Intel off

*Intel Off*

ORDRES REGIMENTAIRES  
PAR  
LE LIEUTENANT-COLONEL G O TABCHEREAU  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

No. 173

5 decembre 1944

Dernier Ordre 172  
4 decembre 1944

1. TRANSFERTS

XXXXXMS  
Les sous-mentionnes sont transferes comme suit avec effet du 5 decembre 1944:-  
E-9379, Sdt CYR E. de la cie D a la cie de Sp peloton des mortiers.  
E-42157, Sdt GAGNON R. de la cie de Sp a la cie H.Q.

2. CANCELLATION

L'ordre du jour numero 171 en date du 3 decembre 1944 est cancelle en ce qui concerne le soldat E-11113. GRENIER J.

L'ordre du jour numero 172 en date du 4 decembre 1944 est cancelle en ce qui concerne le soldat E-10611 ROY LP.

3. AMENDEMENT

L'ordre regimentaire numero 171. para 2 en date du 3 decembre 44 est amende comme suit:-  
Lire: E-10182. Sdt LEBRASSEUR A. absent depuis 1400hrs le 11 novembre 1944.  
Au lieu De: D-151809 L/Cpl DOYON LP absent depuis 1400 hrs le 11 novembre 1944.

4. COURS D'ENQUETE

Une cour d'enquete composee comme suit se reunira pour enqueter et faire rapport sur l'absence illegale de E-12080. Sdt DOUCET A, absent depuis 1800 hrs le 12 novembre 1944.

|            |           |        |
|------------|-----------|--------|
| PRESIDENT: | CAPT F    | ANSELL |
| MEMBRES:   | LIEUT R   | LORD   |
|            | LIEUT J C | NOEL   |

Des cours d'enquete composees comme suit se reuniront pour enqueter et faire rapport sur l'absence illegale des soldats suivants:-  
D-57994. sdt LEWIS R A, absent depuis 1200 hrs le 13 nov 44.  
G-3719. sdt LOZIER O: absent depuis 1200 hrs le 13 nov 44.  
E-10261. sdt BRAUDIN C. absent depuis 1200 hrs le 13 nov 44.

|            |           |       |
|------------|-----------|-------|
| PRESIDENT: | MAJOR J A | ROSS  |
| MEMBRES:   | LIEUT R   | LORD  |
|            | LIEUT J C | NOEL. |

5. AUGMENTATION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont pris sur l'effectif du Regiment de la Chaudiere avec effet du 4 decembre 1944 et postes comme suit:-

|                            |                           |  |  |  |  |
|----------------------------|---------------------------|--|--|--|--|
| CIE H Q                    |                           |  |  |  |  |
| E-11160. Sdt DUGUAY M      | E-22598. Sdt ARSENAULT E. |  |  |  |  |
| D-163097. Sdt CLERMONT JRO | D-121999. Sdt D'ASTOUS P. |  |  |  |  |
| B-155748. Sdt MALLAIS D    | D-135339. Sdt LALONDE P.  |  |  |  |  |

|                           |                           |  |  |  |  |
|---------------------------|---------------------------|--|--|--|--|
| CIE DE SUPPORT            |                           |  |  |  |  |
| E-11125. Sdt GODBOUT PE   | D-135055 Sdt MONGEON J.P. |  |  |  |  |
| E-13114. Sdt PELLETIER PB | E-9312 Sdt SAULNIER L.    |  |  |  |  |

|         |                                  |  |  |  |  |
|---------|----------------------------------|--|--|--|--|
| CIE "A" |                                  |  |  |  |  |
|         | E-10140. Cpl (A/Sgt) LACHANCE M. |  |  |  |  |
| CIE "B" | E-9071. Cpl JACQUES J.           |  |  |  |  |

6. DIMINUTION DE L'EFFEKTIF

Les Officiers sous-mentionnes sont S.O.S. X-9 list, avec effet du 5 decembre 1944:-

|       |       |          |     |    |
|-------|-------|----------|-----|----|
| Major | G.    | SEVIGNY  | Cie | A. |
| Major | JEAGG | BEAUDRY  | Cie | C. |
| Lieut | G.    | LALANDE  | Cie | D. |
| Lieut | L.    | Adamakis | Cie | B. |
| Lieut | JC    | Gaudreau | Cie | C. |

Les sous-mentionnes sont S.O.S. X-3 list, avec effet du 4 dec 44.

|          |     |           |     |                 |
|----------|-----|-----------|-----|-----------------|
| C-94142  | Sgt | STEWART,  | J.  | Cie H.Q.        |
| G-19100  | Sdt | LEBLANC   | AF. | Cie C.          |
| D-157795 | Sdt | LEFEEBRE. | B.  | Cie de Support. |
| E-57865  | Sdt | CLAVEAU   | E   | Cie de Support  |

7. CIRCULATION

Il n'y aura aucune circulation dans la direction Nord sur le pont de NIJMEGAN, excepte celle necessaire pour les operations.

8. PONTS-DISCIPLINE

Il a ete porte a notre attention que dans certains cas les camions classe 70 passent sur des ponts, classe 40. Les vehicules avec poids plus grand que classe 40 ne se serviront pas, nous repetent pas des ponts classe 40. Quelques ponts sont maintenant entretenus par un personnel civil. Les chauffeurs ne semblent pas payer attention a ce personnel et passent outre. Tous ceux concernes sont notifies que le personnel civil est autorise d'empecher les chauffeurs de traverser avec des charges qui sont trop grosses pour ces ponts.

/ECL

R L BOULANGER Capt  
Adjudant,  
Le Regiment de la Chaudiere

ORDRES - REGIMENTAIRES  
Par  
LE LIEUTENANT-COLONEL G.O. TASCHEREAU  
Le Regiment de la Chaudiere.

NO 174

7 Decembre 1944

Dernier Ordre 173  
4 Decembre 1944.

1. IMMACULEE CONCEPTION:

Demain 8 Decembre, jour de l'Immaculee Conception, il y aura messe a 1000 heures dans l'eglise des Peres du St-Sacrement. Il y aura cinq (5) confesseurs a la disposition de ceux qui voudront se presenter au Tribunal de la Penitence, les dites confessions commenceront aussi a 1000 heures. La communion sera distribuee a la fin de la messe.

2. MESSE DU DIMANCHE 10 Decembre 44

Dimanche le 10 Decembre 44, il y aura messe a 1000 heures pour les compagnies suivantes: A-B-C.

... 1030 heures pour les compagnies D-Sp-Bn HQ.

3. COMMUNICATIONS:

Plusieurs appels telephoniques restent sans reponse.

A l'avenir, quelqu'un devra etre a la disposition et pret a recevoir les appels en tout temps.

4. STATIONNEMENT:

Il est rappelle a tous les rangs que le stationnement pres des eglises est interdit en tout temps et que l'usage des eglises est aussi defendu et qu'action disciplinaire sera prise contre quiconque ne se soumettra pas a cette loi.

/LB

R.L.Boulanger Capt.,  
Adjudant,  
Le Regiment de la Chaudiere.

Dont write

## LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

P A R  
LE LIEUTENANT COLONEL G.O. TASCHEREAU, O.C.  
Le Regiment de la Chaudiere

No 175

8 Decembre 1944

Bernier Ordre emis  
4 decembre 1944.

## I. AUGMENTATION DE L'EFFECTIF

Les sous-officiers et soldats sous-mentionnes sont pris sur l'effectif du regiment de la Chaudiere a toutes fins avec effect du 9 decembre 1944, et sont sur l'effectif des cies indiquees.

Cie BN. HQ.

|                    |             |                     |           |
|--------------------|-------------|---------------------|-----------|
| A-23302 Sdt GROULX | L.F. (I.O.) | E-100534 Sdt LANGIS | Y. (S.B.) |
|--------------------|-------------|---------------------|-----------|

Cie HQ

|                     |      |                     |           |
|---------------------|------|---------------------|-----------|
| G-2175 S t DOUCETTE | E.J. | G-1774 Sdt LAFOREST | H.A.      |
| E-57636 " ROY       | G.   | E-9249 "            | SAVOIE W. |

Cie Sp.

|                     |      |                   |              |
|---------------------|------|-------------------|--------------|
| D175595 Sdt AUCLAIR | N.   | E-9226 Sdt BLOUIN | J.L.         |
| B119436 " CHENIER   | J.J. | B142048 "         | RICHARD J.E. |
| D-58094 " ST DENIS  | P.E. | A-86769 "         | THIBERT D.E. |

Cie "A"

|                      |      |                    |      |
|----------------------|------|--------------------|------|
| D-27010 Sdt BILLETTE | B.   | G-49518 Sdt DAIGLE | E.   |
| G-47276 " FOURNIER   | A.N. | D156531 " GASCON   | D.   |
| G-63030 " LEVESQUE   | C.   | D157615 " MAURAS   | G.   |
| G-64934 " NOVIAN     | H.   | B138485 " NELLAND  | M.J. |
| C192426 " RANGER     | A.   | E-0136 " VERRET    | R.   |

Cie "B"

|                   |        |                      |                |
|-------------------|--------|----------------------|----------------|
| G-2017 Sdt ALBERT | G.     | G-18722 Sdt ARSENEAU | J.R.           |
| D132302 " BESNER  | G.J.M. | F-58204 "            | DUCEDETTE H.E. |
| B124744 " MONDOUX | F.J.   | E-10421 "            | MOREL R.       |
| D158443 " MECHAUD | R.     |                      |                |

Cie "C"

|                      |      |                       |      |
|----------------------|------|-----------------------|------|
| E-12162 Sdt BILODEAU | R.   | G-2930 Sdt BOUDREAU   | B.J. |
| G-1992 " BOUDREAU    | C.   | G-23491 " BOUDREAU    | E.J. |
| G-2760 " CORMIER     | L.R. | E-42406 " FOURNIER    | A.   |
| G-1879 " GIBEAULT    | Y.   | E-4397 " MORISSETTE   | A.   |
| E100551 " PILOTTE    | C.   | G-64936 " SAULNIER    | G.   |
| G-5377 " SIVOLE      | W.   | D157804A/Sgt SIMARD   | N.O. |
| D150065 Sdt TANGUAY  | L.M. | D107627 Sdt TRUDEAU   | R.   |
| B142978 Sdt TURGEON  | H.S. | F-33405 " VAN TASSELL | J.A. |
| G-1809 " WILLIAMS    | A.J. | D157962 " WOOD        | A.   |

Cie "D"

|                     |        |                       |    |
|---------------------|--------|-----------------------|----|
| D106078 Sdt BRAZEAU | J.L.R. | D140489 Sdt DUBOIS    | E. |
| E-42164 " FAL RDEAU | J.P.   | D-66310 Cpl OUIMET    | R. |
| E-1178 A/C POULIN   | G.     | D-63486 Sdt SAHINESAY | J. |
| G-49622 Sdt SMITH   | M.     | C-37492 " GUERTIN     | G. |

Les officiers sous-mentionnes sont pris sur l'effectif du regiment de la Chaudiere, et sont attaches a toutes fins aux cie indiquees:

|                           |         |         |
|---------------------------|---------|---------|
| Lieut. Joseph Picre Bille | CARRIER | "A" Cie |
| Lieut. Fernand            | DIOM    | "B" Cie |
| Lieut Louis-Philippe      | LAMBERT | "D" Cie |

2. PERIODE D'ETUDE POUR OFFICIERS

Demain le 9 novembre 1944, a 0900 heures il y aura une periode d'étude pour tous les officiers. Tous devront etre rendus au "Mess des Officiers" pour 0845 heures.

3. TRANSFERTS

Les sous-mentionnes sont transferes de cie comme suit,

E-10440 Sdt LACHANCE N. de la cie A a la cie de Sp (pl 4)  
D137682 " CYR G. de la cie D a la cie "C"  
E-10611 " ROY L.P. de la cie de Sp au BN HQ.  
E-11117 " VALLEE R. de la cie A a la cie HQ et attache a la "A"  
E- 9245 " NORMANDENU A. de la cie A a la Cie de Sp (pl mortier)

D108159 Sdt DUQUETTE N. est attache au "B" Echelon R de Chaud pour une periode de un mois.

4. COUR D'ENQUETE

Une Cour d'Enquête composee comme suit se reunira a l'heure et a l'endroit indiquee par le President pour enqueter et faire rapport sur l'accident survenue au Sdt DUGUAY M. et 11160.

PRESIDENT Capt J. BUREAU  
Membres Capt JE BUISSON  
Lieut. L.LAROSE

5. DANSE

Demain le 9 decembre 1944 a 1900 heures il y aura danse sous les auspices des Chevaliers de Colomb au WINTERGARDEN Nijmegen tous sont pries d'y assister.

n6 DIMUTION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes cessent d'etre sur l'effectif du Regt de la Chaudiere avec effet indique:

E-10545 Sdt CARON M. avec effet du 7 Dec 44.  
D157700 " BIBEAU L.P. " " 8 Dec 44.

(R.L. Boulanger) Capt Adjt.  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

MEMORANDUM

DECORATIONS

Cette apres-midi il y eut distribution de decorations militaires par le Brigadier J.A. ROBERTS DSO en presence de tous les membres du regiment.

La Medaille de Conduite Distinguée fut meritee par  
D157737 Cpl RICHARDS R.

La Medaille Militaire fut recue par:  
D106699 Sdt OUELLETTE JRR.

ORDRE D'OPÉRATION N° 175  
PAR  
LE LIEUTENANT-COLONEL G.O. CASSONNAU  
DU RÉGIMENT DE LA CHAUDIÈRE

176

11 Decembre 1944

Dernier Ordre 175

8 decembre 1944

1. COURS D'ENQUETE

Une cour d'enquête composée comme suit se réunira pour enquêter et faire rapport sur l'absence illégale de E-5971, soldat MARTIN, L., absent depuis 0900 hrs le 18 novembre 1944.

PRESIDENT: CAPT. G.P. BOUCHER  
MEMBRES: LIEUT. F. DION  
LIEUT. C. LARIVIÈRE

Une cour d'enquête composée comme suit se réunira pour enquêter et faire rapport sur la disparition d'un 5 cwt WD numero CM-4242.

PRESIDENT: CAPT. I. LÉCLERC  
MEMBRES: LIEUT. A.J. NOËL  
LIEUT. L.P. LAMBERT.

2. VÉHICULES EN APPROVISIONNEMENT À L'EXTRÉMITÉ

Tout véhicule allant au LCD ou aux "workshops" doit être accompagné du chauffeur et celui-ci doit rester avec son véhicule jusqu'à ce qu'il soit repart.

3. MALADIES VENDEMIENNES.

Tout homme allant en permission devra se présenter au T.O. pour recevoir les prophylactiques nécessaires et un certificat du médecin.

Les passes ne seront délivrées que sur présentation de ce certificat. Au retour les Commandants de Cie seront responsables de voir à ce que leurs hommes aillent se faire examiner par le médecin régimentaire pour traitements préventifs.

4. DIMINUTION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnés sont SOS du Régiment de la Chaudière aux dates indiquées:-

Esp E-57865, Soldat CLAVRAU D, avec effet du 4 Decembre 1944.  
D C-121475, L/Cpl CÔTE S, avec effet du 5 Decembre 1944.  
B D-157700, Soldat BIBEAU L.P. avec effet du 8 Decembre 1944.  
C- D-139055, Soldat SEGUIN J.P. avec effet du 10 Decembre 1944.  
H B-94655, Soldat WEINREBB H.H. avec effet du 9 Decembre 1944.  
Lieut C.F. DRAPRAU avec effet du 23 Novembre 1944.

5. AUGMENTATION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnés sont rpis sur l'effectif du Régiment de la Chaudière avec effet du 7 decembre 1944:-

C-41512, CSM DESCHENES, I, poste à la cie H, "A" échelon.  
C-41527, CSM BLAISSEY, LT, poste à la cie B.

6. TRANSFERTS.

Les sous-mentionnés sont transférés comme suit avec effet du 11 Decembre 1944:-

D-45327 Soldat RUTWIND S, de la cie D à la cie H, peloton des signallieurs.  
E-9142, Soldat VALÉRIANT R, du Bn H à la cie H, comme comis au "A" échelon.

7. ATTACHEMENT

D-103159, Soldat DUJETTE, H, de la cie D est attaché au "B" ech pour une période d'un mois, avec effet du 11 Decembre 1944.

8. PERDU

Un havresac portant le numéro C-94738 a été perdu lors du déemballage, le 6 decembre 1944. Celui qui l'aurait trouvé voudra bien le retourner à l'officier en devoir.

/eccl

( R.L. BOULANGER ) CAPT ADJT  
DU RÉGIMENT DE LA CHAUDIÈRE

Intel offr

b72  
sk  
f92

ORDRES REGIMENTAIRES  
PAR  
LE LIEUTENANT-COLONEL G O TASCHEREAU  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

No 177

13 Decembre 1944

Dernier Ordre 176  
11 Decembre 1944

1. AMENDEMENT

L'ordre regimentaire numero 176 para 6, en date du 11 decembre 1944 est amende comme suit:

Lire: D-86322: Soldat RUTWIND S.  
Au lieu de: D-45327. Soldat RUTWIND S.

2. AUGMENTATION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont pris sur l'effectif du Regiment de la Chaudiere et postes comme suit:

|           |        |                |     |  |
|-----------|--------|----------------|-----|--|
| B-159685. | Soldat | GIRARD         | A.  | avec effet du 5 decembre 44,<br>et poste a la cie "A"          |
| E-46980.  | Soldat | BOUFFARD       | L,  | avec effet du 12 decembre 44,<br>et poste au Bn HQ.            |
| E-10545.  | Soldat | CARON          | M,  | avec effet du 12 decembre 44,<br>et poste a la cie de Support. |
| C-43560.  | CQMS   | DESROCHERS JR. | JR, | avec effet du 12 decembre 44,<br>et poste a la cie "A".        |
| D-121395. | Soldat | PERRIER        | EW, | avec effet eu 12 decembre 44,<br>et poste a la cie HQ.         |
| B-21997.  | Soldat | TREMBLAY.      | CE, | avec effet du 12 decembre 44,<br>et poste a la cie "D".        |

3. TRANSFERTS

Les sous-mentionnes sont transferes comme suit avec effet du 13 decembre 1944:-

|           |        |             |     |   |
|-----------|--------|-------------|-----|---|
| D-142989. | Soldat | MAHAU       | JR: | du Bn HQ a la cie "A"                                 |
| E-111117. | Soldat | VALLIE      | R,  | de la cie "A" a la cie HQ et<br>attache a la cie "A". |
| D-16170.  | Soldat | BROUILLETTE | O:  | de la cie "C" a la cie HQ.                            |
| E-57636.  | Soldat | ROY         | G.  | de la cie HQ a la cie "B".                            |

4. COURS D'ENQUETE

Une cour d'enquete composee comme suit: PRESIDENT CAPT RL ROCHON  
MEMBRES CAPT LN BEGIN  
LIBUT R BOURQUE  
se reunira pour enqueter et faire rapport sur la disparition de huit boites de "compo" appartenant a la cie "C".

Une cour d'enquete composee comme suit: PRESIDENT CAPT L LECLERC  
MEMBRES LIBUT RC RUTLEDGE  
LIBUT N PEZIM  
se reunira pour enqueter et faire rapport sur la disparition de deux pompes et quatre sacs (equipement compris avec les "Dinghy Boats") appartenant a la RCASC.

ATTACHEMENT

E-9321. Cpl DEBLOIS V, de la cie "D" est attache au "A" Echelon comme instructeur.

( VOIR AU VERSO)

### DIMINUTION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont SOS Le Regiment de la Chaudiere aux dates indiquees:

|              |       |             |                                 |       |
|--------------|-------|-------------|---------------------------------|-------|
| E-10182.     | Sdt   | LEBRASSEUR  | effectif le 9 decembre 44.      | (Des) |
| E-9381.      | Sdt   | CHEVARIE    | B; effectif le 9 decembre 44.   | (Des) |
| Sp E-118915, | Sdt   | LEFEBVRE WL | effectif le 4 decembre 44.      | (Des) |
| A D-62493.   | L/Cpl | RODRIGUE    | O; effectif le 3 decembre 44.   | (X-3) |
| D B-21997    | Sdt   | TREMBLAY    | CE; effectif le 3 decembre 44.  | (X-3) |
| HQ E-11160;  | Sdt   | DUGUAY      | M; effectif le 6 decembre 44.   | (X-3) |
| E-10421.     | Sdt   | MOREL       | R; effectif le 7 decembre 44.   | (X-3) |
| Sp D-157687  | Sdt   | PELIETIER   | JR; effectif le 7 decembre 44.  | (X-3) |
| C-41522      | Sdt   | REGIMBALD   | A; effectif le 11 decembre 44.  | (X-3) |
| D-26477      | Cpl   | BOUCHER     | JE; effectif le 11 decembre 44. | (X-3) |
| D D-14085.   | Sdt   | GIGUERE     | A; effectif le 12 decembre 44.  | (X-3) |
| Sp D-106686; | Sdt   | DION        | O; effectif le 12 decembre 44.  | (X-3) |
| D-121395.    | Sdt   | PERRIER     | F. effectif le 13 decembre 44.  | (X-3) |

### 7. PROMOTIONS

- A- D-56241. Cpl (A/CQMS) DUBREUIL JP. est appointe Sgt, effectif le 11 decembre 44.
- A- E-106679. L/Sgt FERLATTE C, est appointe A/Sgt, effectif le 2 decembre 1944.
- A- E-22620 Cpl BELANGER R, est appointe L/Sgt, effectif le 8 decembre 1944.

Les sous-mentionnes sont appointees A/Sgt aux dates indiquees.

A A-102242; Cpl DESLIPPE, I; effectif le 8 decembre 1944.

A D-143032, Cpl MORIN GL, effectif le 9 decembre 1944.

Les sous-mentionnes sont appointees A/Cpl aux dates indiquees.

C- D-157807; L/Cpl LALONDE A; effectif du 23 novembre 1944.

En D-142553. Sdt THERIAULT EA, effectif du 23 novembre 1944.

Les sous-mentionnes sont appointees Cpl aux dates indiquees.

A E-106679; Sdt (A/Sgt) FERLATTE C; effectif le 13 juin 44.

A A-102242, Sdt (A/Cpl) DESLIPPE, I; effectif le 16 nov 44.

A E-22620. L/Cpl (A/Cpl) BELANGER R; effectif le 16 nov 44.

A D-143032 L/Cpl (A/Cpl) MORIN GL, effectif le 3 Dec 44.

### 8. DISCIPLINE - VEHICULES DU DEPT DE LA GUERRE-VOLES, DISPARUS ET ABANDONNES.

1. Toutes les precautions possibles doivent etre prises contre le vol de vehicules et l'experience a demonstre que l'immobilisation seule n'est pas suffisante pour garantir la securite du vehicule. Tous les rangs doivent prendre en consideration qu'aussi longtemps qu'ils sont en charge d'un vehicule, ils sont responsables, qu'une surveillance etroite soit exercee a l'endroit de ce vehicule.

2. Afin de s'assurer d'une plus grande securite tout quartier general de formation aura un terrain de stationnement officiel lequel sera controle par une garde militaire. Les vehicules ne sortiront que sur production du recu emis en entrant.

3. A l'avenir les vehicules ne devront pas etre laissees sans surveillance a moins que le vehicule soit ou barre a clef dans un endroit sur, ou place sur un terrain de stationnement militaire autorise, ou que le chauffeur soit seul sur un voyage d'operation et pour la dite raison doit quitter son vehicule.

4. On entend par terrain de stationnement militaire autorise, un endroit entoure de fil ou de broche ou d'une cloture ou tout autre moyen n'ayant qu'une seule entree ou sortie, controle par une garde militaire.

DISCIPLINE - VEHICULES DU DEPT DE LA GUERRE/ (Suite)  
VÉHICULES DISPARUS ET ABANDONNÉS.

5. Tous les véhicules (ou qu'ils soient laissés) seront immobilisés.
6. Action disciplinaire sera prise en rapport avec contravention avec cet ordre, lorsqu'il y a perte de véhicule par suite du fait que cet ordre n'a pas été suivi, les délinquants porteront la responsabilité financière résultant de la perte du véhicule, à moins qu'ils soient capables de prouver qu'ils étaient obligés de laisser le véhicule sans surveillance à cause de la nécessité d'opération.
7. Afin d'aider la police militaire à retracer les véhicules volés, les instructions suivantes seront suivies:-
- (a) Aussitôt que l'on s'apercevra de la disparition d'un véhicule, le chauffeur ou la personne en charge, avertira la police militaire (assistant provost marshall main Div) de la perte du véhicule, l'endroit où il a été volé, l'heure et la date, de quelle façon l'immobilisation a été faite.
  - (b) L'unité fera parvenir aux quartiers généraux de la Provoste la plus proche, rapport complet et détaillé donnant les marques d'identification, le N° du moteur etc.
  - (c) S'il arrive qu'un véhicule même endommagé à la suite d'un accident est retrouvé et est temporairement détenu par une unité en attendant l'enquête, les quartiers généraux de la Provoste la plus proche devront être avisés immédiatement, donnant les détails complets au sujet du dit véhicule. Le véhicule ne devra pas être pris en charge ni officiellement, ni officieusement, mais sera retenu jusqu'à ce que les arrangements soient faits pour que le dit véhicule soit recouvré par l'entremise de la provoste.
  - (d) Lorsque des véhicules perdus sont retournés aux unités, la provoste la plus proche sera avisée immédiatement afin que leurs dossiers soient amendés.
8. Div R.O. 158 du 19 Oct 44, est annulé.
9. (a) Aussitôt que la perte d'un véhicule est constatée, une Cour d'Enquête sera convoquée pour faire enquête sur les circonstances dans lesquelles le véhicule a été perdu et en particulier faire rapport sur:-
  - (i) La valeur du véhicule perdu.
  - (ii) Méthode d'immobilisation à savoir si les clauses du para 6 ci-dessous ont été observées.
- (b) Autant que possible, la Cour sera constituée de personnes autres que celles appartenant à l'unité concernée.
- (c) Les procédures de la Cour d'Enquête seront envoyées à 3 CDN INF DIV (Rear) aussitôt que possible.

/ECL.

R. Boulanger Capt.  
Adjudant,  
Le Regiment de la Chaudiere.

9.

ECHANGE-

Le paiement prie les Officiers de remarquer, la valeur suivante de la monnaie Hollandaise par rapport à la monnaie Anglaise, qui est comme suit:

54 Guilders valent £5-1-3d  
106 Guilders valent £9-18-9d

Intel Offr

8. AUGMENTATION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont pris sur l'effectif du Regiment de la Chaudiere avec effet du 16 decembre 1944, et postes comme suit:-

Lieut P.E. DUCLOS, poste a la cie "A".  
Lieut J.M. RACICOT, poste a la cie "D"

D-139343, Soldat CODRRE G, poste a la cie "A".  
F-9505, Soldat D'ENTREMONT JR, poste a la cie "D"  
E-110088, Soldat GROLEAU A, poste a la cie "B"  
E-47117, Soldat LEVESQUE F, poste alla cie "D"  
D-157687, Soldat PELLETIER R, poste a la cie "C"  
B-65515, Sgt WILKINSON RA poste a la cie "B"  
E-10190, Soldat THIBODEAU X, poste a la cie de Support.  
E-10429, Soldat MORIN H, poste a la cie de Support.

9. DIMINUTION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont SOS Le Regiment de la Chaudiere aux dates indiquees:

Sp E-42230, Soldat BLANCHETTE, O; effectif le 6 Dec 44. (Des)  
Sp E-10185, Soldat BOUDREAU, D; effectif le 4 Dec 44. (Des)  
Bn E-13139, Soldat ANGLEHART, R, effectif le 30 Nov 44. (Des)  
Bn E-13176, Soldat RINGUETTE, L, effectif le 30 Nof 44. (Des)  
Sp E-10545, Soldat CARON, M, effectif le 7 Dec 44. (X-3)  
Sp D-118915, Soldat LEFEBVRE WL, effectif le 4 Dec 44. (Des)  
A E-10183, Soldat LEBRASSEUR A, effectif le 9 Dec 44. (Des)  
A E-9381, Soldat CHEVARIE, E, effectif le 9 Dec 44. (Des)

10. PROMOTIONS

C E-10321, A/CSM LECLEIR RC A, est confirme CSM effectif le 8 septembre 1944.

HQ D-106209, A/CQMS JACQUES, R est confirme CQMS effectif le 1 Dec 44.

Les sous-mentionnes sont confirmes Sgt, effectif aux dates indiquees

Sp E-11174, L/Sgt (A/Sgt) TREMBLAY, LA, effectif le 22 Oct 44.  
Sp E-12093, L/Sgt (A/Sgt) DUQUETTE, E, effectif le 22 Oct 44.  
Sp E-5968, L/Sgt (A/Sgt) LACROIX, E, effectif le 5 Dec 44.

D D-157727, Cpl RICHARDS, R ( DCM ) est appointe L/Sgt, effectif le 1 Dec 44.

B- G-57552, Soldat LACHNAIRE, N, est appointe A/Cpl, effectif le 8 Dec 44.

Les sous-mentionnes sont appointes L/Cpl, effectif le 8 Dec 44,

D D-166508, Soldat LAPORTE, JBF,  
D G-57554, Soldat MICHAUD O,  
D E-101621, Soldat LEVESQUE A,  
B E- 4260, Soldat BAILLARGEON, R,  
B B-124631, Soldat TESSIER DJ,  
B B-111430 Soldat LEGENDRE RJ,

*R.L. Boulanger CAPT.*  
( R. L. BOULANGER ) CAPT.,  
ADJUDANT,  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

/CL

*Henry W.*

ORDRES REGIMENT CHAIDIERS  
PAR  
LE LIBUTENANT-COLONEL G.C. TASCHEREAU  
LE REGIMENT DE LA CHADDIERE

No 178

16 Decembre 1944

Dernier Ordre 177  
13 Decembre 1944

1. REINFORTE

Les unites feront un check du "kit" et de l'equipement des renforts qui arriveront dans le "field" avec la partie III du Livre de Solde. Une liste des articles qui ne leur ont pas ete emis avant qu'ils precedent au fd, (tel qu'indique dans la dite partie III du MBM I) sera envoyee au HQ de la Division par l'intermediaire de la 8ieme Brigade d'infanterie.

2. PERMISSION AU CANADA ET AU ROYAUME-UNI

Les compagnies preparerent des listes de leur personnel qui est, ou qui sera eligible dans le prochain trois mois pour permission au Canada ou au Royaume-Uni, afin que ces noms et information soient disponibles lorsque demandes.

3. MALADIE VENERIENNES

Les cas de VDG dans le 2ieme Corps sont tres eleves. La 3ieme Division d'infanterie, ordonne qu'action disciplinaire soit prise contre tous les recidivistes et qu'en plus, toute permission pour le CANADA et le ROYAUME-UNI LEUR Sera defendue.

4. PETROL, HUILE ET LUBRIFIANTS

Les instructions qui demandent de remplir les reservoirs tous les soirs, sont par le present ordre repetees et l'on insiste que la 8ieme Brigade observe ces instructions scrupuleusement.

Il est a remarquer que les jerrycans ne sont pas toujours retournes dans des conditions convenables, plusieurs arrivent a destination le couvercle ouvert. Cette pratique cessera immediatement.

5. EVACUATION

Aussitot qu'un homme est evacue TOUT son equipement, y compris les couvertures, sera retourne immediatement au "A" Echelon.

6. COUR D'ENQUETE

A moins d'avis contraire, sur chacune des cours d'enquete la phrase "The C.O. directs that evidence be taken on Oath".

6. CHEVALIERS DE COLOMB

Il est rappale a l'attention de tous que les Chevaliers de Colomb ne peuvent plus imprimer les Films. A l'avenir les films devront etre envoyees au "HQ 3rd Cdn Div (Rear)". Le numero, rang, nom et initiales doivent etre imprimes au dedans du paquets.

Le Chevalier de Celomb avise que les articles de cantine, seront vendus sur le meme procede qu'a l'habitude.

7. TRANSFERTS

Les sous-mentionnes sont transferes comme suit avec effet du 16 Decembre 1944:-

|                          |                                       |
|--------------------------|---------------------------------------|
| E-5953. Soldat MENARD    | D; de la cie de Support a la cie "D". |
| E-10190 Soldat THIBODEAU | X; du Bn HQ a la cie de Support,      |
| E-10227 Soldat OUELLETTE | L, du Bn HQ a la cie "D".             |

(voir au verso)

ORDRES REGIMENTAIRES  
PAR  
LE LIEUTENANT-COLONEL G.O. TASCHBREAU  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

No 179

18 Decembre 1944

Dernier Ordre 178  
16 Decembre 1944

T

1. TRANSFERTS

Les sous-mentionnes sont transferes comme suit, avec effet du 18 Dec 1944:-

E-5894, Soldat LEBOURQUE A; de la cie HQ a la cie "A".  
G-4490, Soldat BOUCHER R. de la cie "C" a la cie de Spz

2. ATTACHEMENT

Les sous-mentionnes sont attache a la cie de Support pour rations du 16 Decembre au 23 Decembre 1944:

|           |              |    |           |                |    |
|-----------|--------------|----|-----------|----------------|----|
| A-116663. | Tpr SHIPLEY  | DP | H-103625. | Tpr BIRD       | BJ |
| G-1138    | Tpr BROOKS   | HW | A-87220   | Tpr BEST       | RC |
| L-67550   | Tpr MESENTER | JH | A-59683   | Tpr KETCHAMHAM | JJ |
| H-77027   | Tpr BAILLIE  | RJ | H-77903   | Tpr SENNIE     | S  |

3. CANCELLATION

Les cours d'enquete pour les Soldats suivants sont cancellees:

|                            |                        |    |
|----------------------------|------------------------|----|
| D-139335, A/C DESJARDINS P | D-114797, A/Cpl AUBIN  | O  |
| C-9508, Soldat MARLER R V  | G-3719, Soldat LOZIER  | O  |
| F-9504, L/Cpl AUCOIN E F   | D-132971, Soldat SCOTT | JT |

4. DIMINUTION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont SOS Le Regiment de la Chaudiere aux dates indiquees:-

|    |                                  |                        |       |
|----|----------------------------------|------------------------|-------|
| B  | E-100350, Soldat BARRETTE, M;    | effectif le 10 Dec 44. | (Des) |
| C  | E-10261, Soldat BEAUDIN, C;      | effectif le 12 Dec 44. | (Des) |
| C- | D-57994, Soldat LEWIS RA         | effectif le 13 Dec 44. | (Des) |
| B- | D-142926, Soldat REGIMBALD, M;   | effectif le 14 Dec 44. | (Des) |
| B  | E-106705, Soldat LACOMBE, A;     | effectif le 14 Dec 44. | (Des) |
| B  | E-47051, Soldat LACOMBE, D;      | effectif le 14 Dec 44. | (Des) |
| B  | E-5971, Soldat MARTIN L,         | effectif le 14 Dec 44. | (Des) |
| B  | E-12111, Soldat CHEVRETTE, M,    | effectif le 13 Dec 44. | (Des) |
| B  | B-149323, Soldat BOUDREAU, OJA,  | effectif le 10 Dec 44. | (Des) |
| B- | G-63389, Soldat CORMIER GH,      | effectif le 14 Dec 44. | (Des) |
| B  | D-157612, Soldat BISSONNETTE, R, | effectif le 14 Dec 44. | (Des) |
| B  | E-23513, Soldat ALBERT J,        | effectif le 1 Dec 44.  | (Des) |
| B  | D-142570, Soldat CORBEIL, P;     | effectif le 14 Dec 44. | (Des) |
| C  | E-101350, Soldat COTE, LV,       | effectif le 12 Dec 44. | (Des) |
| C  | E-12080, Soldat DOUCET, A;       | effectif le 13 Dec 44. | (Des) |
| B- | E-5906, Soldat DESROSIERS, L,    | effectif le 8 Dec 44.  | (X-4) |
| C  | E-10111, Soldat DORVAL JA;       | effectif le 8 Dec 44.  | (X-4) |
| A  | E-9049, Soldat WALKER H,         | effectif le 8 Dec 44.  | (X-4) |
| B  | D-106129, Soldat ROUSSEAU, O;    | effectif le 8 Dec 44.  | (X-4) |
| HQ | E-41971, Soldat FORTIN, L;       | effectif le 8 Dec 44.  | (X-4) |
| D  | D-129109, Soldat MICHAUD PE;     | effectif le 16 Sep 44. | (X-2) |
| C- | D-150069 COQS MARTEL C;          | effectif le 14 Dec 44. | (X-3) |
| A  | G-47276, Soldat FOURNIER AN;     | effectif le 14 Dec 44. | (X-3) |
| B  | E-101108, Soldat LEVESQUE, JL,   | effectif le 15 Dec 44. | (X-3) |

5. PROMOTIONS

Lieut (A/Capt) F. ANSELL, est confirme Capt avec effet du 16 Nov 44.

(voir au verso)

## SERVICE AUXILIAIREZ

Les montres et les films des hommes suivants sont gardés au Chevalier de Colomb.

|     |          |   |       |            |    |     |         |
|-----|----------|---|-------|------------|----|-----|---------|
| Sgt | Amiot,   | R | Sgt   | Tremblay,  | L  | Sgt | Aspiros |
| Cpl | Ouimet   | R | L/Cpl | Fournier   | M  | Sdt | Huard   |
| Sdt | Dufour   | A | Sdt   | DUPERE     | F  | Sdt | Boucher |
| Sdt | Bechette | B | Sdt   | Desjardins |    | Sdt | Lewis   |
| Sdt | King     |   | Sdt   | Leveillie  |    | Sdt | Gingras |
| Sdt | Tanguay  |   | Sdt   | Lariviere  | RP | Sdt | Morin   |
| Sdt | Lamarche |   |       |            |    |     | V       |

Capt LJJ BOURASSA

H/Major D'ALCOURT

Capt F HEBERT

Puissent reclamer leur montre au Chevalier de Colomb.

## 7. STATIONNEMENT

Les commandants de Cie aviseront leurs chauffeurs de ne pas stationner les véhicules sur les chemins principaux et aussi sur les accotements de la Division. Action disciplinaire sera prise contre tout refractaire.

/ECL

R P BOULANGER CAPT  
( R L BOULANGER CAPT  
Adjudant,  
Le Regiment de la Chaudiere

Want off

ORDRES RÉGIMENTAIRES  
PAR  
LE LIEUTENANT-COLONEL G.O. TASCHEREAU  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

No 180

19 Decembre 1944

Dernier Ordre 179  
18 Decembre 1944

1. DIMINUTION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont SOS Le Regiment de la Chaudiere aux dates indiquees:-

|    |           |     |          |                             |       |
|----|-----------|-----|----------|-----------------------------|-------|
| HQ | D-121999, | Sdt | DASTOUS, | P, effectif le 17 Dec 44.   | (X-3) |
| A  | E- 14826, | Sdt | BLOUIN,  | R, effectif le 16 Dec 44.   | (X-3) |
| A  | B-144384, | Sdt | PIOLON,  | R&J, effectif le 16 Dec 44. | (X-3) |

2. COURS D'ENQUETE

Une cour d'enquête composee comme suit; PRESIDENT CAPT JE. BUISSON  
MEMBRES: LIEUT HC RUTLEDGE  
LIEUT JAJ GUERIN

se reunira pour enqueter et faire rapport sur la disparition d'un moto-  
cyclette portant le numero du Departement de Guerre C-5268014, et appar-  
tenant a E-9275, soldat MADORE, L.

3. TRANSFERTS

CAPT L LECLERC est transfere du Bn H<sub>2</sub> a la cie B comme second en commandement.

A/CAPT GP BOUCHER est transfere de la cie B a la cie D comme second en commandement.

LIEUT JAJ GUERIN est transfere de la cie C au Bn H<sub>2</sub> comme "Scout Officer".

4. ATTACHEMENT

D-76085, Sdt LEGAULT, JL, de la cie H<sub>2</sub> est attache a la cie C comme A/CQMS sans paie, effectif le 16 Dec 44.

5. SOMMAIRES D'EVIDENCE

A diverses reprises, l'evidence a collecter fut negligee et la seule attention fut portee sur la forme des Sommaires d'Evidence.

A l'avenir, des qu'un officier sera detaille pour recueillir un Sommaire d'Evidence, il devra tout d'abord voir le Major J.F. L'Esperance qui le dirigera dans la recherche de l'evidence requise.

Toute application pour F.G.C.Ms. sera en dernier lieu approuvee et initialee par le ADJA avant d'etre remise a l'adjudant.

Les Sommaires d'Evidence actuellement demandes devront etre completes d'ici 48 heures.

6. DISCIPLINE - TRANSPORT

Les chauffeurs devront toujours etre en possession de leur "Pay Book et Driver's Permit".

Le "Log Book", "Army Book 406", "Casualty Card", et "Road Accident Report" devront en tout temps etre tenus dans le vehicule. Le "Log Book" doit etre tenu a date.

Les chauffeurs doivent en tout temps etre proprement vetus. Ils doivent aussi, observes en tout temps les reglements de la circulation. Ils sont aussi tenus responsable de la garde de leur vehicule.

( voir au verso)

6. DISCIPLINE - TRANSPORT. (suite)

Les numeros du Departement de Guerre, ainsi que les signes distinctifs de la Division et de l'Unité doivent toujours être en vue, même s'il faut les nettoyer plusieurs fois par jour.

Tout voyage au delà de 10 milles requiert un "Work Ticket". Le Commandant de l'Unité, le Second en Commandement, l'Adjudant, et l'Officier de Transport sont les seuls Officiers autorisés de signer les "Work Tickets".

7. 2 CDU CORPS MOB OFFRS SHOP

Le HQ du 21eme Corps d'Armee Canadienne nous avise que dans plusieurs cas les officiers vont directement aux formations de détachement pour émission du "Mob Offrs Shop". Cette pratique cessera immédiatement.

Une période spéciale est allouée pour chaque formation et de plus les officiers ne pourront faire d'achat en aucun autre temps.

Certains arrangements spéciaux peuvent être fait par les Officiers qui ont subit, la perte de leur "kit" dans les opérations.

Tous ces cas doivent être portés à l'attention du "HQ 3 Cdn Inf Div Rear".

/ECL

R L BOULANGER CAPT  
ADJUDANT  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

P  
G

ORDRES REGIMENTAIRES  
PAR  
LE LIEUTENANT-COLONEL G O TASCHEREAU  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

No. 181

21 Decembre 1944

Dernier Ordre 180  
19 Decembre

1. AUGMENTATION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont pris sur l'effectif du Regiment de la Chaudiere aux dates indiquees:-

Sp E-10185. Pte BOUDREAU. D; le 16 Dec 44.  
B D-142926. Sdt REGIMBALD. M; le 15 Dec 44.  
B E-12111. Sdt CHEVRETTE. M; le 15 Dec 44.  
B E-106705. Sdt LACOMBE. A; le 15 Dec 44.  
B E-23515. Sdt ALBERT. J.J. le 15 Dec 44.  
B D-157612. Sdt BISSONNETTE. R, le 13 Dec 44.  
B D-142570. Sdt CORREIL. P; le 13 Dec 44.  
A E-9381. Sdt CHEVARIE. E; le 13 Dec 44.  
A E-10182. Sdt LEBRASSEUR. A. le 13 Dec 44.

2. DIMINUTION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont pris Le Regiment de la Chaudiere aux dates indiquees:-

A E-10345. Sdt FRANCOEUR. A; le 4 Oct 44. (X-2)  
B C-48677. Sdt COUTU. VJ, le 12 Dec 44. (Deserteur)

3. COURS D'ENQUETE

Une cour d'enquete composee comme suit:- PRESIDENT: CAPT J BUREAU  
MEMBRES: LIBUT N HEZIM  
LIBUT JKJ GUERIN  
se reunira pour enqueter et faire rapport sur l'absence illegale de  
E-57640. soldat HARKANS. G. absent depuis 1900 hrs le 29 novembre 1944.

Une cour d'enquete composee comme suit:- PRESIDENT MAJOR JA ROSS  
MEMBRES: LIBUT R LORD  
LIBUT JC NOEL  
se reunira pour enqueter et faire rapport sur l'absence illegale de  
D-142681. soldat LABELLE. J. absent depuis 1730 hrs le 29 novembre 1944.

Des cours d'enquete composees comme suit:-PRESIDENT: CAPT R PUCET  
MEMBRES: LIBUT G ECROYD  
LIBUT C LEMIEUX  
se reuniront pour enqueter et faire rapport sur l'absence illegale des  
soldats suivants:-  
E-10207. soldat CYR P; absent depuis 1900 hrs le 29 Nov 44.  
E-11131. Cpl LAVOIE F; absent depuis 1900 hrs le 29 Nov 44.  
E-100079. Cpl FOUCETTE MP, absent depuis 1900 hrs le 29 Nov 44.

4. AMENDEMENT

L'ordre regimentaire numero 177 para 3. en date du 13 decembre 1944 est  
amende comme suit:

LIRE: D-66171. Soldat BROUILLETTE O;  
AU LIEU DE D-16170. Soldat BROUILLETTE O,

/ECL

R L BOULANGER CAPT.  
ADJUDANT.  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

AVIS

A l'avenir tout ceux qui iront en permission devront apporter leur arme et  
cinquante (50) rondes d'munition.

Intel offr

ORDRES / REGIMENT LAUDIERE  
PAR  
LE LIEUTENANT COLONEL G.O. TASCHEREAU  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

No 182

23 Decembre 1944

Dernier Ordre 181  
21 Decembre 1944

1. AUGMENTATION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont pris sur l'effectif du Regiment de la Chaudiere avec effet du 23 Decembre 1944 et postes comme suit:-

MAXX Lieut. P.E. DEFOY a la cie "A"

BK H.Q. D-106151, L/Cpl GAGNE. G.

Cie de Support

|         |                   |           |                  |
|---------|-------------------|-----------|------------------|
| E-6154. | Sdt BELLEFLEUR A. | D-157795, | Sdt LEFEBVRE. B. |
|---------|-------------------|-----------|------------------|

Cie "A"

|           |            |     |           |            |     |
|-----------|------------|-----|-----------|------------|-----|
| D-161967. | Sdt PILON  | CE. | E-42400,  | Sdt DUPERE | F.  |
| E-12015.  | Sdt DROUIN | JP. | B-144382. | Sdt PILON  | RA. |

Cie "B"

|          |              |     |           |           |      |
|----------|--------------|-----|-----------|-----------|------|
| D-94128. | Sdt LAVALLÉE | L.  | D-138696, | Sdt DAVID | JAR. |
| F-9505,  | Sdt AUCOIN   | JJ. |           |           |      |

Cie "C"

|           |               |    |          |               |      |
|-----------|---------------|----|----------|---------------|------|
| D-157614. | Sdt LECLAIR   | R. | C-70368: | Sdt LAHAIE    | W.J. |
| E-63012.  | Sgt VALLIÈRES | J. | D-26477, | A/Cpl BOUCHER | JE.  |
| E-42345.  | Sdt LEVESQUE  | E. |          |               |      |

Cie "D"

|           |            |    |          |            |    |
|-----------|------------|----|----------|------------|----|
| D-157686. | Sdt PATRY  | J. | E-30048, | Sdt BOLDUC | A. |
| E-48665,  | Sdt RIVARD | L. |          |            |    |

2. DIMINUTION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont SOS Le Regiment de la Chaudiere aux dates indiquées : -

|    |           |                       |      |               |       |
|----|-----------|-----------------------|------|---------------|-------|
| A  | D-56241.  | Sgt (A/CQMS) DUBREUIL | JP.  | le 17 Dec 44. | (X-8) |
| D  | D-150133. | Sgt DION.             | C.M. | le 17 Dec 44. | (X-8) |
| HQ | E-5808.   | Sdt PELCHAT.          | L.   | le 18 Dec 44. | (X-3) |
| B  | D-107557. | Sdt GAGNE             | R.A. | le 22 Oct 44. | (X-3) |
| B  | M-100386. | Sdt RIOUX             | A.J. | le 29 Nov 44. | (X-3) |
| C  | D-61617.  | Sdt BISSON.           | D.   | le 6 Dec 44.  | (X-3) |
| B  | H-17768.  | Sdt VERMETTE.         | R.   | le 19 Dec 44. | (X-3) |
| D  | C-37492.  | Sdt GUERTIN.          | G.   | le 19 Dec 44. | (X-3) |
| Sp | E-13114.  | Sdt PELLETIER, P.E.   |      | le 18 Dec 44. | (X-3) |
| C  | D-72179.  | Cpl MAISONNEUVE.      | JHJP | le 22 Dec 44. | (X-3) |

3. COURS D'ENQUETE

Des cours d'enquête composée comme suit:- PRESIDENT: CAPT F ANSELL  
MEMBRES: LIEUT R LORD  
LIEUT JC NOËL

se réuniront pour enquêter et faire rapport sur l'absence illégale des soldats suivants:-

|          |                     |    |                                  |
|----------|---------------------|----|----------------------------------|
| D-63387. | Cpl THOMAS.         | G. | absent depuis 2140 hrs 1 Dec 44. |
| D-57188. | Sdt SOULIERES       | L. | absent depuis 2140 hrs 1 Dec 44. |
| E-13018. | Sdt LESTOURNEAU, F. |    | absent depuis 2140 hrs 1 Dec 44. |

4. HORS LIMITES

La ville d'ANVERS est hors limites pour tous les rangs, excepté pour ceux qui vont en devoir. Les permissions de 48 heures sont par les présentes annulées.

(voir au verso)

TRANSFERTS

S-30188, Sdt ROY, R. est transfere de la cie de Support a la cie "B" avec effet du 23 Dec 1944.

AMENDEMENT

L'avis de l'ordre regimentaire numero 181 en date du 21 decembre 1944 est canceller.

A l'avenir tout ceux qui iront en permission devront apporter leur arme et cinquante (50) rondes d'amunition, excepte ceux qui vont a PARIS.

PROMOTIONS

Les sous-mentionnes sont appointes A/Cpl. avec effet du 7 Decembre 1944.

|    |           |       |             |     |                  |
|----|-----------|-------|-------------|-----|------------------|
| HQ | E- 4810.  | Sdt   | THERIAULT.  | C/A | (Motor Mech "C") |
| C  | D-157673. | L/Cpl | LEBEAU,     | X   |                  |
| Sp | F-86514.  | Pte   | CASTONGUAY. | A   | (Dr Mech "C")    |
| Sp | E-12150.  | Pte   | DUPUIS.     | A   |                  |

Les sous-mentionnes sont appointes A/Sgt. avec effet du 7 Decembre 1944.

|    |           |     |                   |    |
|----|-----------|-----|-------------------|----|
| Sp | E-11108.  | Cpl | (L/Sgt) COUTURE,  | A. |
| D  | E-10275   | Cpl | (L/Sgt) LAFLAMME, | A. |
| D  | E-110016. | Pte | LABERGE,          | L. |

A D-57253, L/Cpl (A/Cpl) CARON, A. est appointe Cpl, avec effet du 22 decembre 1944.

8. UNIT AUDIT BOARD

Un "Unit Audit Board" compose des officiers sous-mentionnes, s'assemblera a l'heure et a la date indiquee par le second en commandement de l'unité, pour Auditer les livres de l'Institut Regimentaire.

|            |       |    |         |
|------------|-------|----|---------|
| PRESIDENT: | MAJOR | M  | GAUVIN  |
| MEMBRES:   | MAJOR | A  | ROSS    |
|            | CAPT  | RL | ROCHON. |

Immediately apres etre complete le "Audit Statement" sera signe et retourne au second en commandement de l'unité.

/ECL

R L BOULANGER Capt,  
Adjudant,  
Le Regiment de la Chaudiere

①  
②

B R D R E S      R E G I M E N T A I R E S  
- P A R -  
LE LIEUTENANT-COLONEL G.O. TASCHEREAU  
LE REGIMENT DE LA CHAIDIÈRE

No 183

27 Decembre 1944

Dernier Ordre 182  
23 Decembre 1944

1. AUGMENTATION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont pris sur l'effectif du Regiment de la Chaudière avec effet du 23 decembre 1944, et postes comme suit:-

E-30633: CQMS LEVESQUE, A; a la cie "C"  
D-62117, CQMS MORIN, G, a la cie "D"

Les sous-mentionnes sont pris sur l'effectif du Regiment aux dates indiquées:-

Sp D-118915, Sdt LEFEBVRE, WL, le 18 decembre 1944.  
C E-57994, Sdt LEWIS, RA, le 18 decembre 1944.  
C E-101350, Sdt COTE, LV le 13 decembre 1944.  
C E-1156, Sdt ANCTIL, R, le 17 decembre 1944.

2. DIMINUTION DE L'EFFECTIF

C D-72179, Sdt (A/Cpl) MAISONNEUVE, JJPH est SOS Le Regiment de la Chaudière avec effet du 21 Decembre 1944. (X-3)

3. TRANSFERTS

Les sous-mentionnes sont transferes avec effet du 27 decembre 1944, comme suit:-

C-37430, Sdt CHARLEBOIS JL, de la cie A au peloton des signalleurs cie HQ.

B-133793, Sdt EDWARDS AO, de la cie C au peloton des signalleurs cie HQ.

4. AMENDEMENT

L'ordre regimentaire numero 182 en date du 23 decembre 1944 est cancellé en ce qui concerne B-107557, Sdt GAGNE, R A.

5. ACHATS DE BONS DE POSTE

Prenant effet immédiatement les mesures suivantes sont prises afin de contrôler l'achat des bons de poste par l'intermédiaire du FPO.

- (a) Tous les païemaitres entreront à l'encre sur la page 16 du MEM 1 partie II le montant en argent anglaise, en lettre et la date de toute avance d'argent faite. Cette avance sera initialée par le païemaitre.
- (b) (i) Aucun postillon ou membre du CPC vendra ou sera intermédiaire pour la vente aux autres rangs, de bons de poste pour un montant ou montants plus élevés que le total des sommes inscrites sur la page 16 du MEM 1 partie II moins que le total des bons de poste antérieurement émis.
- (ii) Tous les postillons et membres du CPC qui vendent ou sont intermédiaires pour la vente de bons de poste aux autres rangs, entreront à l'encre en lettres et initialeront le montant du bon de poste vendu.

6. DISQUES D'IDENTITE

Il y a été rapporté que les "battle cas" arrivent aux installations médicales ne portant pas les disques d'identité, ou qui n'ont aucun autre moyen d'identification, tel que le livre de soldé.

L'attention de tous ceux concernés est attirée à la nécessité que tous les rangs portent leur disque d'identité tel que ordonné dans l'ordre de routine canadienne numéro 3375 et les ordres permanents "21 Army Gp Standing Orders AG's BFMCR No 2 III pMRC Q7I N E MLL VI

( VOIR AU VERSO )

7. DISCIPLINE AWL

Les cas d'absence sans permission seront considérés comme offenses très sérieuses. Les prévisions du KR(Can) Para 563 (a) seront applicables.

8. COUVRE FEU

Sur ordre du 2ième Corps et jusqu'à nouvel avis le couvre-feu ne dépassera pas 2230. Ainsi toutes les fêtes et réunions qui doivent finir après 2230 hrs seront annulées.

9. CONSEILS DE GUERRE

Les sous-mentionnés ont été jugé par des Conseils de Guerre pour des offenses d'absence sans permission section 15 (1) de l'acte de l'armée et ont été condamnés comme suit:-

G-22416: Sdt Frenette, W; 12 mois de détention.  
E-64649. Sdt Cousineau, A. 60 jours de F.P.

10. PERMISSION AU ROYAUME-UNI

Le personnel sous-mentionné partira en permission le 2 janvier 1945. Leur destination devra être rendue au Bureau de l'adjudant à 1600 hrs le 28 Décembre 1944.

|                          |                            |
|--------------------------|----------------------------|
| E-12092. Sdt RIVARD E.   | E-11175: Sdt MARQUIS A.    |
| E-106073 Sdt SLOAN L/    | D-51428, SDT ROCHELEAU JFR |
| E-9244, Sdt COUTURIER R. | E-9198, Sdt MICHAUD C.     |

11. AMENDEMENT (Cours d'enquête)

L'ordre régimentaire numéro 181, para 3 en date du 21 Décembre 1944 est amendé comme suit:

Lire Lieut P P ELIE  
Au lieu de: Lieut J J GUERIN

12. CANCELLATION (Cours d'enquête)

L'ordre régimentaire numéro 181, para 3 en date du 21 décembre 1944 est annulé en ce qui concerne:- D-142681 soldat LABELLE J.

ECL

R L Boulanger CAPT.  
(R L BOULANGER ) CAPT..  
ADJUDANT.  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

Joint affr

ORDRES REGIMENTAIRES  
PAR  
LE LIEUTENANT-COLONEL G.O. TASCHEREAU  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

No 184

28 Decembre 1944

Dernier Ordre 183  
27 Decembre 1944

1. AUGMENTATION DE L'EFFECTIF

Lieut P.P. ELIE, est pris sur l'effectif du Regiment de la Chaudiere avec effet du 27 decembre 1944, et poste au Bn HQ comme "Scout Officer".

2. DIMINUTION DE L'EFFECTIF

Lieut C Lemieux, est SOS Le Regiment de la Chaudiere avec effet du 27 Decembre 1944. (X-3 liste).

Les sous-mentionnes sont SOS Le Regiment de la Chaudiere aux dates indiquees:-

|   |           |     |                 |     |                      |              |
|---|-----------|-----|-----------------|-----|----------------------|--------------|
| B | E-100342. | Sdt | TREMBLAY,       | A.  | le 20 decembre 1944. | (X-2 liste). |
| A | E-57870.  | Sdt | MARCEAU,        | O.  | le 22 Decembre 1944. | (X-2 liste). |
| C | D-142771. | Sdt | LAJOIE,         | TJ. | le 23 decembre 1944. | (X-2 liste). |
| B | E-106705. | Sdt | LACOMBE,        | A.  | le 23 decembre 1944. | (X-2 liste). |
| B | D-157612. | Sdt | BISSONNETTE, R. | R.  | le 23 decembre 1944. | (X-2 liste). |
| A | E-10182.  | Sdt | LEBRASSEUR,     | A.  | le 23 decembre 1944. | (X-2 liste). |

Les sous-mentionnes sont SOS au 3ieme Cdn MTD avec effet du 27 decembre 1944:-

|    |           |     |          |     |      |           |     |            |      |
|----|-----------|-----|----------|-----|------|-----------|-----|------------|------|
| HQ | D-50218.  | Sdt | PAQUIN   | G.  | - B  | D-132971. | Sdt | SCOTT      | JTJO |
| A  | E-10381.  | Sdt | GAUTHIER | L.  | - Sp | D-139335. | Sdt | DESJARDINS | JP   |
| Sp | D-114797. | Sdt | AUBIN,   | O.  | - B  | F-9504.   | Sdt | AUCOIN     | BF   |
| C  | E-10476.  | Sdt | JONCAS,  | MA. | -    |           |     |            |      |

Les sous-mentionnes sont SOS a (X-3 liste) Le Regiment de la Chaudiere aux dates indiquees:

|   |          |       |        |     |                      |
|---|----------|-------|--------|-----|----------------------|
| B | E-57683. | Sdt   | DURE   | A.  | le 23 decembre 1944. |
| B | E-9414.  | L/Cpl | LABBE, | LG. | le 24 decembre 1944. |
| B | F-9505.  | Sdt   | AUCOIN | JJ. | le 24 decembre 1944. |

3. COURS D'ENQUETE

Des cours d'enquete composee comme suit:- PRESIDENT CAPT DAJ PARE  
MEMBRES: LIBUT H BOURQUE  
LIBUT AJ CHARBONNEAU

se reuniront pour enqueter et faire rapport sur l'absence illegale des soldats suivants:-

D-157616: Sdt OUELLSTTE N; absent depuis 1400 hrs le 9 novembre 44.  
E-126639. Sdt DEESTIE M; absent depuis 1400 hrs le 9 novembre 44.

4. VENTE DE BONS DE POSTE

Prenant effet immideatement les bons de poste seront vendus pour un montant maximum de £2.0.0. par soldat quotidennement, et seulement que sur presentation d'un certificat signe par le Commandant de l'unité, certifiant que:-

- (a) Le livre de Solde du Soldat en question a ete examine par le Commandant de l'unité.
- 'b) La somme que le soldat se propose d'investir en bons de poste fut retiree de son Livre de Solde pour la seule raison d'acheter le bon de poste.

Les postillons d'unité enverront chaque samedi les certificats ainsi recus, a DADPS 2 Cdn Corps Rear.

L'ordre ci-haut s'applique aux troupes canadiennes seulement.

( VOIR AU VERSO )

CORRESPONDANCE ET LETTRES NON ADRESSEES

Chaque jour le FPO recoit une moyenne de 200 lettres qui ne sont pas adresseees, qui dans l'interet de l'envoyeur, sont retournees au regiment. Ceci cause premierelement un grand delai dans la livraison des lettres et en plus cause un montant considerable de travail, qui pourrait etre eviter si l'envoyeur n'etait pas si negligent.

A l'avenir il sera beaucoup apprecie si l'envoyeur verifiait avant de donner ses lettres au postillon les points suivants:

Qu'elle soit bien adressee.

Qu'elle soit censuree.

Que si une enveloppe verte est employee, les lettres incluses sont toutes adresseees, et que la dite enveloppe soit signee par l'envoyeur.

6. PROMOTIONS

Lieut J R L LAROSE est appointe A/Capt avec effet du 24 Dec 44.

7. PUNITIONS - CONSEILS DE GUERRE

Les sous-mentionnes ont ete juges par des conseils de guerre, pour Absence sans permission, section 15 (1) de l'acte de l'armee et furent condamnes comme suit:

|           |     |                |       |          |    |      |            |                    |
|-----------|-----|----------------|-------|----------|----|------|------------|--------------------|
| E-106705. | Sdt | LACOMBE.       | A;    | absence: | 34 | Jrs, | Condamne a | 12 mois de Detn.   |
| C-3719.   | Sdt | LOZIER;        | O.    | "        | 28 | "    | "          | 9 mois " "         |
| D-59218.  | Sdt | PAQUIN.        | G.    | "        | 65 | "    | "          | 2 ans Serv. Penale |
| E-10182.  | Sdt | LEBRASSEUR     | A.    | "        | 32 | "    | "          | 12 mois de Detn.   |
| D-157612. | Sdt | BISSONNETTE.R. | R.    | "        | 32 | "    | "          | 12 mois de Detn.   |
| F-9504.   | Sdt | AUGOIN.        | EF.   | "        | 25 | "    | "          | 18 mois de Detn.   |
| E-100343. | Sdt | TREMBLAY.      | A.    | "        | 33 | "    | "          | 12 mois de Detn.   |
| D-132971. | Sdt | SCOTT.         | JTJO. | "        | 25 | "    | "          | 18 mois de Detn.   |
| E-57870.  | Sdt | MARCEAU        | O.    | "        | 14 | "    | "          | 9 mois de Detn.    |
| D-142771  | Sdt | LAJOIE.        | TJ.   | "        | 32 | "    | "          | 12 mois de Detn.   |
| E-10476.  | Sdt | JONCAS.        | MA.   | "        | 54 | "    | "          | 24 mois de Detn.   |
| E-10381.  | Sdt | GAUTHIER.      | L.    | "        | 21 | "    | "          | 18 Mois de Detn.   |
| D-139335. | Sdt | DESJARDINS.JP. | J.P.  | "        | 14 | "    | "          | 18 mois de Detn.   |
| D-114797. | Sdt | AUBIN.         | O.    | "        | 14 | "    | "          | 18 mois de Detn.   |

ECL

( R L BOULANGER ) CAPT.,  
ADJUTANT.

LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

AVIS Ceux qui ont des films a faire developper pourront les envoyer a l'adresse suivante:

Army Processing Centre  
c/o A.P.I.S. Camp,  
H.Q. 1st Can Army.

PERMISSION UK

La liste de ceux qui doivent partir en permission, sera publiee au moins sept jours a l'avance, si possible, dans les Parts I Orders. Il sera inutile de telephoner, soit a l'adjudant, ou a d'autre membres du Bn H.Q. pour connaitre a l'avance les noms de ceux qui doivent partir dans un avenir plus eloigne que le delai ci-haut mentionne. Ces noms, ne peuvent etre donnees pour la simple raison que des changements inattendus dans la date du depart peuvent se produire en tout temps.

L'Orderly Room etant tres occupe a preparer les documents qui accompagnent ceux qui partent en conge, et a regler le cas d'une foule de desertereurs ou de gens recommandes pour Conseil de Guerre, nous apprécieront beaucoup la plus grande restriction possible en ce qui concerne vos appels telephoniques.

ORDRES REGIMENTAIRES  
PAR  
LE LIEUTENANT-COLONEL G.O. TASCHEREAU  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

No 185

29 Decembre 1944

Dernier Ordre 1B<sup>a</sup>  
28 Decembre 1944

1. AUGMENTATION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont pris sur l'effectif du Regiment de la Chaudiere aux dates indiquees et postes comme suit:-

A E-14826, Sdt BDOUIN, R, le 25 Dec 44, poste a la cie "A".  
B E-47051, Sdt LACOMBE, D, le 17 Dec 44, a 1440 hrs.  
D C-2901, Sdt BRUNELLE, H, a 1600 hrs le 20 Dec 1944.  
Bn E-13139, Sdt ANGLIHART, R, a 2345 hrs le 21 Dec 1944.  
B C-63389, Sdt CORMIER, GH, a 0030 hrs le 10 Dec 1944.  
B B-149323, Sdt BOUDREAU, JAO, a 2225 hrs le 18 Dec 1944.  
D D-150097, Cpl Thibault, O, a 1200 hrs le 24 Dec 1944.  
D G-56836, Sdt King, HC, a 1200 hrs le 24 Dec 1944.

2. DIMINUTION DE L'EFFECTIF

Les sous-mentionnes sont SOS Le Regiment de la Chaudiere avec aux dates indiquees:-

Sp D-139697, Sdt HEBERT, A, (X-2 liste pour une periode de 12 mois de detention.)

A D-141967, Sdt PILON, GE, (X-3 liste, Battle exhaustion)  
Bn E-10267, L/Cpl LEVESQUE H, le 27 Dec 44. (Influenza)  
D E-5953, Sdt MENARD, D le 26 Dec 44. (N.Y.D. Stomach)  
Sp E-42315, Sdt BERNIER, O, le 26 Dec 44. (Chronic, Pyodunca of Chin)  
B E-11157, Sdt THERIAULT, M, 24 Dec 44. (X-2 liste; 12 mois de detention)  
B D-142926, Sdt REGIMBALD, M, le 24 Dec 44. (X-2 liste; 12 mois de Detn)  
B E-12111, Sdt CHEVRETTE, M, le 24 Dec 44. (X-2 liste; 12 mois de Detn)  
A E-9381, Sdt PARADIS, E, le 24 Dec 44. (X-2 liste; 12 mois de Detn)

3. SPORTS -

SOCCEER - Tous ceux qui seront interesses a participer a ce sport devront se rapporter au Capt. J.C. Closson de la cie "A". S'il y a quelqu'un dans le Bn qui est un expert dans ce sport, que celui-ci prenne contact immediatement avec le Capt. J.C. Closson.

VOLLEYBALL - Tous ceux qui sont interesses a participer a ce sport, donneront leur nom a leur second en commandement de cie qui lui, les mettra au Capt. R. Rochon. Les heures et terrains pour pratiquer avant les parties de ligue, seront donnes plus tard.

CROSS COUNTRY - Sur les ordres du General Spry, tout le monde doit prendre part a cette course, chaque cie devra s'arranger pour faire courir a tout leur personnel le Cross Country qui est de  $\frac{4}{5}$  milles. Chaque cie prendra les noms des 15 meilleurs et ensuite on aura un detail dans le Bn pour choisir l'equipe qui prendra part a la course a la Bde. Le terrain et le parcours seront marques et les cies en seront avisees. Ceci devrait etre fait dans les cies pour le 29 Dec 1944 et le detail dans le Bn vers le 2 Janvier 1945.

BOXE - Il y aura competition dans les poids suivants: 126 lbs, 135 lbs, 147 lbs, 160 lbs, 175 lbs et plus. Tous ceux qui sont interesses devront donner leur nom au Capt G.P. Boucher de la cie "D".

NATATION - Si il y a quelqu'un dans le Bn qui connaît quelque chose dans ce sport, je lui demanderais de communiquer avec moi, Capt J.C. Closson de la cie "A".

BALLON AU PANIER - Ceux qui sont interesses a prendre part a ce sport donneront leur nom au Capt R. Rochon commandant de la cie de Support.

HOCKEY - Tous ceux qui ont des aptitudes pour ce sport donneront leur nom au Capt J.C. Closson. Le Lt- J.R.L. Larose sera Capt et entraînera l'equipe.

( VOIR AU VERSO )

4. PERMISSION AU ROYAUME-UNI

Les soldats sous-mentionnés sont éligibles pour aller en permission au Royaume-Uni, le 5 Janvier 1945:-

|              |       |            |    |               |       |            |     |
|--------------|-------|------------|----|---------------|-------|------------|-----|
| 1. D-47067,  | Sdt   | JUBINVILLE | D  | 2. E-42020,   | Sdt   | GERVAIS    | G.  |
| 3. E-42164,  | Sdt   | FALARDEAU  | JF | 4. E-13172    | Sdt   | RINGUETTE  | J.  |
| 5. B-145605  | Sdt   | BERNIER    | J  | 6. G-3864,    | Sdt   | ALLAIN     | G.  |
| 7. F-86574,  | Sdt   | GASTONGUAY | A  | 8. E-10561,   | L/Cpl | COTE       | L.  |
| 9. E-13134,  | Sdt   | LAPOINTE   | J  | 10. E-10114,  | Sdt   | BANVILLE   | M.  |
| 11. E-10667, | Sdt   | BOUCHER    | M  | 12. B-37867,  | Spl   | LAMB       | WJ. |
| 13. E-19022, | CSM   | NADEAU     | G  | 14. E-10214,  | Pte   | PELLETIER  | A.  |
| 15. E-5894,  | Sdt   | LEBOURQUE  | A  | 16. E-12108,  | Sgt   | COUTURE    | A.  |
| 17. E-11078, | L/Sgt | MILLIARD   | I  | 18. E-4379,   | Sdt   | CYR        | E.  |
| 19. D-106123 | CQMS  | LEBEL      | PB | 20. E-1035,   | Sdt   | NORMANDEAU | JE. |
| 21. E-5882,  | Sdt   | GERVAIS    | G  | 22. E-5969,   | L/Cpl | VAUDREUIL  | H.  |
| 23. E-10457, | Sdt   | GUITAR     | L  | 24. D-141924, | Sdt   | LACASSE    | M.  |
| 25. E-10238, | Sdt   | RANCOURT   | V  | 26. E-13122,  | Sdt   | FRANCOEUR  | E.  |
| 27. E-10483, | Sdt   | DEA        | J  | 28. D-51340,  | Sdt   | CHAGNON    | G.  |
| 29. E-42660, | Sdt   | GUITE      | Y  | 30. C-9706,   | Sdt   | CARRIERE   | R.  |
| 31. C-75847, | Sdt   | LEMAY      | AV | 32. M-107245, | Sdt   | BROWN      | AR. |
| 33. E-9284,  | Sdt   | FORTIN     | M  | 34. E-42805,  | Sgt   | TREMBLAY   | L.  |
| 35. E-19141, | CSM   | LACHANCE   | R  |               |       |            |     |

5. PUNITIONS - CONSEILS DE GUERRE

Les sous-mentionnés ont été jugés par des conseils de guerre, pour Absence sans permission, section 15 (1) de l'acte de l'armée et furent condamnés comme suit:

|           |     |               |          |    |      |          |                    |
|-----------|-----|---------------|----------|----|------|----------|--------------------|
| E-11157,  | Sdt | THERIAULT, M, | ABSENCE: | 8  | jrs, | Condamné | a 12 mois de Deth. |
| D-142926, | Sdt | REGIMBALD, M, | "        | 34 | "    | "        | " 12 mois de Deth. |
| E-12111,  | Sdt | CHEVRETTE, M, | "        | 35 | "    | "        | " 12 mois de Deth. |
| E-9381,   | Sdt | CHEVARIE, E,  | "        | 32 | "    | "        | " 12 mois de Deth. |

/ECL

R.V.L. BOULANGER CAPT.,  
ADJUDANT,  
LE REGIMENT DE LA CHAUDIERE

ORDRE DE SERVICE REGIMENTAIRE  
- par -  
LE MAJOR-CHIEF-COLONEL C.O. TANCHERAU  
DU REGIMENT DE LA CHAUDIERE

No 1.

2 janvier 1945

Dernier ordre 185  
22 decembre 1944

1. AUGMENTATION DE L'EFFETIF

Les sous-mentionnes sont pris sur l'effectif du Régiment de la Chaudière avec effet du 30 décembre 1944 et postes comme suit:-

B-131263, Sdt FOURNIER A, à la cie "D"  
G-47276, Sdt FOURNIER AH, à la cie "A"  
C-37492, Sdt CURTIN G, à la cie "D"  
B-23579, Sdt LEDOUX JFX, à la cie "D"  
D-156551, Sdt MORIN A, à la cie "A"

Les sous-mentionnes sont pris sur l'effectif du Régiment de la Chaudière avec effet du 2 janvier 1945 et postes comme suit:-

E-13114, Pte PELLATIER PE, à la cie de Support  
E-9414, L/Cpl LABBE L, à la cie "B"  
E-57683, Pte DUDE A, à la cie "B"  
E-9406, Cpl POPE P, à la cie "D"

2. TRANSFERTS

Les sous-mentionnes sont transférées comme suit avec effet du 2 janvier 1944:-

G-57556, Sdt RICHARD, de la cie de Support à la cie "B"  
E-10510, Pte ARSENAULT, W de la cie "A" à la cie Hq. peloton des signalleurs.  
E-12015, Sdt DROUINZ JP, de la cie "A" à la cie Hq, peloton des signalleurs.

3. CONSEILS DE GUERRE

Les sous-mentionnées ont été jugées par des Conseils de Guerre pour des offenses sous l'acte de l'armée 18 (2), Blessures infligées volontairement et condamnées comme suit:-

D-141699, Sdt COMEAU M, 24 mois de prison avec travaux forcés pour ensuite être licencié avec ignominie.  
D-59255, Sdt LEBEBVRE JM, 24 mois de prison avec travaux forcés pour ensuite être licencié avec ignominie.

4. ATTACHEMENTS

Major J.A. ROSS, Capt D.A.J. PARE et leur batman sont attachés au "A" Echelon jusqu'au 6 janvier 1945, effectif le 2 janvier 1945

5. AMENDEMENT D'ORDRES U.K.

L'ordre régimentaire numéro 185 para 4, en date du 29 décembre 1944 est amendé comme suit:-

Au lieu de

Lire:      E-15172, Sdt RINGUETTE, J,  
              E-10214, Sdt PELLATIER, A,  
              C-43526, Cpl NO FILLAN, D,  
              E-10396, Cpl FRECHETTE, R,  
              E-10227, Sdt CUELLETTE, L,

6. APPOINTEMENT

E-10472, Cpl DUREL, L, est appointé V/Sgt sans paie pour la durée du cours à la 6ème brigade d'infanterie.

( VOIR AU VERSO )

7e TRANSPORT

La condition actuelle des routes etant tres mauvaise, les chauffeurs devront conduire aussi lentement que possible afin d'éviter les accidents.

Jerricans" soit a pleine capacite ou vide devront en tout temps etre bien fermes. L'eau dans le petrol occasionne la gelee dans les pompes a gaz.

L'antifreeze doit etre surveille journalierement.

Les conducteurs de "Carriers" devront s'assurer que leurs "tracks" ne se sentent pas gelés dans la terre avant de mettre leur vehicule en marche. La boue gelée devra etre enlevee sur les "track suspension" tous les jours.

R.L. Boulanger Capt.,  
Adjutant,

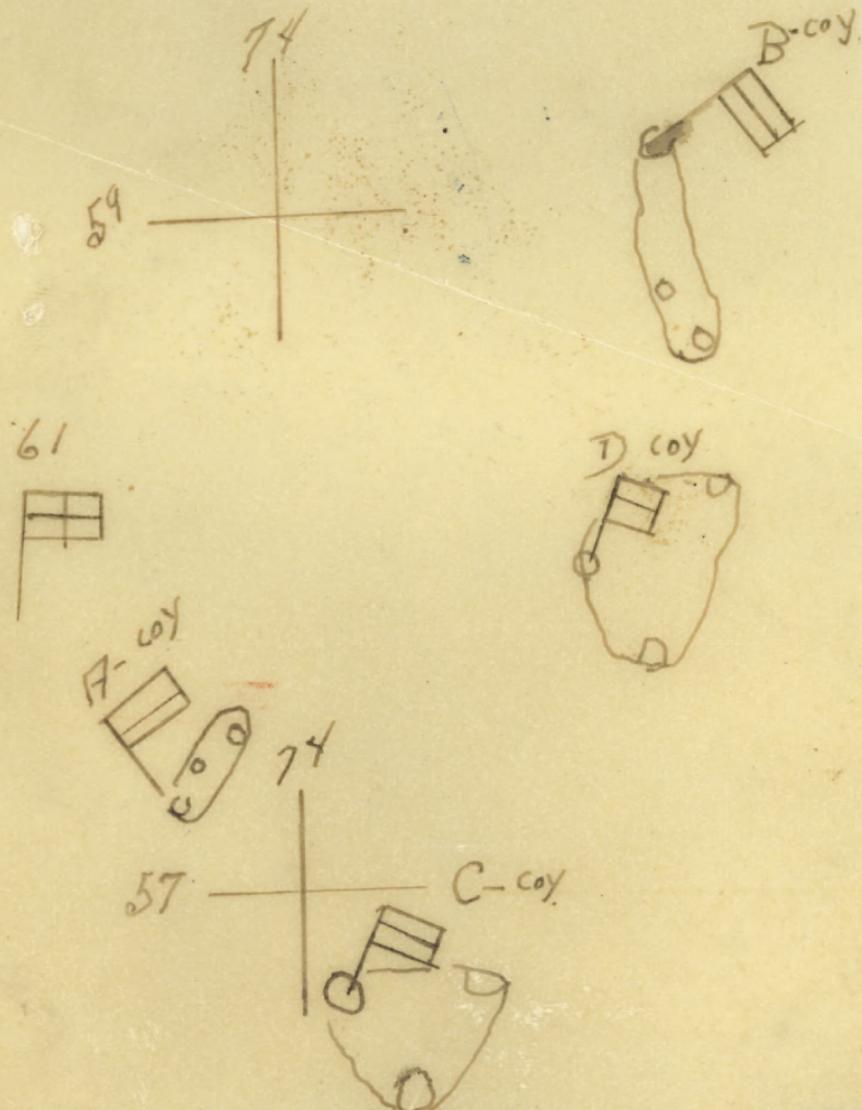
Le Regiment de la Chaudiere

/ECL

Joint  
Offr

Positions - R-de-Chaud - 13/12/44  
Sheet - 12 NW - eastern half.  
Scale - 1/25000

APPX - 7

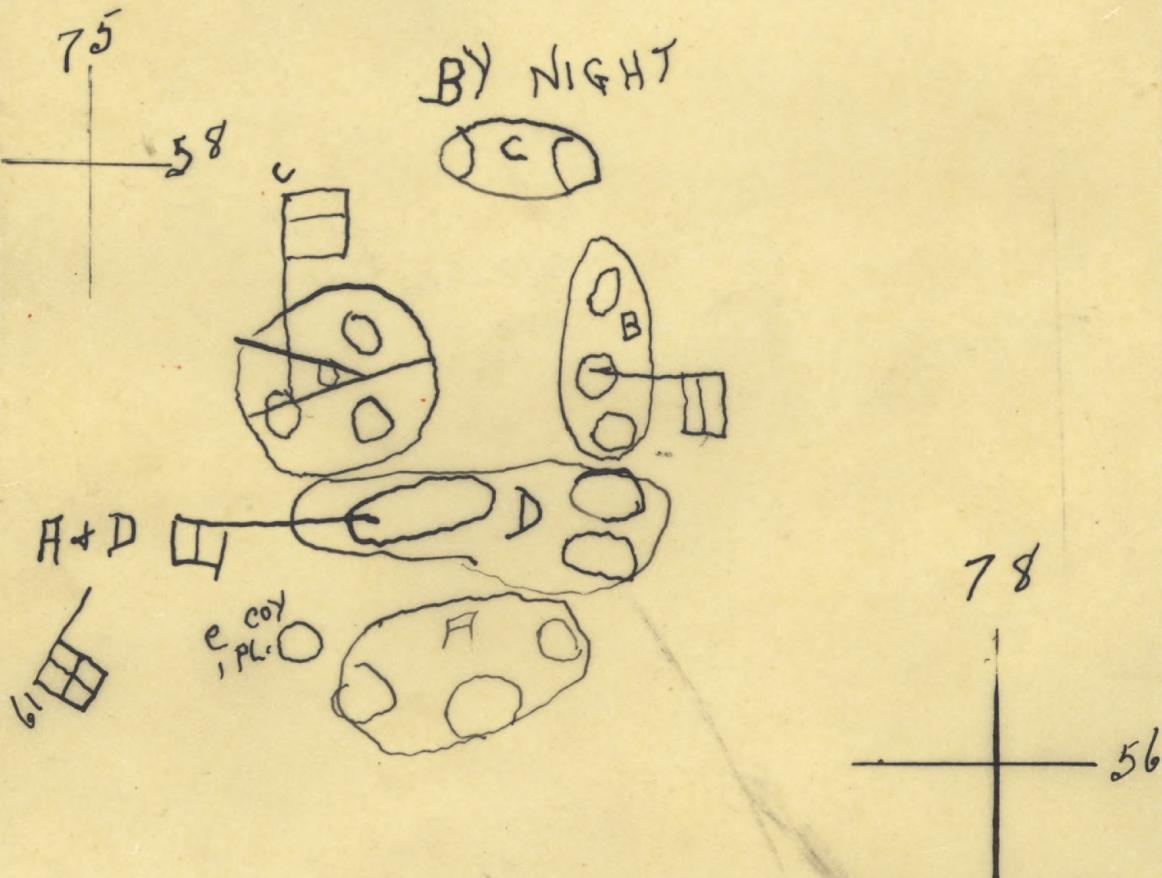


Positions - R de Chaud - 19 Dec. 44.

HUIZE PHATIA.

MAP. 12 NW. eastern half. scale. 1/25000.

APPX - 7



R.de Chaud Rusns,

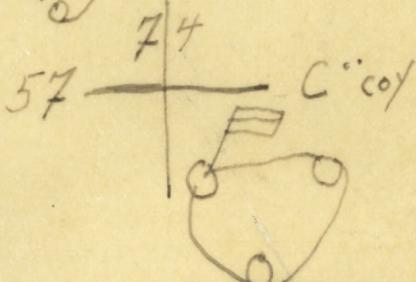
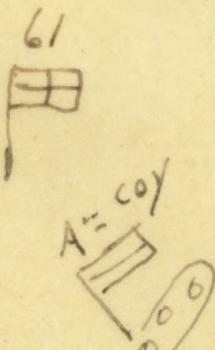
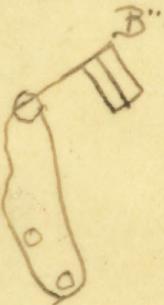
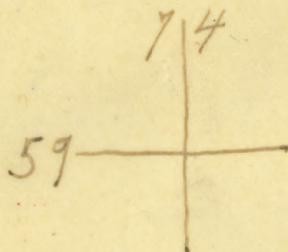
SHEET 12 NW EASTERN HALF

SCALE 1/25-000

DATE 13 DEC 44

APPX - 7

APPX: 7



61

|  |  |
|--|--|
|  |  |
|  |  |
|  |  |

POS NS de R. de Chaud

30/12/44

MR-723588

MAP SHEET 12 NW EAST HALF

SCALE 1/25000

APPX 7



75

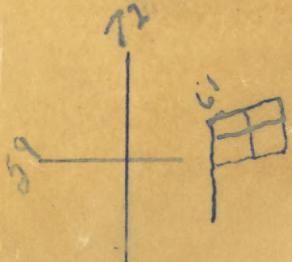


R.-de.-CHAUD. POSNS.

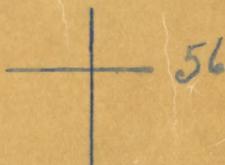
30<sup>th</sup>/12/1944.

MR. 723288. MAP. 12. N.W. corner half.  
SCALE 1:25,000

APPX. 7.



75



Positions - R. de Chaud. 19 Dec 44.

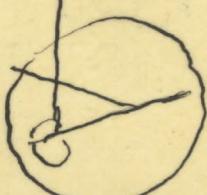
HUIZE RHATI H.

M. 12 NW eastern half scale 1/25000.  
APPX - 7.

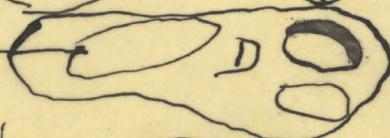
75

58

BY NIGHT.



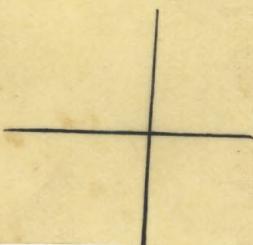
A+P



C COY  
PL



78



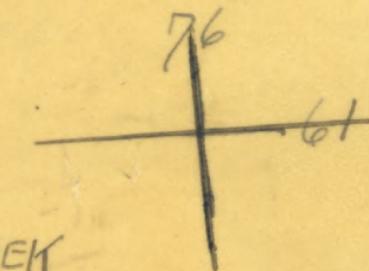
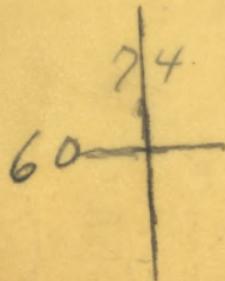
R. de Chaud POSNS

BEEK

SHEET 6 SW

SCALE 1/25000

DATE 1<sup>DEC</sup>  
22 NOV. 44  
APPX: 7



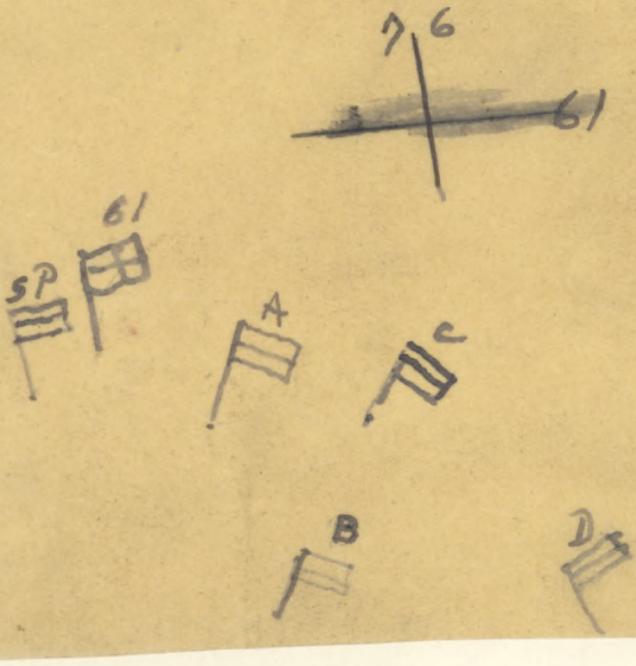
R. de Chaud des Poigns

DATE 3 DEC 44  
APPX 7

BEEK

SHEET 6 SW

SCALE: 1/25000



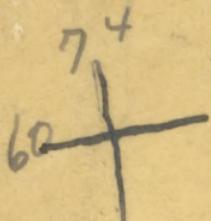
R de Chaud def Posns.

DATE 3 DEC 1944  
APPX : 7

BEEK

SHEET 6 SW

SCALE : 1/25000



DATE 1 DEC 1944  
APPX: 7

R de Chaud Posns

BEEKT

SHEET 6 SW

SCALE: 1:25000

